

PLUS ROKU 2010! – str. 30

„Czarna maska” do Francji? – str. 3

Dobre statystyki, niepewna przyszłość – str. 4

Maluchy wygrały na starcie – str. 6

W żywiole luksów – str. 7

Zabił kolegę: poszło o wódkę – str. 13

Ulubiony lekarz – str. 12



# Jelonka.com



865 ogłoszeń konkursy rozrywka

## Nie dajmy się grypie!

Za sto dni matura! str. 14

Ewa Czyżewska, dyrektor Sanepidu, radzi, jak uniknąć groźnego wirusa, w tym A/H1N1 str. 12

# Dziury jak kraterzy

Ponad tysiąc złotych kosztuje naprawa auta zepsutego na wyrwach w jeleniogórskich ulicach. Kto za to zapłaci? str. 8

Passatem w drzewo! str. 13



**Z PIERWSZEJ STRONY**  
Gdyby tak podsumować wszystkie te miliony wylewane w dziury byle jak położonym asfaltem, uzbierałyby się niezła sumka, za którą porządnie można by wyremontować jedną, czy drugą drogę. Widać jednak nasi władarze muszą dać komuś zarobić, aby co roku interes się kręcił. Może to i sposób na fatalne, ale mimo wszystko jeszcze nie tragiczne wskaźniki bezrobocia? Może to i metoda nakręcania koniunktury blacharzom i mechanikom? Przyzwyczajiliśmy się już, że w naszym otoczeniu nic nie jest idealne, rzadko bywa bardzo dobre. Tak oto drogi potwierdzają jedynie regułę i nie są odstępstwem od wyjątku. Tylko czy rzeczywiście to droga do sukcesu?  
Konrad Przedzięk

**GOSTAR** STAJNIA  
www.gostar.pl  
Wołowina w naszej restauracji pochodzi z własnej ekologicznej hodowli, co gwarantuje wysoką jakość i wspaniały smak

**RESTAURACJA STEAK HOUSE**

Imprezy okolicznościowe: wieczory kawalerskie i panińskie, chrzciny, komunie, wesela, stypy i...  
**REZERWACJA TELEFONICZNIE**

89-500 Jelenia Góra ul. Goduszyńska 61  
tel. 781 668 714

50% SALE Super discount 70%

**SZALEŃSTWO WYPRZEDAŻ**

Jelenia Góra ul. Krótka 2 (koło kina Grand)  
Szachownica mail: jeleniagora@szachownica.com.pl

**MEBLE TO MY**

**MK FURNITURE**  
www.MEBLETO.MY.PL

**Promocja!!!**

1 950,- AVANT LUX

wymiary: 265 x 165cm  
pow. spania: 229 x 145cm

**ul. Grunwaldzka 53**



## O NIM SIĘ MÓWI

**Wojciech Kapalczyński  
konserwator zabytków**

Swoją postawą dowiódł, że Polska jest państwem prawa. Po interwencji Wojciecha Kapalczyńskiego, jako szefa jeleniogórskiego oddziału Urzędu Ochrony Zabytków, Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego odrzuciło skargę władz Karpacza na sprzeciw konserwatorski w sprawie wyglądu Hotelu Gołębiowski. Teraz - zbudowany wbrew zaleceniom planu zagospodarowania przestrzennego olbrzymi budynek - musi zostać obniżony o dwa piętra. Takie rozwiązanie wzbudziło zarówno głosy poparcia, jak pożałowania godnego potępienia. Jeden z obraźliwych wpisów internauty skłonił Wojciecha Kapalczyńskiego do zgłoszenia prokuraturze doniesienia o popełnieniu przestępstwa.

(tejo)

FOT. KONRAD  
PRZEZDZIĘK

## PLUS TYGODNIA

**Julian Gozdowski  
Komandor Biegu Piastów**

Człowiek instytucja do kolekcji rozmaitych wyróżnień i sukcesów dołożyć może statuetkę Ducha Gór, prestiżową nagrodę miasta Szklarskiej Poręby. Otrzymał ją 9 stycznia w Szalasie „Sielanka” przy Wodospadzie „Kamieńczyk”, gdzie miała miejsce piąta edycja Spotkania Ludzi Gór. Legendarny już Komandor Biegu Piastów wypromował narciarstwo biegowe, Polanę Jakuszycką i jej trasy w Polsce i za granicą. Dzięki jego długoletnim staraniom Bieg Piastów należy do grona Woorldlopet - Światowej Ligi Biegów Długodystansowych. Pan Julian znany jest też z innych działań, dziś już zapomnianych. W trudnym 1987 roku podjął się organizacji pierwszej w Jeleniej Górze Międzynarodowej Sześciodniówki Motocyklowej Enduro.

(tejo)

FOT. ORGANIZATOR

**Sokołami na  
ratunek w górach**

Najpewniej od 17 stycznia na Górze Szybowcowej stacjonować będą wojskowe śmigłowce marki Sokół, które - między innymi - pomogą ratownikom górskim w zapewnieniu bezpieczeństwa turystom podczas sezonu zimowego.

Jak zapowiedział Sławomir Ejsymont, naczelnik Karkonoskiej Grupy Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego, śmigłowce będą w Kotlinie Jeleniogórskiej do końca zimowych wakacji. Mimo kilkukrotnych za-



powiedzi nie udało się sfinalizować zakupu helikoptera ratowniczego dla GOPR. W poprzednich latach, kiedy maszyna pomagała ratownikom, udało się uratować życie kilku rannych turystów i znacznie przyspieszyć interwencje w pilnych przypadkach.

(tejo)

FOT. ARCHIWUM/  
TEJO**Rdzawa ciecz z kranów?  
„Wodnik” odliczy**

**Mieszkańcy części Jeleniej Góry w pobliżu ulic Hofmana i Morcinka w minionym okresie kilkakrotnie nie mieli wody w kranach.**

Brak jest uciążliwości, ale spory problem stanowi brązowa ciecz, która płynie rurami po usunięciu usterki. Powód to skorodowane rury i rdza, którą wypłukuje woda po wypuszczeniu do obiegu. - Nieraz trzeba kilku godzin, aby z kranu zaczęła płynąć normalna woda - mówią mieszkańcy, którzy denerwują się, że muszą płacić za produkt o niepełnej wartości.

Tymczasem



Jeleniogórscy policjanci poszukują 80-letniego Władysława Malca, zamieszkałego w Łomnicy przy ul. Świerczewskiego.

Mężczyzna 10 stycznia około godziny 5.00 wyszedł z domu i ślad po nim zaginął. Poszukiwany ubrany był jedynie w piżamę, a na nogach nie miał żadnego obuwia. 80-latek

„Wodnik” zapewnia, że w przypadku awarii, użytkownicy mogą wnosić o odliczenie od rachunku tej wody, która ma rdzawe zabarwienie. Należy jedynie sformułować podanie, w którym trzeba wspomnieć o terminie awarii. O ile odbiorca zapłaci mniej? Tego stwierdzić nie sposób. Spółka najpewniej wyliczy szacunkową ilość przebarwionej wody spuszczonej z wodociągu.

(tejo)

## KOMUNIKAT POLICJI

ma zamilowanie do podróżowania autobusami. W związku z powyższym prosimy wszystkie osoby, które posiadają jakiegokolwiek informacje, które mogą przyczynić się do ustalenia miejsca pobytu zaginionego

o kontakt pod numer alarmowy policji 997.

KMP



## KONKURS

Do wygrania 4 jednodniowe karnety

Ile stoków w SKIMU ma długość 1000m?

Prawidłową odpowiedź proszę wysłać sms-em na numer 7118

o treści: PT.KONKUR odpowiadz (koszt 1 zł+VAT)

Lotowanie nagród 03.01.2011 - osoby które wygrały zostaną poinformowane telefonicznie

www.skimu.pl

## SPRZEDAM

lokale handlowo-usługowe  
od 3900 zł/m<sup>2</sup>  
i wynajmę od 30 zł/m<sup>2</sup>Nowy powstający obiekt w Jeleniej Górze  
przy ul. 1 Maja (główny deptak)tel. 75 75 22 980  
kom. 697 397 297

www.artdomjg.eu

**Będzie kurs samoobrony dla pań**

- Nawet gdybyśmy nie chcieli, musimy ten kurs powtórzyć, bo zainteresowanie było bardzo duże - powiedział inspektor Zbigniew Ciosmak, komendant miejski policji w Jeleniej Górze.

Chodzi o kilkutygodniowy kurs, podczas którego jeleniogórzanki mają okazję, aby nauczyć się podstaw sztuk walki, a także zdobyć wiedzę z

zakresu psychologii, co może przysłużyć się w razie ewentualnego ataku przestępcy. Co roku wiele pań pada ofiarami zło-



dziei i innych złoczyńców, którzy uważają pięć piękną za słabszą. Mogą się niemile rozczarować, jeśli natrafiają na osobę, która ukończyła policyjny kurs samoobrony. W ubiegłym roku takie zajęcia zorganizowano po raz pierwszy po kilkuletniej przerwie. Pomysł chwycił. 30 pań otrzymało stosowne certyfikaty i nabyło wiedzę oraz umiejętności, dzięki którym mają pojęcie, jak wyjść z opresji.

Kurs będzie w tym roku powtórzony. Najpewniej szkolenie odbędzie się wiosną. O szczegółach będziemy informowali.

(tejo)

FOT. KONRAD  
PRZEZDZIĘK

Wygraj wstęp do aquaparku!  
Szczegóły KONKURSU - str.29

KONKURS

STR 27



# Były policjant winny gwałtu na Ewie W.

Sąd Najwyższy oddalił kasację wyroku, o którą wnioskowała obrona Marka S., byłego jeleniogórskiego policjanta. Zdaniem sądu, mężczyzna obiecując Ewie W. pomoc w uniknięciu kary za wykroczenia drogowe, wywiózł ją w ustronne miejsce, a następnie zgwałcił. Sprawa wyszła na jaw, kiedy poszkodowana zwierzyła się koleżance. Sprawcę skazano na 2 lata i 10 miesięcy więzienia.

– Sąd Najwyższy oddalił kasację wyroku wydanego przez Sąd Okręgowy w Jeleniej Górze uznając wniosek za bezpodstawny. Teraz skazany Marek S. nie odbywa kary

w więzieniu, ponieważ skorzystał z prawa półrocznego odroczenia wyroku. Sąd zgodził się na to, bo skazany opiekuje się dziećmi w wieku 2,5 i sześć lat. Żona skazanego

pracuje na dwie zmiany i nie może zapewnić dzieciom odpowiedniej opieki. Okres odroczenia kary upływa 21 marca – mówi sędzia Andrzej Wieja, rzecznik prasowy

Sądu Okręgowego w Jeleniej Górze.

Skazany może ponownie wystąpić o odroczenie wyroku na kolejne pół roku (przysługuje mu łącznie 12 miesięcy). Później będzie musiał znaleźć się w celi. Aktualnie może starać się tylko o ulaskawienie lub o wznowienie postępowania

(Angela)

Oskarżony Marek S. dopuścił się gwałtu na Ewie W. w nocy z 19 na 20 kwietnia 2008 roku. Były funkcjonariusz policji podjechał prywatnym autem w cywilnym ubraniu do samochodu Ewy W. po kontroli drogowej, do której poszkodowana została zatrzymana przez dwóch funkcjonariuszy. Za naruszenie przepisów została ukarana mandatem. S. obiecał załatwienie sprawy i pod tym pretekstem nakłonił ją, aby wsiadła do samochodu, następnie wywiózł w ustronne miejsce i przemocą zgwałcił. Przez długi czas kobieta milczała i nikomu nie mówiła, co się stało, bo się wstydziła. Sprawa ujrzała światło dzienne, kiedy kobieta w chwilach słabości opowiedziała o wszystkim swojej koleżance, która o przestępstwie powiadomiła policję.

## Teatr im. Norwida pojedzie do Francji?

Nie jest wykluczone, że widzowie w Lille (Francja) będą mieli okazję, aby obejrzeć sztukę „Czarna maska” Gerharta Hauptmanna.

W ubiegłą sobotę w Jeleniej Górze przebywał Didier Thibault, dyrektor Teatru Rose de Vents z Lille, współorganizator Nextfestival, jednego z największych festiwali teatralnych we Francji, który odbywa się na przełomie listopada i grudnia w Lille. – Jestem jedną z pięciu osób odpowiedzialnych za program za-

graniczny tej imprezy i poszukuję sztuki spoza Francji na tegoroczną edycję – powiedział nam Didier Thibault, który przed Jelenią Górą odwiedził Budapeszt, Nowy Jork i Wrocław.

Gość obejrzał wieczorny spektakl „Czarna maska”, z którym Teatr im. Norwida mógłby wystąpić w Lille. – Jestem pod wrażeniem gry aktorskiej i koncepcji formalnej sztuki. Świetna jest gra światła. Macie bardzo dobrych aktorów. Natomiast – co zrozu-

miałe – muszę się jeszcze dokładnie zapoznać z tekstem – wyjaśnił Francuz. Dodał także, iż program festiwalu dopiero powstanie, ale – nawet jeśli nie znalazłaby się tam propozycja Teatru im. Norwida, widzi dla niej miejsce w kierowanym przez siebie teatrze Rose des Vents (Róża wiatrów). – Byłbym bardzo zadowolony z przyjęcia wa-

współczesnych problemów różnorodności w Unii Europejskiej. – Sztuka mówi o konflikcie między narzuconą tolerancją religijną przez Pokój Westfalski. Zawiera wiele analogii do czasów współczesnych – powiedział reżyser dramatu pióra laureata Nagrody Nobla Gerharta Hauptmanna.

(tejo)

Nie jest to pierwsza wizyta Didier Thibault w Jeleniej Górze. Odwiedził Teatr im. Norwida, kiedy dyrektorem placówki był Jerzy Zoń. Później był u nas jeszcze dwukrotnie.



szego zespołu u nas – dodał. Jak przekonuje Bogdan Koca, szef Teatru im. Norwida, „Czarna maska” mogłaby służyć za ilustrację

Didier Thibault z Bogdanem Kocą.



## Jeleniogórczanin w filmie „Mgła”

Obszerny wywiad z Pawłem Zołoteniakiem, pochodzącym z Jeleniej Góry byłym doradcą Władysława Stasiaka, szefa Kancelarii Prezydenta RP, tragicznie zmarłego w katastrofie rządowego samolotu TU-154 pod Smoleńskiem, opublikowała Gazeta Polska.

Zołoteniaki towarzyszył także w podróży do Moskwy wdowie po Władysławie Stasiaku, w niedzielę po katastrofie smoleńskiej. W Gazecie Polskiej szczegółowo opowiada o tamtych chwilach, a także o swojej ocenie katastrofy i jej wpływie na życie Polaków.

(tejo)  
FOT. TEJO

Paweł Zołoteniaki pojawił się także w obsadzie filmu dokumentalnego „Mgła” Marii Dłużewskiej i Joanny Lichockiej, nakręconego w grudniu ubiegłego roku i przedstawiającego pierwsze chwile po tragedii z 10 kwietnia 2010 roku. Wówczas w katastrofie rządowego samolotu zginął Prezydent RP Lech Kaczyński z małżonką oraz przedstawiciele polskich elit politycznych, a także duchowni.

Interlokutor wspomina swojego tragicznie zmarłego szefa, który kierował Kancelarią Prezydenta RP. Paweł

Paweł Zołoteniaki jest jeleniogórczaninem. Ukończył Akademię Muzyczną w Krakowie oraz elitarną Krajową Szkołę Administracji Publicznej w Warszawie, gdzie mieszka.



## Zatarasowali Sudecką oponami

W nocy ze środy na czwartek nieznani chuligani układali zużyte opony na skrzyżowaniu ulic Sudeckiej i Piłsudskiego w Jeleniej Górze. Zauważyli to mieszkańcy, którzy o zagrożeniu na drodze powiadomili straż miejską.

Artur Wilimek ze Straży Miejskiej w Jeleniej Górze.

Niestety, MPKG opon nie wywoziło tłumacząc się brakiem odpowiedniego samochodu. Kiedy godzinę później strażnicy ponownie pojechali na miejsce, okazało się, że opony były porzucane po całym skrzyżowaniu. Tym razem strażnicy zapakowali balasy do radiowozu i sami zawieźli do siedziby MPKG na ulicy Wolności.



Póki co nie udało się ustalić sprawców. Kamera monitoringu miasta, ten rejon i jest zamontowana na przeciwko budynku Teatru im. C.K. Norwida, nie ma w zasięgu miejsca, gdzie powstała oponowa barykada.

(Angela)

FOT. CZYTELNICZY

– Patrol straży miejskiej zastał na miejscu kilkanaście opon ułożonych w poprzek jezdni. Całkowicie uniemożliwiły one przejazd ul. Sudecką. Strażnicy usunęli blokadę z jezdni, opony ułożyli na chodniku, a ich odbiór zlecieli pracownikom Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej – mówi

## Silne kobiety odbudują Bogatynię

Stowarzyszenie, które utworzyły mieszkanki zniszczonej przez ubiegłoroczną powódź Bogatyni, zamierzają podnieść z ruin swoje miasto. Fala powodziowa w sierpniu ubiegłego roku, niszczycielską siłą odcisnęła piętno na zabytkowej (i nie tylko) zabudowie Bogatyni, rujnując między innymi domy przysłupowe. Mieszkanki miasta postanowiły wziąć sprawy w swoje ręce i postarać się o wsparcie na odbudowę zniszczeń. Założyły stowarzyszenie „Silne kobiety Bogatyni”, które na początek uzyskało wsparcie w postaci miliona złotych od Grażyny Kulczyk, małżonki jednego z najbogatszych Polaków. Jak donosi Radio Wrocław, 15 pań z organizacji zamierza przeznaczyć środki na szkolenia i odbudowę straconego majątku.

(RED)

## Wolontariusz WOŚP zmyślił napad

Przed sądem rodzinnym odpowie młody jeleniogórczanin, który w 9 stycznia zawiadomił policję o napadzie, którego... nie było. Całe zdarzenie zmyślił, bo obawiał się, że może zostać posadzony o kradzież pieniędzy z puszki, która przypadkowo mu się uszkodziła. W wyjaśnieniu sprawy pomógł zainstalowany w mieście system monitoringu.

9 stycznia około godziny 16.20 16-letni wolontariusz XIX Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy jednego z jeleniogórskich sztabów zgłosił, że padł ofiarą napadu. Chłopak poinformował, że wracając wieczorem samotnie oddać puszkę z zebranymi datkami został napadnięty i pobity przez dwóch młodych mężczyzn. Wg słów wolontariusza sprawcy mieli ukraść puszkę, jednak porzucili ją, gdyż zostali spłoszeni przez przypadkowego mężczyznę.

Policjanci prowadząc czynności w tej sprawie, analizując zeznania rzekomego

go pokrzywdzonego stwierdzili, że młodzieniec minął się z prawdą. – W procesie dowodowym ogromną rolę odegrał zainstalowany w mieście system monitoringu, dzięki któremu ustalono, że takiego przestępstwa w ogóle nie było. Nieletni w końcu przyznał się i tłumaczył, że zrobił tak, ponieważ bał się, że zostanie posadzony o kradzież pieniędzy z puszki, która uległa uszkodzeniu – informuje podinsp. Edyta Bagrowska z Komendy Miejskiej Policji w Jeleniej Górze.

(tejo)

Teraz 16-latek za fałszywe zeznania odpowie przed sądem rodzinnym.

## Z Ukrainy do „Gastronoma”



W Zespole Szkół Licealnych i Usługowych miało miejsce spotkanie integracyjne z młodzieżą, która z opiekunem Mikołajem Tereszczukiem przyjechała do Jeleniej Góry z Pierszotrawieńska na Ukrainie.

Gości bardzo ciepło przyjęli gospodarze, którzy zapewnili nie tylko pobyt, lecz także zwiedzenie najciekawszych miejsc w Jeleniej Górze i regionie. Część ukraińskiej młodzieży mówiła po polsku – to w dużym stopniu ułatwiło kontakty, reszta osób posługiwała się językiem angielskim. Dyrektor szkoły Iwona

Michalska oprowadziła młodzież po szkole pokazując poszczególne gabinety. Goście z ciekawością oglądali sale komputerowe, kuchnię oraz salę gimnastyczną. Atrakcją dla gości był wspólny wyjazd na Polanę Jakuszycką na narty bieżniewe.

(Coolazooch)  
FOT. COOLAZOOCH



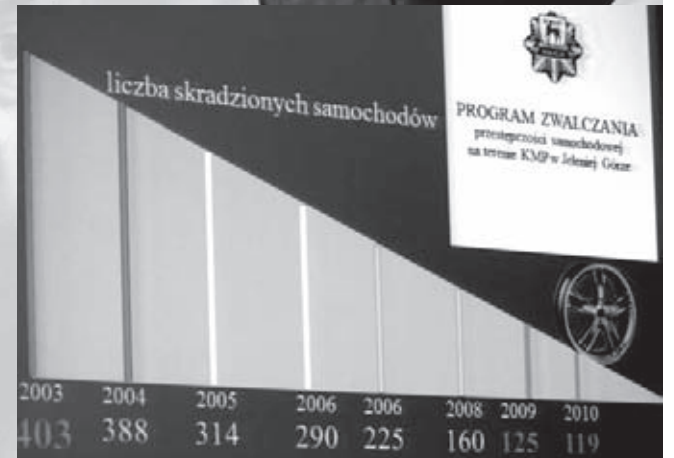
# Dobre statystyki, niepewna przyszłość



podsumował pozostałe statystyki bardzo korzystne dla naszych stróżów prawa. W porównaniu do roku ubiegłego wzrosła wykrywalność, mniej odnotowano najbardziej uciążliwych dla ludzi przestępstw (kradzieży z włamaniami) - w roku 2009 701, a w ubiegłym - 663. Tu tendencja spadkowa jest zauważalna, bo w roku 2006 było 914 takich czynów. Zmniejszyła się też liczba skradzionych aut (125 w 2009 roku, w ubiegłym 119). - Pamiętam

misariatach. Komendant zapowiedział, że w 2011 roku policja będzie ograniczała ilość stanowisk dyżurnych. Powstanie także system wsparcia dowodzenia w pomocą GPS. Nie obędzie się bez ograniczenia kosztów funkcjonowania. Dziury budżetowe policja

**Zbigniew Maciejewski: Budynki nie ochronią mieszkańców, tylko patrole**



**Co miało spaść, to spadło, co miało wzrosnąć, to wzrosło - oto słowa nadinspektora Zbigniewa Maciejewskiego, komendanta policji dolnośląskiej. Docenił bardzo dobre rezultaty policjantów z garnizonu jeleniogórskiego, który służy za wzór innym. Optymizm burzy jednak obawa o przyszłość: nie obędzie się bez redukcji kosztów działania policji w roku 2011.**

Policjanci jeleniogórscy oraz zaproszeni goście spotkali się w minioną środę na tradycyjnej odprawie rocznej, podczas której podsumowano pracę stróżów prawa w ubiegłym roku, a także nagrodzono wyróżniających się funkcjonariuszy.

Nadinsp. Zbigniew Maciejewski oraz insp. Zbigniew Ciosmak, komendant miejski policji w Jeleniej Górze wręczyli listy gratulacyjne najlepszym policjantom w 2010 roku asp. Arkadiuszowi Stepniewskiemu, nadkom. Tomaszowi Buzkowi, st. sierż. Dawidowi Brodzińskiemu, asp. Radosławowi Szymuli, asp. Adamowi Kubale, mł. asp. Dariuszowi Czerwonce oraz st. sierż. Grzegorzowi Sobolewskiemu i Zbigniewowi Makowskiemu, pracownikowi cywilnemu KMP.

Komendant Zbigniew Ciosmak omówił w raporcie najważniejsze osiągnięcia i zmiany, które zaszły w policji w minionym roku. Szef policji zaznaczył, że dobrym posunięciem było ograniczenie ilości policjantów w pionie wspomagającym i zastąpienie ich pracownikami cywilnymi. Dzięki temu mundurowi przeszli do służby istotniejszej dla bezpieczeństwa ludności, co - jak podkreślił referent - w regionie

o charakterze turystycznym jest bardzo ważne.

Wśród najważniejszych zmian szef policji jeleniogórskiej wymienił połączenie wydziałów dochodzeniowego i kryminalnego, likwidację komisariatu Zabobrze, zwiększenie etatów w drogówce, powstanie referatu patrolowo-interwencyjnego,

powołanie wydziału ds. nieletnich i patologii.

To właśnie ta komórka będzie miała sporo pracy, bo policja stawia sobie za cel zmniejszenie ilości zdarzeń z udziałem nieletnich. Przestępstwa popełnione przez osoby, które nie ukończyły 18 lat, to aż 15,6 procent ogółu wykrytych czynów. - To niepokojący wskaźnik i

czasami, kiedy rocznie ginęło ponad 500 samochodów - powiedział Zbigniew Ciosmak - więc postęp jest oczywisty.

Komendant pochwalił się także zatrzymaniem 30 dilerów narkotykowych oraz przechwyceniem znacznej ilości środków odurzających (w tym 21 kg amfetaminy, czterech kg marihuany). Policjantom udało się także zlikwidować kilka zorganizowanych grup przestępczych, w tym 26-osobowy „gang” złodziei samochodów. Udowodniono kradzież 30 pojazdów, odzyskano kilka luksusowych limuzyn. 137 przestępców trafiło za kratki. Skrócił się czas oczekiwania na interwencję do 10 minut w mieście i do 17 - poza Jelenią Górą. Na drogach w roku ubiegłym - podobnie jak dwa lata temu - zginęło osiem osób, rannych zostało 89 (w 2009 aż 135!). Jednak minione 12 miesięcy przyniosło wzrost liczby kolizji (z 1723 do 1947).

- Poszukujemy rezerw i kreatywnych rozwiązań, a pochodną będzie stały wzrost poczucia bezpieczeństwa - podsumował Zbigniew Ciosmak wspominając o cyklicznych akcjach policji, których celem jest prewencja wśród uczniów i zapewnienie

turystom spokojnego wypoczynku w górach. Przypomniał także o zainstalowaniu monitoringu miejskiego ze stanowiskami operacyjnymi w ko-

zalała wsparciem samorządów. Inspektor Z. Ciosmak podziękował za pomoc miastu, gminom powiatu i samorządowi województwa.

Marcin Zawila, prezydent Jeleniej Góry, podkreślił coraz lepszy wizerunek policjantów wśród mieszkańców. - Coraz częściej się do mundurowych uśmiechamy i szukamy u nich wsparcia w przypadku zagrożenia - mówił szef Jeleniej Góry. Posłanka Elżbieta Zakrzewska nie chciała zbyt wiele policjantom „słodzić”, więc wręczyła insp. Ciosmakowi lukrowany tort. Wyraziła także nadzieję, że uda się rozwiązać sprawę budowy komisariatu w Kowarach, na którą zabrakło pieniędzy.

Przewodniczący Sejmiku Województwa Dolnośląskiego Jerzy Pokój, także w imieniu Jerzego Łuźniaka z zarządu województwa, wyraził wdzięczność i szacunek dla policjantów za tyle dobra uczynionego mieszkańcom. Zapewnił także, że samorząd województwa będzie się w miarę swoich możliwości starał pomóc policji, nie tylko w „sprawie” kowarskiej. Policjantom dziękował także burmistrz Szklarskiej Poręby Grzegorz Sokoliński, wicestarosta Zb. Jakiel. Głos zabrali także przedstawiciele prokuratury: nowo mianowana szefowa okręgu jeleniogórskiego Ewa Węglarowicz-Makowska, oraz prokurator rejonowy Adam

Kurzydło. Nie zabrakło podziękowań i gratulacji oraz słów nadziei na dobrą współpracę.

Odprawę podsumował nadinsp. Zbigniew Maciejewski. - Co miało spaść, to spadło, a co wzrosnąć - wzrosło - zażartował szef policji dolnośląskiej. Zapewnił, że zmiany w Jeleniej Górze idą w dobrym kierunku, a nasze miasto i jego garnizon często stawiany jest za wzór innym ośrodkom. Problemów jednak nie zabraknie: najważniejsze to pieniądze, a raczej ich niedostatek.

General Maciejewski zapewnił policjantów, że ich pobory nie zmniejszą się. Uposażenie będzie, natomiast, mniejsze w przypadku zwolnień lekarskich (85 procent), bo zdaniem szefostwa policjanci zbyt często korzystają z L4. Nie będzie to dotyczyło mundurowych, którzy nie będą zdolni do pracy wskutek zdarzeń podczas służby. Pojawia się także fundusz na nagrody dla wyróżniających się funkcjonariuszy. Policja liczy także na wykorzystanie funduszy unijnych (za nie w części prowadzony jest remont komisariatów w kurortach), oraz na wsparcie ze strony samorządu. Zmiany w systemie emerytalnym będą natomiast dotyczyć policjantów, którzy zaczęli służyć za rok.

**Konrad Przedzięk  
FOT. KONRAD  
PRZEDZIĘK**



**Szefowie policji nagradzają wyróżnionych funkcjonariuszy.**



ograniczenie ilości dyżurnych w komisariacie pierwszym, wzmocnienie stanowiska kierownika dwoma pracownikami cywilnymi, a także

naszym zadaniem będzie poprawa w tym względzie - zapowiedział Z. Ciosmak.

Szef policjantów z Jeleniej Góry

W sali konferencyjnej KPM zasiadli: posłanka Elżbieta Zakrzewska, przewodniczący Sejmiku Dolnośląskiego Jerzy Pokój, Jerzy Łuźniak z zarządu województwa, wicestarosta Zbigniew

Jakiel, prezydent Jeleniej Góry Marcin Zawila z zastępcą Hubertem Papajem. Był prezes Sądu Rejonowego Ryszard Sułtanowski, prokurator okręgowy Ewa Węglarowicz-

Makowska oraz szef Prokuratury Rejonowej w Jeleniej Górze Adam Kurzydło. Przybyli też przedstawiciele samorządów powiatu jeleniogórskiego, radni miejscy, nowy naczelnik

Karkonoskiej Grupy Górskiego Ochotniczego Pogotowia Ratunkowego Sławomir Ejsymont, przedstawiciele straży miejskich, pożarnej, leśnej i granicznej.



**Prezydent Marcin Zawila wśród gości wtorkowej odprawy**

W sali konferencyjnej KPM zasiadli: posłanka Elżbieta Zakrzewska, przewodniczący Sejmiku Dolnośląskiego Jerzy Pokój, Jerzy Łuźniak z zarządu województwa, wicestarosta Zbigniew



# Za użytkowanie wieczyste w górę!

**W tym roku za użytkowanie wieczyste mieszkania czy garażu jeleniogórzanie zapłacą znacznie więcej niż w latach poprzednich.**

Doradca medialny prezydenta Jeleniej Góry tłumaczy, że wysokość opłat za użytkowanie wieczyste jest związana z realną wartością gruntów, których dotyczy. Ustalenie nowych stawek nastąpiło po oszacowaniu wartości działek, w oparciu o opinie biegłych rzeczoznawców i porównanie tych wartości do cen obrotu gruntami na rynku wtórnym. Takiego

szacowania cen nie było w Jeleniej Górze od dziewiętnastu lat. Mieszkańcy, którzy otrzymali wezwanie do zapłaty, szacują natomiast, że w tym roku zapłacą nawet do ośmiu razy więcej niż w latach poprzednich.

– Wzrost opłaty za użytkowanie wieczyste jest różny, w zależności od położenia działki, której opłata dotyczy. Nowe wysokości tej opłaty są ustalone w oparciu o wyceny dotyczą indywidualnie każdej działki i nawet grunty położone blisko siebie mogą mieć różne kwoty, choćby ze względu na lepsze położenie wobec sieci komunikacyjnej, itp. – tłumaczy Cezary Wiklik, doradca medial-

ny prezydenta Jeleniej Góry.

Lokalne władze podkreślają, że podwyżka ma charakter ogólnopolski i wynika z ustawy podjętej przez Sejm. Przypominają też, że informacja o podwyżce, którą otrzymują mieszkańcy listownie, jest tylko ofertą.

– Użytkownik może tę wycenę zakwestionować, odwołać się od niej składając wniosek do Samorządowego Kolegium Odwoławczego, a w przypadku niezadowolenia z rozstrzygnięcia SKO, może dochodzić swoich racji na drodze sądowej – mówi Cezary Wiklik.

Ustawodawca przewidział również możliwość uzyskiwania szerokiego

wachlarzu bonifikat od opłat, które przyznawane są indywidualnie. O skorzystanie z nich wniosek może złożyć każdy, pod warunkiem, że spełnia pewne kryteria. – 50 procentową bonifikatę może uzyskać np. osoba fizyczna, w której dochód na jednego członka rodziny nie przekracza połowy przeciętnego wynagrodzenia w roku poprzedzającym – tłumaczy C. Wiklik.

Mieszkańcy mogą też składać wnioski o wyznaczenie innego terminu zapłaty lub rozłożenie płatności na raty.

(Angela)



Na pytanie o ile tak naprawdę wzrosną opłaty za użytkowanie wieczyste w Jeleniej Górze, nikt odpowiedzieć nie potrafi. Te wartości są bowiem uzależnione od wartości nieruchomości i jej położenia.

## Siła opłatka w „Pomocnej dłoni”



**W miniony piątek w Kar-konoskim Salonie Sztuki Orient-Express opłatkami podzielił się do wigilijnego stołu niepełnosprawni skupieni w Stowarzyszeniu Osób Przewlekłe Chorych „Pomocna Dłoń”.**

Kilkudziesięciu niepełnosprawnych, a także osób dobrej woli wspierających środowisko pokrzywdzonych przez los, podzieliło się opłatkami pobogosławionym przez duszpasterza. Przekazano także życzenia od pełnomocniczki prezydenta miasta ds. osób niepełnosprawnych Mirosławy Cichockiej. Przedpołudnie umilił programem

artystycznym uczniowie Zespołu Szkół i Placówek Specjalnych w Jeleniej Górze. Niepełnosprawni z różnych organizacji podzielił się opłatkami w Mysłakowicach (sobota), a także w kościele Świętego Jana Apostoła na Zabobrze (niedziela).

(tejo)

FOT. KONRAD PRZEZDZIEK

## Budżetowe tasowania

Ponad dwa miliony złotych na dokończenie remontu ulicy Wyczółkowskiego chce wprowadzić do budżetu na ten rok radny Oliwier Kubicki z Prawa i Sprawiedliwości. Radny przypomina, że choć pierwotnie poprzednia rada przegłosowała dokończenie remontu tej ulicy w tym roku, ostatecznie środków na ten cel w budżecie zabrakło. Przypomnijmy, że w roku ubiegłym położono nową sieć wodno-kanalizacyjną, ale na nową nawierzchnię pieniędzy nie starczyło.

Radny proponuje także, aby doświetlić przejście dla pieszych pomiędzy ulicami Słowackiego i Wyspiańskiego na wysokości ulicy Malczewskiego (8.000 zł), a także poprawić bezpieczeństwo pieszych korzystających z przejścia przy ulicy Sudeckiej, na wysokości starego cmentarza. Do tego postuluje budowę parkingów rowerowych i udoskonalenie sieci bezprzewodowego Internetu. Czy propozycje zyskają akceptację większości rady? Okazuje się podczas sesji budżetowej, zaplanowanej na 2 lutego.

(tejo)

## SPALIŁY SIĘ UBIKACJE

**9 stycznia około godziny 20. w pomieszczeniach gospodarczych mieszczących się na parterze jednej z kamienic przy ulicy Konopnickiej 9 wybuchł pożar, który szybko rozprzestrzenił się na pierwszą z kondygnacji mieszkalnych.**

– Pożar, który wybuchł w pomieszczeniach gospodarczych na parterze budynku, szybko rozprzestrzenił się na pierwszym piętrze i objął toalety

na klatkę schodową – mówi asp. sztabowy straży pożarnej w Jeleniej Górze Jarosław Prus. Nikomu nic się nie stało. Żadne z mieszkań nie uległo zniszczeniu. Przyczyny pojawienia się ognia ustalą biegli.

Tylko gdzie teraz „król będzie chodził piechotą”?

(PETR)  
FOT.  
PETR



– Miałem ostatnio koncert w Carnegie Hall. I wiecie co? Tam jest obrzydliwie! – powiedział do publiczności Krzesimir Dębski na wstępie piątkowej Gali Karnawałowej, propozycji Filharmonii Dolnośląskiej. Od razu dodał, że zdecydowanie woli Jelenią Górę.

Znany kompozytor, jazzman, multiinstrumentalista i świetny gawędziarz podsumował, że u nas jest lepiej! Gwiazdą wieczoru była jego żona Anna Jurksztowicz, znakomita wokalistka, oraz Radzimir Dębski, syn artysty. Dyrygent dowcipami sy-

## Dębski i Jurksztowicz: Nie ma jak w Jelonce!

pał jak z rękawa, co sprawiło, że gala miała po trosze coś z dobrego kabaretu. A co do muzyki? Była przerożna. Na repertuar z klasą zagra-

ny przez filharmoników dolnośląskich, złożyły się głównie kompozy-

cje Krzesimira Dębskiego, w tym utwory z muzyki do filmu i serialu „Ranczo Wilkowyje” (dynamiczna ścieżka dźwiękowa pod scenę z wyścigu furmanek). W pierwszej części nie zabrakło utworów nastrojowych: pieśni do słów Wisławy Szymborskiej, a także bardzo nietypowych koled z tekstem księdza Jana Twardowskiego. Wybrzmiały jeszcze inne kompozycje, między innymi, jeden ze znanych przebojów Anny Jurksztowicz, a także szlagier „Besáme mucho” Consueli

Velázquez. Do tego cztery bisy! W nagrodę: dla solistki, dyrygentów i świetnie dysponowanej orkiestry – oklaski i śmiech publiczności, która niemal do ostatniego miejsca wypełniła salę Filharmonii Dolnośląskiej. W sumie: na szóstkę!

(tejo)  
FOT. KONRAD PRZEZDZIEK





## OLIMPIADA PRZEDSZKOLAKÓW

# Wszyscy wygrali już na starcie

Dzieci piętnastu przedszkoli jeleniogórskich żywiłowo dopingowanych przez rodziców i wychowawców, wzięły udział w minioną sobotę w tradycyjnej już Olimpiadzie Malucha zorganizowanej przez Międzszkolny Ośrodek Sportu w hali przy ulicy Żłotniczej.

– Wygraliście już na starcie! – powiedział do dzieci Ireneusz Taraszkiewicz, dyrektor MOS-u. Dziewczynki i chłopcy w barwach swoich przedszkoli przeparadowali w olimpijskim pochodzie, a na wstępie imprezy – zaczętej w również olimpijskim rytuale – młodzi sportowcy wnieśli flagi: olimpijską, polską i jeleniogórską. Zabrzmił hymn narodowy, a zawodnicy złożyli uroczyste ślubowanie. Powodzenia życzył szef rady miejskiej Jerzy Lenard. Obecny był także Waldemar Woźniak, naczelnik wydziału oświaty UM.

Potem była tylko zabawa: sześć konkurencji (między innymi „sadzenie” ziemniaków, bieg z piłką między nogami, strzał piłką do kołka, rzut woreczkiem do celu), dało wiele emocji zarówno zawodnikom, jak i kibicom – rodzicom i znajomym dzieci – którzy licznie wypełnili trybuny hali przy ulicy Żłotniczej. Walczące o prymat dzieci widziały puchary i stos nagród, które trafiły później w ręce zawodników. Specjalną nagrodę przeznaczono dla najbardziej gorliwych kibiców: była to maskotka konik od Muzycznego Radia.

W tej radosnej imprezie wzięły udział

drużyny z „Tuptusia”, „Zaczarowanego Parasola”, „Promyczka”, „Bajki”, „Kacperka”, „Piątki”, a także z przedszkoli nr 14, 2, 13, 11, 10, 4, 19 i 27. Debiutantami byli czterolatki z językowego przedszkola Happy Kids. W przerwie w hip-hopowych rytmach zatańczyła grupa ze Szkoły Tańca Kurzak-Zamorski. Bardzo efektowna była też rozgrzewka, którą poprowadził „polarny niedźwiadek”. W organizacji imprezy bardzo pomogli wolontariusze z lokalnych klubów sportowych, oraz liczni sponsorzy, którzy zadbałi o nagrody dla zawodników.

(tejo)  
FOT. KONRAD PRZEZDZIĘK

## Z forum Jelonki.com

Zabawa była super. Z olimpiady wszyscy wyszli zadowoleni, dzieci, rodzice i organizatorzy. To nie „wyścig szczurów” tylko współzawodnictwo. Dzieci lubią wygrywać ale także uczyć się w ten sposób przegrywać. Szkoda, że władze miasta nie zaszczyli tej imprezy dziecięcą swoją obecnością.

Panów Andrzeja Pieczyńskiego i Andrzeja Pieczyńskiego przepraszamy za pomyłkę w podpisie pod zdjęcie w poprzednim wydaniu naszego tygodnika.





# W żywiolu luksów

**Wczoraj (niedziela) zakończyła się jedna z najbardziej widowiskowych imprez w Jeleniej Górze – III Karkonoski Festiwal Światła. Choć pogoda nie dopisała (w śniegu iluminacje prezentują się okazale), całość i tak wyglądała imponująco.**

Festiwal rozpoczął się w miniony piątek spotkaniem z prezydentem Marcinem Zawilą, który wraz z prowadzącym symbolicznie otworzyli III KFS. Pierwszą atrakcją był projekt P.I.W.O. To nie mający nic wspólnego z chmielowym napitkiem Potężny Indeksowany Wyświetlacz Oknowy przygotowany przez Studenckie Koło Naukowe MOS działające przy Politechnice Wrocławskiej.

Kolorowe światła umieszczone w oknach Pałacu Schaffgotschów (siedziby PW) zapalały się w rytm muzyki. FireShow – taniec z ogniem grupy

Anstis wprowadził publiczność w magiczny klimat. Tancerze użyli wielu ciekawych rekwizytów, aby jeszcze bardziej zadziwić widownię. Nie obyło się bez ziania ogniem, które wzbudziło ogromny zachwyt.

VisualSensation przygotowało zapierający dech w piersiach pokaz laserowy. Dodatkowo efekt wzmocniła świetnie dopasowana muzyka, spoglądając na twarze ludzi podziwiających ten niesamowity pokaz w i - dać



było zachwyt, a z tłumu dało się wyłapać – to jest genialne! Z kolei w kościele ewangelicko-augsburskim Zbawiciela odbył się dwudziestominutowy spektakl artystyczny pt „Stworzenie Świat(1) a”, podczas którego zaprezentowane zostały efekty świetlne oraz mapping architektoniczny.

To oczywiście nie był koniec. Organizatorzy przygotowali jeszcze mnóstwo atrakcji. Można było oglądać pięknie podświetlone lodowe rzeźby, wykonane przez Ice Art usytuowane wzdłuż placu Piastowskiego. Przy Domu Źdrojowym każdy z miłośników motoryzacji mógł pooglądać piękne Lamborghini oraz trójkołowy motocykl. Na tyłach hotelu Caspar, dokładniej na ścianie PSM I stopnia im. Janiny Garści, mogliśmy zobaczyć mapping architektoniczny, czyli wizualną technikę wykorzystującą strukturę budynku do animacji. Pokaz został przygotowany przez firmę Super AV.

Ponadto na terenie całego ciepłego rynku powstało wiele wspaniałych instalacji tj. płonące kłody drewna ustawione w okręgu, figury lodowe itp.

**Coolazooch  
FOT. COOLAZOOCH  
FOT. KC**



*Spotkanie organizatorów z mediami i prezydentem Marcinem Zawilą*

## Inspiracja z Lyonu

Od ponad 50 lat we francuskim Lyonie odbywa się największy światowy festiwal światła „La F te des lumi res”, podczas którego technologia i nauka łączą się ze sztuką oraz rozrywką, i który z roku na rok cieszy się coraz większą popularnością wśród publiczności z całego globu. To właśnie to wydarzenie stało się inspiracją dla organizatorów Karkonoskiego Festiwalu Światła, mającego na celu zarówno zwrócenie uwagi na nowoczesne rozwiązania w dziedzinie wielkomiejskich oświetleń, programów oszczędzania energii czy koncepcji wytwarzania energii odnawialnej, jak i możliwości zastosowań najrozmaitszych efektów świetlnych w sferze kultury: w czasie spektakłów teatralnych, koncertów, pokazów audiowizualnych itp. W imprezę zaangażowali się studenci-wolontariusze oraz naukowcy z Akademii Sztuk Pięknych z Wrocławia, Instytutu Sztuki Uniwersytetu Opolskiego, Wydziału Architektury Wyższej Szkoły Zawodowej z Nysy czy Politechniki Wrocławskiej. Patronatem naukowym objął festiwal prof. dr hab. Wojciech Żagan, autor m.in. takich projektów jak iluminacja Wawelu, Jasnej Góry czy Pałacu Prezydenckiego w Warszawie. Partnerem Karkonoskiego Festiwalu Światła jest Urząd Marszałkowski Województwa Dolnośląskiego, miasto Jelenia Góra, Filharmonia Dolnośląska w Jeleniej Górze oraz Energia Pro S.A. Pomysłodawcami KFS są, między innymi, Robert Futerhendler i Janusz Stańczyk.

**Petr  
FOT. PETR**





# Dziury jak kraterzy!

Pojawiły się wcześniej niż zwykle, a ich głębokość zagraża bezpieczeństwu ludzi i stanowi zagrożenie dla pojazdów. Kierowcy nie mają pieniędzy na drogie naprawy. Tymczasem zarząd dróg robi co może, by połączyć największe ubytki, jednak kilkoma taczkami asfaltu bylejałości nawierzchni zakleić się nie da.

Fatalnie w Jeleniej Górze sytuacja wygląda na ul. Koziej położonej między ulicą Łomnicką a Wincentego Pola. Zmotoryzowani chcąc ominąć jedną dziurę, wpadają w drugą. – Średnia prędkość jazdy na tej ulicy to 5 km/h. Dosłownie. Ten, kto odważy się jechać szybciej może od razu wzywać lawetę i mechanika. Sprawę wielokrotnie zgłaszaliśmy do zarządu dróg, gdzie usłyszeliśmy, że ubytki w jezdni będą uzupełniane. Kiedy? Tego jednak nikt nie wie – mówi pan Paweł z Jeleniej Góry. Dyrekcja MZDiM przyznaje, że w przypadku tej ulicy jedynym ratunkiem jest zerwanie asfaltu i położenie nowej nawierzchni na całej długości.

Nie lepiej wygląda ulica Ogińskiego, która ma ponad 16 lat. Wymaga nie łatania, ale gruntownej przebudowy. Niebezpieczne dziury są też na ulicy Widok. Dużo do życzenia pozostawia łataną co roku aleją Wojska Polskiego.

Była kompleksowo remontowana przed 10 laty. Teraz na jej odnowienie pieniądze nie znajdują się jednak przez co najmniej najbliższe 24 miesiące.

Gigantyczne dziury są też na ul. Wolności, Grunwaldzkiej, Osiedlu Robotniczym, Cieplickiej od Rataja w kierunku Sobieszowa, Marcinkowskiego czy Jana Pawła II. Przygotowując założenia do budżetu na rok 2011 Miejski Zarząd Dróg i Mostów wskazał łącznie 12 jeleniogórskich ulic, które wymagają natychmiastowej interwencji w postaci remontów i przebudowy. W tym roku udasię jednak wyremontować zaledwie kilka z nich.

Tymczasowo zalatane została już część krajowej trójki na wylocie na Szklarską Porębę i Zgorzelec, ulice Wrocławską, Karola Miarki, Wyszyńskiego, Mic-



Ulica Kozia – najbardziej dziurawa jezdnia w Jeleniej Górze.

## Za ile

W minionym roku na utrzymanie dróg na całej sieci komunikacyjnej miasto przeznaczyło ponad 2 mln 400 tys. zł. Ta kwota jednak nie wystarczyła i została powiększona po interwencji MZDiM. W tym roku w budżecie zaplanowano jeszcze mniejsze środki, bo zaledwie dwa miliony złotych.

kiewiczza, Grabowskiego czy Łomnicka. Jednak ze względu na stan żadna z ulic nie będzie zamknięta, jak dzieje się to w Legnicy, Wałbrzychu i wielu innych miastach w Polsce.

O tym jak bardzo dziurawe drogi mogą być niebezpieczne, przekonał się jeden z kierowców autobusu MZK wraz z pasażerami. 10 stycznia na ul. Marcinkowskiego po wjechaniu w gigantyczną dziurę w autobusie pękła przednia szyba. Ani kierowcy, ani pasażerom nic się nie stało. Pan Damian z Jeleniej Góry na jednej z dziur stracił całe koło.

Naprawa samochodu kosztowała go ponad 2 tys. zł. Inny kierowca uszkodził sobie oponę i felgę na wylocie krajowej trójki w k-

runku na Zgorzelec. O odszkodowanie z polisy mogą się starać tylko ci, którzy opłacają dodatkowe ubezpieczenie AC, a na to stać niewielu.

Pozostali mogą swoich praw dochodzić w sądzie, chociaż i tu potrzebna jest gotówka na założenie sprawy. Ci, którym jej brakuje, mogą tylko „błogosławić” zarządców dróg, co niejednokrotnie słychać przez uchylone okna samochodów. Dotychczas do miejskiego zarządu dróg i mostów w Jeleniej Górze wpłynęły tylko dwie pisemne skargi, ale już wiadomo, że będzie ich znacznie więcej.

– W ostatnim okresie byliśmy wzywani do około trzech przypadków dziennie, w których kierowcy uszkodzili sobie auto po najechaniu na dziury w drogach. W tych zdarzeniach nasze działania ograniczały się tylko do wypisania stosownego dokumentu potwierdzającego ten fakt, który był potrzebny zmotoryzowanym do ubiegania się o odszkodowanie od zarządców dróg. Było też kilka kolizji, których przyczyną mogły mieć związek z ubytkami w jezdni – mówi podinsp. Maciej Dyjach, naczelnik Wydziału Ruchu Drogowego Komendy Miejskiej Policji w Jeleniej Górze.

## Bylejałość

Całą sytuację próbują ratować dwie firmy wyłonione w drodze przetargów przez Miejski Zarząd Dróg i Mostów: Kółko Rolnicze Siedlęcín oraz ekipa Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej z Jeleniej Góry. Każda z nich codziennie produkuje masę bitumiczną w specjalnym kotle, którą następnie rozwozi taczkami na ulice i wrzuca do dziur. Dziennie zużywane jest sześć, siedem kotłów. Jak szacują drogowcy łatanie dziur potra-  
 cza

n a j-  
mnie-  
d w a  
najbli-  
sze  
tygodnie.

Powtarza się sytuacja z lat poprzednich. Wynika to przede wszystkim ze starych nawierzchni jezdni: niektóre mają nawet 20 lat! Były budowane z uwzględ-

nieniem o wiele mniejszego nacisku i ruchu niż jest obecnie, przez co są o wiele słabsze. Mechanizm powstawania dziur w drogach zaczyna się od małych pęknięć, które pod wpływem wody i niskich temperatur zmieniają się w ubytek, który z kolei drażony się przez koła samochodów.

– Czasami auta potrafią wydrążyć te dziury do niewiarygodnych rozmiarów. Wiele osób patrzy na naszą obecną pracę łatania tych dziur dość krytycznie, ale niestety nie mamy innego wyjścia. Musimy zabezpieczyć największe z ubytków by zapobiec wypadkom i kolizjom oraz różnego rodzaju uszkodzeniom pojazdów – tłumaczy Jerzy Bigus, zastępca dyrektora Miejskiego Zarządu Dróg i Mostów w Jeleniej Górze.

## Zepsute auta, puste kieszenie

Pytani przez nas mechanicy chórem wymieniają szereg tych samych usterek, z którymi ich klienci przyjeżdżają do warsztatów. Są to uszkodzenia całego zawieszenia lub kół, w lżejszych przypadkach uszkodzenia drążka kierownicy, sworznia, tulei czy wahacza. Do tego dochodzą również zniszczone progi, plastikowe elementy karoserii, pogięte felgi czy oberwane tłumiki.

– Czasami klienci nawet nie zauważają, że coś się stało z zawieszeniem, ale wychodzi to przy rutynowych przeglądach, przy wymianach oleju czy zwy-

jezdnego z przodu, a w gorszych przypadkach auto może być ściągnięte na jedną ze stron – mówi Robert Szymczak, kierownik działu obsługi klienta w serwisie samochodowym Bosch Service Wojtas w Jeleniej Górze.

Jak mówi Ryszard Kaczmarek z serwisu Auto-Kaczmarek, na naprawę takich uszkodzeń kierowcy muszą mieć co najmniej tysiąc złotych. Dlatego na pozostawienie auta w warsztacie decyduje się jak na razie niewielu. Kierowcy często jeżdżą do momentu, aż uszkodzony element nie zepsuje się doszczętnie. Inaczej jest w przypadku aut ubezpieczonych. Kierowca przed oddaniem auta do warsztatu musi powiadomić ubezpieczyciela i czekać na jego oszacowanie kosztów. Prędzej czy później wszystkie uszkodzone auta trafią jednak do naprawy.

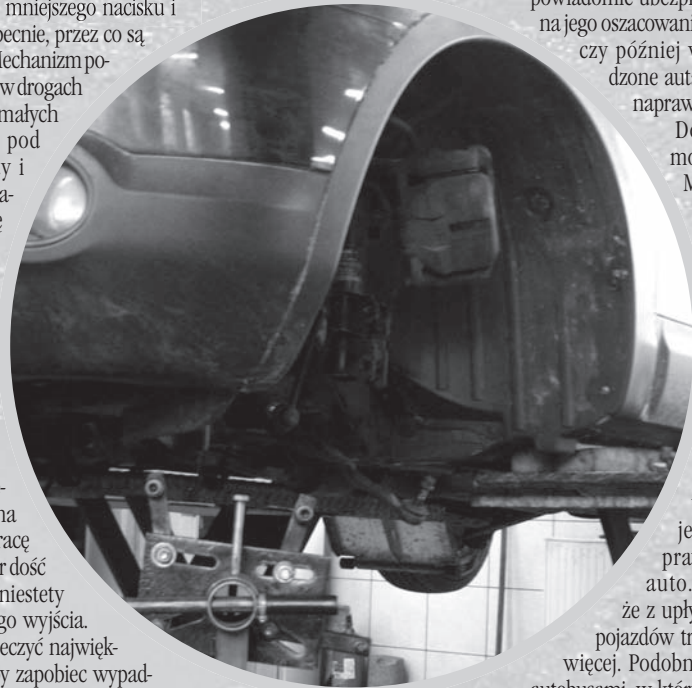
Do warsztatu samochodowego przy Miejskim Zakładzie Komunikacyjnym w Jeleniej Górze z uszkodzonym samochodem wskutek najechania na dziurę przyjeżdża co najmniej jedna osoba dziennie.

– Z takimi uszkodzeniami jest co drugie naprawiane przez nas auto. Przewidujemy, że z upływem czasu, tych pojazdów trafi do nas jeszcze więcej. Podobnie jest z naszymi autobusami, w których co chwilę wymieniane są elementy zawieszenia czy tłumiki – mówi Grzegorz Kwiatkowski warsztatu MZK w Jeleniej Górze.

**Tekst i zdjęcia**  
Angelika Grzywacz-Dudek



Jerzy Bigus: drogowcy robią, co mogą, aby zafatać uszkodzone przez zimę ulice.



kłych naprawach. Najczęstszym objawem uszkodzenia zawieszenia są np. luzy na kierownicy, stuki dochodzące z układu

## ZDANIEM FACHOWCA To koszmar

Ryszard Kaczmarek, były radny i właściciel warsztatu samochodowego Auto – Kaczmarek w Jeleniej Górze. – Obraz, jaki mamy dzisiaj na jeleniogórskich drogach, wynika z bylejałości budowania i remontowania dróg przez wiele lat. Kiedy miasto korzystało nawet z pieniędzy unijnych, przetargi

na remonty dróg były rozstrzygane za późno, często z opóźnieniami, co wpływało na jakość prac. Wytłaniani wykonawcy są oceniani pod kątem proponowanej ceny, nie jakości. Teraz mamy tego efekty. Jestem kierowcą i to co dzieje się na jeleniogórskich drogach jest prawdziwym koszmarem. Mój syn jest likwidatorem szkód i mówi, że przyczyną wielu kolizji i wypadków

są właśnie dziury na drogach. Sam jeżdżę do Niemiec czy Czech, gdzie też są zimy, ale takich dziur po nich nie ma. Może warto byłoby zobaczyć, jak tam prowadzone są remonty. Teraz u nas pozostaje natomiast zasypać ubytki tłuczniem, co wystarczyłoby do wiosny. Zalewaniem je masą w taką pogodę jest wyrzucaniem pieniędzy podatników w... dziury.



## PISANE Z UKOSA

## Biurokratyczna paranoja

Krytyka administracji publicznej to dzisiaj jeden z niewielu, nazwijmy je, „punktów stycznych”, które mimo wszystko zdają się łączyć polskie społeczeństwo. Bez względu na sympatyzowanie z daną frakcją polityczną czy przynależność do określonej grupy społecznej, owa krytyka dobiega ze wszystkich stron – począwszy od osób prywatnych, na inwestorach, przedsiębiorcach, fundacjach, stowarzyszeniach i innych organizacjach pozarządowych skończywszy.

Biurokratyczna paranoja to jeden z negatywnych czynników pozytywnie łączących społeczeństwo – nie inaczej jest również w przypadku społeczności w Jeleniej Górze – które(a) każdego dnia ma do czynienia z „biurokratyczną paranoją” właśnie. W efekcie przyczynowo-skutkowym biurokratycznej paranoi otrzymujemy „punkt styczny”, czyli krytykę administracji publicznej niemalże w randze vox populi. Niemalże, gdyż sama administracja publiczna, mowa tu głównie o pracownikach najwyższych, ma o sobie zdanie wprost przeciwne. Dla niej (nich), rzecz jasna, urzędy czy inne placówki, do których codziennie trafiają petenci w celu załatwienia (czy też nie załatwienia, jak to bywa zazwyczaj) spraw niecierpiących zwłoki funkcjonują bez zarzutu. Co oczywiście jest bzdurą wierutną – o czym wiemy my wszyscy.

W dzisiejszych czasach, na każdym kroku doświadczamy absurdów związanych z funkcjonowaniem aparatu administracyjno-urzędniczego. Przykładowo, w jednym z jeleniogórskich banków spotkałem się kiedyś z sytuacją, w której aktualizacja danych kontaktowych figurujących w opisie konta jednego z klientów, rzecz z pozoru łatwa i nienastępująca żadnych trudności zarówno jednej, jak i drugiej stronie, okazała się niemożliwa. Dlaczego? Otóż podpis, który ów klient złożył na stosownym wydruku zawierającym poprawione dane dotyczące zmiany miejsca zamieszkania, numeru telefonu, adresu do korespondencji itp. zdecydowanie odbiegał od tego, który wspomniany klient złożył pod rachunkiem bankowym jakieś 10 lat temu. Bez względu na to, iż klient ten przedstawił osobie obsługującej „jego sprawę” zaświadczenie, iż jest

chory na kataraktę, utrudniająca mu składanie podpisów czy pisanie w sensie ogólnym, aktualizacja danych nie przyniosła zamierzonych efektów z uwagi na „domniemanie fałszerstwa”. Jak sprawa potoczyła się dalej? Tego nie wiem. Wiem natomiast, iż klient ten udał się wprost do kierownika banku wspierany przez liczne grono „braci i siostr”, których zyskał, bądź co bądź, zupełnie nieoczekiwanie.

Inna z kolei sytuacja, w której znalazł się mój serdeczny kolega, dotyczyła wdrożenia postępowania windykacyjnego spowodowanego nieuiszczeniem przez tegoż kwoty podatku od nieruchomości w wysokości 26 zł (wraz z odsetkami). Sytuacja ta jest o tyle kuriozalna (choć kuriozum stanowi już sama kwota, rzecz jasna, mniejsza od kosztów rozpoczęcia i powiadomienia listem poleconym danej osoby o postępowaniu windykacyjnym), że „kolega” bynajmniej nie dostał wcześniej żadnego polecenia przelewu czy innej faktury, zobowiązującej go do wpłaty powyższej kwoty. Gdy tłumaczył ten fakt osobie kompetentnej, klarownych wyjaśnień – nie uzyskał. Zyskał natomiast, „braci i siostry”, którzy stojąc w kolejce do tego samego „okienka” nie tylko z nim się utożsamiali, odwołując się do sytuacji podobnych, których sami doświadczali, lecz także gorąco go wspierali w szrankach na argumenty via urzędnik państwowy.

Choć dywagacja na temat biurokratycznej paranoi ma tutaj – co oczywiste – charakter gorzkiej satyry, zasługa tejże w dziedzinie postaw życiowych obywateli tworzących polskie społeczeństwo, w tym także społeczność jeleniogórską, jest autentyczna i godna uwagi. Za sprawą biurokratycznej paranoi „łączymy się” mimo podziałów, drodzy czytelnicy. I jeszcze długo (a może już zawsze) będziemy się łączyć, albowiem żadnych znaczących reform w zakresie funkcjonowania administracji publicznej, póki co, państwo nie przewiduje. Zresztą, wieloletnie doświadczenie pokazuje, iż podobne projekty można skwitować przytoczeniem przysłowia: „o psie gonącym za własnym ogonem”.

Piotr Iwaniec

## PLOTKI I FAKTY

## Śmiechy z mistrzem

Dowcipy rzucane na lewo i prawo przez Krzesimira Dębskiego, który prowadził piątkową Galę Karnawałową, sprawiły, że wieczór nabrał pozamuzycznego werbalnego kolorytu. W pewnym momencie dyrygent, który miał wykonać partię fortepianu, zaproponował batutę Stanisławowi Dziedzicowi, a kiedy ten odmówił, księdzu płk. Andrzejowi Bokiejowi. – Ja przewodzę innej orkiestrze – zażartował duchowny. W końcu pałeczkę przejął Radzimir Dębski, syn kompozytora. I gala stała się częściowo występem rodzinnym. Nie zabrakło wtrętów słownych, żartów i parodii współczesnych przebojów. Artysta wraz z Anną Jurkiszewicz wspominał swoje jeleniogórskie przygody, za co zgromadzona publiczność odwdzięczyła się śmiechem i brawami!

## Będą toasty!

Tydzień temu napisaliśmy, że prezydent Marcin Zawila jeszcze nie wznosił noworocznego toastu i nie podziękował ważnym osobom w mieście za miniony rok. Otóż co się odwlecze, to nie uciecze! Szef miasta oraz przewodniczący rady miejskiej Jerzy Lenard zaprosili (nie tylko nas) na uroczyste spotkanie noworoczne, które odbędzie się w nadchodzący wtorek w Hotelu Mercure, czyli tam, gdzie zawsze. Z plotek wiemy, że podobno toasty miały być wznoszone w Pasażu Grodzkim, ale tradycja okazała się silniejsza. Marcin Zawila będzie kolejnym prezydentem, który nadejście Nowego Roku świętuje w najnowocześniejszym liczącym 22 lata hotelu w Jeleniej Górze.

(anzol)

## Uwaga!

Wszelkie podobieństwo osób i faktów do zdarzeń, które mają miejsce w rzeczywistości, jest na tej kolumnie zupełnie przypadkowe. Dlatego prosimy Czytelników o potraktowanie tych wiadomości zupełnie na poważnie lub z dużym przymrużeniem oka.

Redakcja

## Migawką i piórem Jelonki.com



- W rowerowej stolicy Polski ukradli mi rower!



- A zabezpieczenia pan nie miał?



- Liczyłem na moc miejskiego monitoringu...

Maja Włoszczowska, kolarka, Czesław Lang, szef Tour de Pologne, Marcin Zawila, prezydent Jeleniej Góry

(anzol)

## OKIEM NACZELNEGO



## Pożeracze informacji

W pewnym amerykańskim filmie morderca psychopata zabija ludzi przed kamerą podłączoną do Internetu doznając im truciznę z szybkością zależną od wejść internautów zainteresowanych tym morderczym spektaklem. Czy dużo brakuje, aby ta fabularna wizja stała się rzeczywistością?

Kiedy kilka dni przed sylwestrem w Jeleniej Górze zapaliła się hurtownia fajerwerków, oprócz kilkunastu zastępów straży pożarnej, które pojechały walczyć z żywiołem, przed komputery uderzyła armia spragnionych krwi „informacjożerców”. Niczym wilcza wataha wlepiła latarnie (dla niewtajemniczonych w myśliwski

slang to wilcze ślepią) w monitory w niecierpliwym oczekiwaniu na obrazy z ognistej janki rozświetlonej błyskami sztucznych ogni.

Samo zestawienie fajerwerków z pożarem rozbudziło instynkty niskie wręcz atawistyczne i nasunęło wyobraźni zbiorczej wizję apokaliptyczną, którą każdy nią owładnięty koniecznie chciał potwierdzić na zdjęciach z wydarzenia.

A pożar? Jak to pożar – w pewnych fazach bywa widowiskowy, zwłaszcza jak się ściemni. Wówczas języki zabójczego ognia to dla strażaków (i czasami poszkodowanych) być albo nie być, a dla gapiów – spektakl do oglądania.

W przypadku jeleniogórskim na początku było dużo dymu, ognia – przynajmniej na zewnątrz – niewiele. I to się „informacjożercom” nie spodobało.

Dalej więc wymyślać, że fotoreporter z tego, co tam pojechał, to jak z koziej dupy trąba, bo nawet zdjęcia pożaru zrobić nie potrafi. Oczywiście tylko takiego pożaru, na jaki żerca informacji czeka: dan-tejskiego piekła z płonącym sto-sem ciał, nad którymi szaleje szatański pokaz fajerwerków. – Dawać mi takie foty, k\*\*\*\*! I to już! – zdawała się wyc wilcza wataha e-gapiów.

W poważaniu mieli dramat poszkodowanych, nie bardzo interesowało ich poświęcenie przodowników. – Ze minus 20

stopni? No to co z tego? My chcemy krwi, ognia, widowiska, sensacji! Bo przecież to hurtownia fajerwerków się pali! To muszą wybuchnąć tak jak na pokazach – rzycała wyobraźnia e-motłochu. Niczym kilbole na trybunach dopingujących „swoich”, a całą resztę – tłamszący nienawiścią i pogardą.

Pożar przeszedł do historii i utrwalił się w pamięci prezydenta historyka (był na miejscu, nie bardzo wiadomo, po co), który – z perspektywy znawcy dziejów – będzie o nim opowiadał prawnikom. Zilustrował się też przy okazji pewien modny ostatnio trend pożerania informacji, wręcz narkotycznego uzależnienia się od dawki sensacji polanej krwią, co – w przypadku

braku tego „dodatku” – skutkuje agresją porównywalną do reakcji narkomana na brak prochów czy innego świństwa.

Postęp cywilizacji i możliwość czerpania wiedzy o świecie i regionie praktycznie w każdym miejscu dobre – niezaprzecalnie – strony. Ale też niesie równie dużo zagrożeń. Do tego stopnia, że – podobnie jak Ochódzki Ryszard w filmie „Miś” – nie zastanawiamy się, czy czasem te minusy nie przysłaniają nam plusów.

Ale co tam: „chcieliśmy wolność, to ją mata” – rzec można parafrazując Jerzego Owsiaka, uważanego zarówno za twórcę największego charytatywnego zrywu na świecie (WOPŚ), jak i człowieka, który – na forum publicznym – dał wyraz do kultu swobody: orgii, hulanki i swawoli, poprzez słynne: Róbta, co chceta! Wzięte od św. Augustyna,

ale bez pierwszego zdania współczesnego: „Kochaj Boga”. Nawet dla agnostyków augustiańska dewiza ma sens, bo miłość – w tym przypadku – nie tylko tyczy Stwórcy, lecz wszystkich.

Internet i szybki wgląd w dzieło się nadaje rzeczywistości absurdalny kształt „reality fiction”. Podkreca i dziennikarzy, którzy – przyznać to trzeba – gonią (często zupełnie niepotrzebnie) za sensacją. Tworzą się – jak to określał – śp. prof. Geremek – fakty prasowe, kreowane są „wydarzenia”, jak choćby panika ze „świńską grypą”, która okazała się w części sztucznie wyhodowaną pożywką dla rozwoju interesu firm farmaceutycznych. Przyspieszając tempo aktualności nakręcamy sprężynę, która – przecież – też ma swoją wytrzymałość. I może trzasnąć!

Konrad Przedzięk



# Pełna skarbów ta nasza mała ojczyzna

– Zdałam sobie sprawę, że nasze miasto i okolice mają bardzo bogate dziedzictwo i dużo atrakcji – powiedziała Joanna Szydłowska, uczennica ZSEiT po lekturze książki pióra regionalnej powieściopisarki Małgorzaty Lutowskiej. Autorka spotkała się w miniony piątek z młodzieżą jeleniogórskich szkół.

Wszystko w ramach kolejnej edycji projektu Moja Mała Ojczyzna, który z inspiracji Kazimiery Pitery, nauczycielki Zespołu Szkół Ekonomiczno-Turystycznych jest kontynuowany przez kilka placówek oświaty z Jeleniej Góry. Chodzi o przekonanie młodzieży, że Jelenia Góra i okolice – ze względu na bogactwo dziejów i nie tylko – są godne głębszego zainteresowania.



Do Książnicy Karkonoskiej, która jest partnerem MMO, zaproszono Małgorzatę Lutowską, germanistkę, a jednocześnie powie-

ściopisarkę skoncentrowaną na regionie jeleniogórskim. Autorka wydała już trzy książki („Dla siebie tylko

znalezioną ścieżką”, „Powierzony klucz”, „Skarby drzewa”). Jej pozycje uważane są nie tylko za powieści sensu stricto, lecz także za swego rodzaju beletryzowane przewodniki ze względu na autentyzm świata przedstawionego i wątków historycznych.

Małgorzata Lutowska podzieliła się z młodzieżą swoimi wspomnieniami: opowiedziała gimnazjalistom i licealistom o początkach pisarstwa a także o inspiracjach. Poradziła także, aby osoby zainteresowane twórczością literacką próbowały swoich sił w konkursach tak, jak sama to uczyniła. Dodała także, iż ostatnia książka była zamówiona przez Wydawnictwo AD REM jako przewodnik dla najmłodszego czytelnika. Podczas pisania okazało się, że adresatem pozycji będzie odbiorca nastoletni i dorosły.

Wielu ze zgromadzonych w KK młodych ludzi przeczytało książkę, co stworzyło podstawy do dyskusji z autorką, z którą rozmawiała Alicja Raczek, pełniąca obowiązki dyrektora Książnicy Karkonoskiej. Okazało się, że „Skarby drzewa” mogą służyć jako przewodnik, z którym zwiedzanie Jeleniej Góry jest ciekawsze. Nie do końca jednak, bo niektóre miejsca opisane w książce nie są dostępne dla turystów. Chodzi głównie o Pałac Schaffgotschów (ZOD Politechniki Wrocławskiej) oraz część pocysterskiego klasztoru pijarów, a także krypty pod kościołem św. Jana Chrzciciela.

– Wiele miast dzięki tego rodzaju książkom zyskuje wielu gości, a w przypadku Cieplic nie do końca jest to możliwe – usłyszeliśmy. Nie udało się także stworzyć gry multimedialnej, która miała być atrakcją dla odwiedzających Jelenią Górę. Pomysł na to, jak wykorzystać ciekawą fabułę i wątki w „Skarbach drzewa” wciąż jest sprawą otwartą, która

winna zainspirować odpowiedzialnych za politykę promocyjną stolicy Karkonoszy. Może nie tylko rowery są „wizytówką” naszego miasta?

ZSEiT zorganizował wewnętrzny konkurs „Bogactwo wiedzy o Mojej Małej Ojczyźnie” w pozycjach pisarzy regionalnych”. – Zgromadzona tam wiedza jest dla mnie skarbem. Zanim przeczytałam książkę M. Lutowskiej, nie znałam wielu atrakcji regionu. Teraz wiem, że Jelenia Góra nie jest dziurą, jak się powszechnie uważa – powiedziała Joanna Szydłowska, zwyciężczyni zmagani. W konkursie wyróżniono także Paulinę Czerwińską i Katarzynę Latto. Uczennice odebrały nagrody z rąk Joanny Marczewskiej, dyrektorki ZSEiT. Małgorzata Lutowska pogratulowała im wiedzy i ucieszyła się, że jej książka rozbudziła zainteresowanie miastem i jego dziejami.

Konrad Przedzięk  
FOT. KONRAD PRZEDZIĘK

Małgorzata Lutowska zamierza przymierzyć się do kolejnej pozycji. Tym razem rzecz ma się skoncentrować na historii dworców i pałaców w regionie, które są prawdziwą perłą Kotliny Jeleniogórskiej. – Jest jednak pewien kłopot – powiedziała pisarka. – O ile źródła dotyczące architektury tych obiektów są bardzo bogate, o tyle szczegóły historii rodów tam zamieszkujących zbyt wiele nie znamy.

Autorka mogłaby popuścić wodze fantazji, ale obawia się reakcji członków rodów, których potomkowie wciąż żyją i wymyślona fabuła mogłaby im się nie spodobać.

Poza tym Małgorzata Lutowska nie chce wykraczać z przyjętej konwencji autentyzmu swoich pozycji. – Na razie szukam źródeł w Niemczech, bo tam ich jest najwięcej – powiedziała pisarka.

Bijąca rekordy popularności w latach PRL twórczość Wojciecha Młynarskiego przeżyła odrodzenie za sprawą zespołu Raz Dwa Trzy. Do piosenek swojego ojca sięgnął ostatnio Jan Młynarski. Te dzieła zainspirowały także Małgorzatę Osiej-Gadzinę i Roberta Dudzika, aktorów Teatru im. Norwida, którzy – wraz z zespołem – przedstawili 9 stycznia utwory legendarnego już twórcy podczas koncertu noworocznego zatytułowanego „Bynajmniej”.

## W co się bawić? W Młynarskiego!

Piosenki z tekstem, gdzie słowo odgrywa nieraz rolę znaczenia ważniejszą od melodii – tak zwykle się określał owoce twórczości Wojciecha Młynarskiego. Krytycy zarzucali mu zresztą brak słuchu i głosu, ale ten „uparcie i na przekór” tworzył i śpiewał czyniąc z utworów, do których pisał teksty i czasami muzykę – arcydzieła w miniaturze.

W tekstach tego mocno związanego z Warszawą i okolicami polonisty, pisarza, tłumacza, dramaturga, poety, odbija się czarno-biała codzienność lat 60. 70. i 80. XX wieku. Sprawy przyziemne, damsko-męskie, obserwacje rzeczywistości Mazowsza, której banał autor przekształcał w wartość. W zwiędziały muzyki i słów świat tamtych lat nabierał rumieńców i zyskiwał nową jakość.

Młynarski potrafił przemycić treści nieraz otwarcie wrogie panującemu systemowi, których cenzura nie zatrzymała dzięki subtelnym aluzjom autora. Zawsze z

przed laty ostrym piórem Wojciecha Młynarskiego. Tekstów bliskich ludziom, którzy lat temu kilkadziesiąt słyszeli je w oryginale, któremu – moim zdaniem – żadna interpretacja nie dorówna. Tekstów, które bliskie powinny być także tym, dla których twórczość Młynarskiego nie była głównym nurtem w muzycznym poznawaniu świata.

W interpretacji Małgorzaty Osiej-Gadzin i Roberta Dudzika, którym przygrywał zespół muzyczny (Tomasz Gadzina – akordeon, syntezator), Dominik Stankiewicz (perkusja), Mateusz Kucuk (gitara basowa, kontrabas), zabrzmiało 16 piosenek. Nie wszystkie śpiewał Młynarski, ale we wszystkich miał swój wkład (napisał lub przetłumaczył tekst). Jak podkreślił Robert Dudzik, który zajął się także konferansjerką, wybór piosenek był w sumie dziełem przypadku. Opieką artystyczną zajął się Bogdan Koca, dyrektor Teatru im. Norwida.

Oklaskiwano między innymi: „Balladę o malinach”, wciąż na czasie „Balladę o Dzikim Zachodzie” („czasem trudniej jest rozpoznać bandytę, gdy dokoła są sami szeryfi”), ciągle aktualną „Polską miłość” („zlecone prace musi brać, nocą koszule twoje prac...”), „Nie umiałem tak ładnie”, „Tak bym chciała kochać już” (oryginalne wykonanie Hanny Banaszak) oraz tytułowe „Bynajmniej” (pobieżne opowiadanie o pani i panu, co się spotkali w pociągu dalekobieżnym).

Małgorzata Osiej-Gadzina wraz z mężem Tomaszem (akompaniament na akordeonie), zaśpiewała z głębią wzruszającą piosenkę Jacquesa Brela „Nie opuszczaj mnie!” (Ne me quitte pas!) w tłumaczeniu W. Młynarskiego.

Nie zabrakło dowcipnego i ciętego komentarza, za to zabrakło kilku ważnych piosenek, które z powodzeniem mogły się znaleźć w repertuarze, choćby „Róbmy swoje”, czy też „Po co babcię denerwować”, ewentualnie „Jesteśmy na wczasach” (podobno tę piosenkę Młynarski napisał na wczasach w Karpaczu).

Zatęskniłem też za „Niedziela na Głównym” i „Diatribą”. A kiedy koncert „uleciał w dal, przez małą chwilę mi się zrobiło bynajmniej żal...”, że już się skończyło. Wydarzenie zarysowało możliwość prowadzenia na scenie Teatru im. Norwida „estrady piosenki”, co z pewnością byłoby sporym urozmaicheniem repertuaru placówki. Jednak cały projekt powstał „poza budżetowo”, więc – czy pojawi się jeszcze raz na deskach, nie wiadomo. Oby nie skończyło się na jednym występie!

Konrad Przedzięk  
FOT. KONRAD PRZEDZIĘK

moiałem, zawsze z drugim dnem i z ponadczasową wymową, bowiem nie straciły na znaczeniu do dziś. Dowód: raz po raz odradzająca się twórczość Wojciecha Młynarskiego – już nie w „kultowym” duecie z pianistą Jerzym Derflem – ale w rozmaitych zestawieniach i aranżacjach przedziwnych.

Propozycja aktorów Teatru im. Norwida to kolejna próba zmierzenia się z paletą nastrojów i treści wyrażonych





# „Siedem grzechów głównych”: sukces w Bautzen



Bardzo udanym okazał się eksperyment sceniczny, czyli inscenizacja taneczno-teatralna powstała na motywach sztuki Bertolta Brechta „Siedem grzechów głównych” w reżyserii Łukasza Dudy, opiekuna Teatru Odnalezionej z Jeleniogórskiego Centrum Kultury, wystawiona na scenie Burgtheater w Bautzen.

Przedstawienie jest efektem zakończenia międzynarodowego projektu „aufTAKT - Theater geht Tanzen” realizowanego przez Społeczno-kulturalne Centrum Steinhaus w Bautzen we współpracy z Jeleniogórskim Centrum Kultury.

Spektakl powstał w Bautzen podczas pięciodniowych warsztatów taneczno-teatralnych, w których uczestniczyli tancerze hip-hopu z jeleniogórskiej Szkoły Tańca Nowoczesnego „Gregory”

Grzegorza Gigiela oraz tancerze breakdance i tańca nowoczesnego z Bautzen, Drezna i Lipska.

Razem stworzyli polsko-niemiecką grupę teatralną Move Together. Wi-

Polsko-niemiecki zespół teatralny Move Together w ramach projektu wystąpił jeszcze kilkakrotnie podczas tournée po kraju i Niemczech.

dowisko reżyserowane przez Łukasza Dudę zainspirowane zostało dziełem scenicznym Bertolta Brechta „Siedem grzechów głównych”, mniej znanym w Polsce jak głównie jego trzy tytuły - „Kariera Artura Ui”, „Matka Courage i jej dzieci” i „Opera za trzy grosze”. Muzykę skomponował polsko-niemiecki zespół pod opieką Torstena Wiegela.

(Accipiter)  
FOT. ORGANIZATOR

## Życiowa dawka humoru

„Seniority”, czyli kabaret działający przy Klubie Nauczyciela, a występujący po raz pierwszy na deskach sali teatralnej Osiedlowego Domu Kultury na Zabobrze, przedstawił 10 stycznia bardzo zabawne przedstawienie.

Kabaret „Seniority” powstał cztery lata temu. W skład jego, oprócz czterech pań (Bożena Hes-Cesarz, Sabina Tomaszewska, Helena Wiśniewska,

Kabaret ma już na koncie wiele występów i konkursów. Jego członkowie prezentowali swą twórczość na akademii z okazji rocznicy „Solidarności”, występowali w Hotelu Mercure Jelenia Góra, także dla seniorów grali w Borowicach, w Przesiecu, w Domu Pogodna Jesień, dwukrotnie w Złotyri. Kabaret „Seniority” wkrótce wystąpi w Uzdrowisku Cieplice oraz w Wałbrzychu.

Urszula Musielak), wchodzi też dwóch panów: Lucjan Suchodolski grający na klawiszach oraz Stanisław Świcarz,



który oprócz ciętych dowcipów i ciekawych skeczy zaprezentował także zaskakujące sztuczki magiczne.

Większość skeczy jest naszym autorskim pomysłem, ale korzystamy również ze znanych utworów wielkich literatów, poetów czy też kabaretów. Czołówki, zakończenia, monolog układamy sami. Tematyka naszych występów zawarta jest w samym tytule czyli „Z humorem przez życie”, z miłością przez świat, najczęściej jest to satyra na otaczającą nas rzeczywistość. Raczej nie bawimy się w

tematy polityczne. Występujemy gratisowo głównie dla seniorów, aby ich rozerwać, odciągnąć od codzienności, by poczuli się wyjątkowo - wyznali kabareciarze.

Artyści zaprezentowali takie skecze jak m.in.: „Marian i Helka”, „Galganki”, „Weterynarz”, monolog Hanki Bielickiej „Nie przepraszę”, „Lokomotywa”, piosenka „Być kobietą” i „Przyjaciółki”. Nie zabrakło również jednego wątku politycznego: zachwytu nad wąsikami oraz urodą wybranego w grudniu ubiegłego roku prezydenta Jeleniej Góry Marcina Zawily.

Agrafka  
FOT. AGRAFKA

Dawno jeleniogórska publiczność tak się nie bawiła jak wczoraj podczas występu popularnego kabaretu, Grupy MoCarta. Muzyka klasyczna przenikała się z wysublimowanym dowcipem. Warto było czekać na ten wieczór, aby oklaskiwać komizm, zręczność sceniczną, taniec oraz grę aktorską kabareciarzy.

Bardzo przepraszamy widzów, że ostatnio nie dojechaliśmy kilka tygodni temu, którzy czekali na nasz ostatni występ. Na głąb atak zimy uniemożliwił nam dojazd do Jeleniej Góry. Taka sytuacja

wymi utworami i rozbudowujemy nasz program. Tematy muzyczne czerpiemy od muz, czyli z bogatej kolekcji kompozytorów, natomiast tematy sytuacyjne spotykamy na każdym kroku w otaczającej nas rzeczywistości, które przekuwamy na język sceniczny. Konwencją jest kwartet smyczkowy prezentujący muzykę klasyczną przenikającą się z dowcipem muzycznym - powiedzieli muzycy z Grupy MoCarta.

Artyści stawiają sobie wciąż nowe zadania. Granie na skrzypcach z jednoczesnym odbijaniem paletką piłki

WIECZÓR Z GRUPĄ MOCARTA  
ODBYŁ SIĘ W RAMACH  
PREZENTACJI JELENIOGÓRSKIEJ  
SCENY KABARATOWEJ.

zdarzyła się nam po raz pierwszy. Dzisiaj na wszelki wypadek przyjechaliśmy

dużo wcześniej, żeby mieć pewność, że przyjeździemy na czas - wyznali na wstępie artyści z Grupy MoCarta.

Muzycy zaprezentowali skecze z nowego repertuaru m.in. „Z Podhala”, „Allegro tupando”, „Powróćmy jak za dawnych lat” oraz „Fryderyki”. - Cały czas pracujemy nad no-

## Z GRUPĄ MOCARTA ŚMIECH DO ŁEZ

pingpongowej, granie na instrumentach rękami w gipsie, wydobywanie dźwięków za pomocą smyczka sunącego po tyle skrzypiec, przeobrażenie skrzypiec w gitarę elektryczną, tańczące instrumenty, czy też granie balonem - to tylko nieliczne z zaskakujących

akcentów wieczoru.

Nasz lutnik zawsze załamuje ręce widząc nasze instrumenty po występach, gdyż noszą one ślady ekstremalnego traktowania. Raz nawet na próbie zdarzyło się w porwywie emocji rozwalić jedno ze skrzypiec

- dodają.

Muzycy postanowili również zabawić się światłem w postaci grających i jednocześnie tańczących punkcików świetlnych oraz świecących kółek przymocowanych do butów, z którymi kabareciarze wpadali w poślizg na deskach teatru. Na koniec muzycy wciąż gnęli widza w skecz improwizowany, w którym miał zaśpiewać niczym zawodowiec i dzięki temu był najgoręcej oklaskiwaną osobą wieczoru. W nagrodę za odwagę i „piękny” śpiew otrzymał płytę z hitami Grupy MoCarta.

Agata Galas  
FOT. AGATA GALAS

Artyści kabaretowi rozbawili publiczność do łez



# Rankingowy sukces „Elektronika” „Żerom” w czołówce

Jeleniogórskie Technikum w Zespole Szkół Elektronicznych im. Obrońców Poczty Polskiej zdobyło pierwsze miejsce na Dolnym Śląsku (47. w Polsce) w kategorii techników w tegorocznym prestiżowym rankingu Rzeczypospolitej i Perspektyw. Wysokie pozycje w województwie zyskały inne miejscowe szkoły.

W tej samej kategorii na szóstym miejscu w województwie sklasyfikowano Technikum przy Zespole Szkół Przyrodniczo-Zywnościowych, a na ósmym - Technikum przy ZS Ekonomiczno-Turystycznych! Z kolei w kategorii liceów trzynaste miejsce na Dolnym Śląsku zdobyło I Liceum Ogólnokształcące im. Stefana



Agnieszka Tomaszewska

Żeromskiego. II LO im. Norwida uplasowało się na 35. miejscu.

Tegoroczny ranking miał inne kryteria niż dotychczasowe, gdzie brano pod uwagę tylko osiągnięcia w zakresie olimpiad przedmiotowych. - Szkoły ponadgimnazjalne w Polsce były oceniane - poza olimpiadami - na podstawie wyników matury z przedmiotów obowiązkowych i dodatkowych,



Uczniowie ZSE cieszą się z sukcesu

a także według oceny szkoły przez kadrę akademicką. Ranking uwzględnił szkoły, w których maturę w maju 2010 r. zdawało więcej niż 12 maturzystów.

## Jest powód do dumy

Dyrekcja, grono pedagogiczne, a także uczniowie jeleniogórskiego „Elektronika” nie kryją swojego zadowolenia z osiągnięcia w rankingu.

Kategorie liceów na Dolnym Śląsku wygrało - jak w poprzednim roku - LO im. Polonii Belgijskiej we Wrocławiu. W Polsce najlepszym okazało się Liceum Akademickie Uniwersytetu Mikołaja Kopernika w Toruniu, zaś wśród techników - zwyciężyło krakowskie Technikum Łączności im. Obrońców Poczty Polskiej w Gdańsku.

- Wynik Ogólnopolskiego Rankingu Szkół Ponadgimnazjalnych trochę nas zaskoczył. Zajęcie I miejsca w gronie dolnośląskich placówek oświaty to naprawdę olbrzymi sukces, z którego, rzecz jasna, jesteśmy bardzo dumni - mówi Agnieszka Tomaszewska, wicedyrektor Zespołu Szkół Elektronicznych w Jeleniej Górze. - Chciałabym serdecznie pogratulować zarówno kadrze pedagogicznej, jak i uczniom. Jest to nasze wspólne zwycięstwo - dodaje.



Paweł Domagała

## To skutek pracy

Paweł Domagała, dyrektor ZSO nr 1, w którego skład wchodzi I LO im. Żeromskiego, mówi, że na wyniki uzyskane przez placówkę w trakcie trzyletniego okresu nauki w szkole (finałisti olimpiad przedmiotowych: jeden z matematyki i dwóch z języka rosyjskiego) oraz na zakończenie nauki (egzamin maturalne) wpływ mają zarówno duże ambicje i pracowitość uczniów oraz aktywność i zaangażowanie nauczycieli; tak jeśli chodzi o realizację zajęć obowiązkowych godzin lekcyjnych jak i organizowanie zajęć pozalekcyjnych mających na celu poszerzenie horyzontów wiedzy i kształtowania umiejętności swoich podopiecznych.

(tejo) (PETR)  
FOT. PETR/TEJO

# Nie dajcie się grypie!

W styczniu i w lutym w Polsce dochodzi do największej liczby zachorowań na tzw. grype sezonową. Z uwagi na fakt, iż w tym roku prócz typowej „sezonówki” pojawiły się również kolejne przypadki świńskiej grypy A/H1N1, o potencjalnym zagrożeniu z Ewą Czyżewską - dyrektorem Powiatowej Stacji Sanitarnej-Epidemiologicznej w Jeleniej Górze rozmawia Piotr Iwaniec.

## Jak ustrzec się grypy

Zaszczep się i swoją rodzinę przeciw grypie

Przestrzegaj zasad higieny oddychania - w czasie kaszlu i kichania zakrywaj nos i usta chusteczką jednorazową

Poza domem i w podróży zawsze miej przy sobie żel do rąk lub zapas jednorazowych chusteczek nasączonych roztworem alkoholu, gdyż warunki w podróży rzadko zapewniają możliwość częstego mycia rąk

W środkach transportu zbiorowego unikaj niepotrzebnego dotykania powierzchni i elementów ich wyposażenia

Unikaj bliskiego kontaktu „twarz w twarz” z innymi podróżnymi

Unikaj masowych zgromadzeń

Zadbaj, aby również twoje dziecko przestrzegało powyższych zaleceń

Nie lekceważ grypy - chroń siebie i innych - przy wystąpieniu objawów takich jak gorączka, bóle głowy, bóle mięśniowo-stawowe, kaszel, ból gardła zostań w domu, w przypadku nasilenia objawów - zwłaszcza wystąpienia duszności - niezwłocznie skontaktuj się z lekarzem.

Wraz z nowym rokiem weszliśmy w okres zwiększonej zachorowalności na grype. Tym razem, także na A/H1N1, która jeszcze kilka miesięcy temu spędzała sen z powiek Światowej Organizacji Zdrowia (WHO). Czy powinniśmy mieć jakieś szczególne powody do obawy?

Szczególnie, nie. Powinniśmy natomiast, czuć respekt przed grypą w sensie ogólnym. Każdego roku, z powodu zwykłej grypy sezonowej umiera w Polsce kilkaset osób, zaś w około 10 proc. przypadków skutkuje ona ciężkimi powikłaniami, takimi jak zapalenie ucha środkowego czy niewydolność układu oddechowego. Zawsze powtarzam, że grypie sezonowej lepiej zapobiegać, niż ją leczyć. Tak samo jest zresztą w przypadku nowej odmiany wirusa A/H1N1, który w ub. roku stał się przyczyną ogłoszenia światowej pandemii. Dzisiaj, wirus ten jest już dość dobrze znany i jemu również można zapobiec. Jeżeli, mimo wszystko, zachorujemy na grype, czy to sezonową czy A/H1N1 - bez paniki, w większości przypadków ma ona lekki przebieg, rzecz jasna, jeżeli jej nie zbagatelizujemy.

Czym różni się „zwykła” grypa od grypy A/H1N1, potocznie nazywanej „świńską”?

- Objawy jednej i drugiej są bardzo podobne: wysoka gorączka, bóle mięśni i stawów, gardła czy bóle głowy. Różnica polega na tym, iż w przypadku A/H1N1 szybciej dochodzi do najróżniejszych powikłań, które w najcięższych przypadkach mogą być groźne dla życia człowieka. Teoretycznie, wirus grypy powinien zatrzymać się w gardle lub w nosie, tam poczynić szkody w błonie śluzowej i tam zakończyć swoją ekspansję. Ponieważ A/H1N1 przenosi się dalej, atakując płuca i niszcząc pęcherzyki płucne, jego leczenie bywa niekiedy trudne i nie może obejść się bez zaawansowanej pomocy medycznej. Podkreślam jednak, że są to raczej ekstremalne zachorowania, które zdarzają się bardzo rzadko. Co ważne, według oficjalnych danych w powiecie jeleniogórskim jak dotąd nikt nie zachorował na grype A/H1N1.

Co nie oznacza, że nikt na tę grype nie zachoruje.

- Przypadki zachorowań na pewno będą. Do tej pory, w całej Polsce na grype A/H1N1 zachorowało około 20 000 osób, z kolei na Dolnym Śląsku - około 1700. Oczywiście jest, że wirus ten z czasem dotrze i do Jeleniej Góry, a może nawet wywoła większość zachorowań na grype, z którymi będziemy mieli do czynienia w tym

sezonie. Osobiście uważam, że do A/H1N1 każdy powinien podchodzić tak samo, jak do grypy sezonowej, czyli po pierwsze: próbować jej zapobiec na zasadzie szczepionki, po drugie: z chwilą wystąpienia objawów chorobowych zasięgnąć porady lekarza i wdrożyć stosowne leczenie.

Czy Polacy, w tym także jeleniogórzanie, mają faktyczną możliwość zaszczepienia się przeciw grypie A/H1N1?

- Oczywiście. Najnowsza szczepionka, którą każdy z nas może przyjąć w dowolnej poradni medycznej dysponującej punktem szczepień, zawiera dwa typy martwych wirusów: z grupy A oraz grupy B, dzięki czemu uodpornimy się zarówno na grype sezonową, jak i A/H1N1. Należy pod-

kreślić, że bez względu na panującą opinię, zaszczepienie się w chwili obecnej „ma sens”, gdyż szczyt zachorowalności na grype przypada na przełom stycznia oraz lutego. Jeżeli „teraz” przyjmimy szczepionkę - pełną odporność na grype uzyskamy w przeciągu niespełna 14 dni. Jako pracownik służb sanitarnych uważam, że profilaktyka jest najlepszym sposobem walki z grypą, dlatego powinniśmy się szczepić. I sama też się zaszczepiłam.

Wielu Polaków niechętnie podchodzi do tematu szczepionek argumentując, że są one drogie i mogą powodować skutki uboczne. Ile obecnie kosztuje szczepionka przeciw grypie i czy jest ona w pełni bezpieczna?

- Najnowsze dostępne szczepionki przeciw grypie kosztują około 30-40 zł i są one bardzo

bezpieczne. Niepożądane odczyny uczuleniowe, o których niejednokrotnie słyszeliśmy, były spowodowane przez zanieczyszczenia obecne w pierwszych tego typu szczepionkach, których teraz, po prostu, nie ma. Obecnie, punkty szczepień dysponują jedynie wysoce zaawansowanymi pod względem technologii produkcji szczepionkami, które - podkreślam - warto przyjąć, gdyż w Polsce nie wystąpił jeszcze typowy, pikowy wzrost zachorowań.

Wspomniała Pani o tym, że wirus A/H1N1 może stać się główną przyczyną grypy, którą w sezonie „łapie” polskie społeczeństwo. Czy mamy spodziewać się wybuchu kolejnej pandemii, także tu, w Jeleniej Górze?

- Pandemie mają to do siebie, że nie następują jedna po drugiej. Co więcej, póki co, nie można mówić nawet o zagrożeniu epidemiologicznym wirusem A/H1N1, gdyż zachorowania na grype są obecnie w większości związane z grypą sezonową. Choć osobiście wątpię, by wirus ten rozprzestrzenił się na aż tak wielką skalę, jak to było w 2010 r. sytuację w powiecie jeleniogórskim monitorujemy na bieżąco. Co 7 dni aktualizujemy dane o liczbie i rodzaju zachorowań na grype w regionie - biologią, jak wiadomo, rządzi się własnymi prawami, dlatego trzeba być czujnym.

Dziękuję za rozmowę.

Piotr Iwaniec  
FOT. PETR

## Bo musiał się napić...

Po pijanemu kierował pojazdem, spowodował kolizję drogową i uciekł z miejsca zdarzenia. Trzy godziny później zgłosił się do pracy. Badanie na zawartość alkoholu w jego organizmie wykazało ponad 4 promile!

Mowa o mieszkańcu Kowar, który prowadząc auto pod wpływem (cztery promile), spowodował stłuczkę. Nie udało mu się uciec.

Policja zabrała mu auto i puściła go do domu. Jakiś czas później do dyżurnego KMP dotarło zgłoszenie, że jeden z pracowników przyszedł do pracy pijany. Okazało się, że delikwentem był ten sam człowiek, który po pijanemu narozrabiał na drodze. Miał wciąż cztery promile alkoholu w organizmie! Powiedział policjantom, że musiał się napić, aby odreagować wcześniejsze kłopoty. Sprawcę czeka odpowiedzialność karna.

(tejo)

## ULUBIONY LEKARZ JELONKI!

Przemysław Baranowicz (25 kuponów) wciąż lideruje w naszym plebiscycie.

Drugi jest Andrzej Rojek (16 głosów), trzeci - Dariusz Dąbrowski (osiem kuponów). Ryszard Kędra, Ewa Koksanowicz, Kazimierz Pichlak, Jarosław Niziołek, Małgorzata Turowska, Agata Krejtwier - ci doktorowie zgromadzili po jednym kuponie. Po jednym głosie mają też: Ewa Kuncewicz i Agnieszka Janczyszyn.

Chciałbyś wyróżnić Twojego lekarza? Wypełnij kupon i przynieś go bądź wyślij na nasz adres. Zabawa potrwa do końca lutego. Zapraszamy!

Redakcja

KUPON  
PLEBISCYTOWY  
ULUBIONY LEKARZ TO:

Dane głosującego:

Imię, nazwisko, adres

e-mail.....

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych w celach rekrutacji zgodnie z Ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997 r. (DzU nr 133, poz. 883)



**POJEDYNEK NA WIERSZE W MDK "JELONEK"**

Dwudziestu jeden uczestników z pięciu jeleniogórskich podstawówek zmierzyło się w minioną sobotę w Młodzieżowym Domu Kultury „Jelonek” w eliminacjach miejskich konkursu recytatorskiego. Wygrał Szymon Stęchły ze Szkoły Podstawowej nr 11.

Dziewczęta (w większości) i chłopcy zaprezentowali rozmaite wiersze głównie z kanonu literatury dziecięco-młodzieżowej, choć nie tylko. Anna Żelaskiewicz popisała się interpretacją tekstu uniwersalnego „Zabierz mnie stąd” Danuty Wawilow. Poza tym nie zabrakło tradycyjnych konkursowych utworów Jana Brzechwy, Wandy Chotomskiej,

Ludwika Jerzego Kerna, czy też Joanny Papuzińskiej, a nawet Lwa Tołstoja.

W ocenie jury (poetka Wiesława Siemaszko-Zielińska, Danuta Sitek – dyrektor MDK, oraz Barbara Kędra z MDK) równych nie miał sobie Szymon Stęchły. Ten uczeń „jedenastki” mający za sobą cenne doświadczenia teatralne z turnusu „Lato w teatrze” w Zdrojowym Teatrze Animacji, a także zwycięstwo w konkursie gawędziarskim, zachwyił interpretacją tekstu „Historia Heleny” Danuty Ludwiczak.

Drugie miejsce zajęły Elena Amroyan z SP nr 7 oraz Natalia Jantos z „ósemki”. Dwie trzecie lokaty przypadły Annie Żelaskiewicz z SP nr 11 oraz Wiktorii Pogorzelskiej z „dziesiątki”. Ci uczniowie – wraz z laureatem – zmierzają z koleżankami i kolegami z powiatu w kolejnym etapie eliminacji, który odbędzie się za tydzień.

(tejo)  
**FOT. KONRAD PRZEZDZIEK**

Wyróżniono: Adę Dojs (SO nr 11), Małgorzatę Glużę (SP nr 13), Ewę Pawlik z „trzynastki”, Joannę Pawlewską i Julię Kut (SP nr 10). Ponadto w gronie wyróżnionych znaleźli się Kamo Harutyunyan z SP nr 8 oraz Łukasz Jantos (SP nr 8) i Daniel Siemiński z SP nr 10. Gratulujemy!



*Laureaci konkursu zmierzają z konkurentami z powiatu za tydzień.*

**Kradzież budowlana**

13 stycznia 2011 roku policjanci z Cieplic zatrzymali 27-letniego mężczyznę podejrzanego o kradzież. Do zdarzenia doszło w Jeleniej Górze 5 stycznia. Sprawca z pomieszczenia gospodarczego jednego z budynków ukradł materiał przeznaczony do remontu dachu. Jego łupem padły rynny, blacha i elementy z blachy ocynkowanej o wartości blisko 1500 zł. Mężczyzna skradzione mienie sprzedał, a pieniądze przepił. – Teraz odpowie za kradzież za co grozić mu może kara do pięciu lat pozbawienia wolności – informuje podinsp. Edyta Bagrowska, oficer prasowy policji jeleniogórskiej.

(KMP)

**Zabił kolegę, bo ten nie dał matce wódki**

Dwadzieścia pięć lat więzienia – to wyrok, jaki 10 stycznia w Sądzie Okręgowym w Jeleniej Górze usłyszał 44-letni Marek J. z Kamiennej Góry, który 16 sierpnia 2010 roku dwukrotnie, śmiertelnie ugodził nożem jednego z uczestników libacji.

Sąd wydał wyrok bardzo szybko jak na sprawę o morderstwo. Postępowanie trwało tylko trzy miesiące. W trakcie dwóch rozpraw przesłuchał wszystkich świadków i oskarżonego, zapoznał się też z „bogatą kartoteką karną” sprawcy.

Marek J., mieszaniec Kamiennej Góry, był bowiem karany aż sześć razy, w tym m.in. za rozboje, czyny przeciwko mieniu, jazdę po pijanemu, kradzież, znęcanie się nad psem swojej matki, którego najpierw kilkakrotnie uderzył siekierą, a następnie wyrzucił z drugiego piętra przez okno.

Sprawca od początku nie przyznawał się do zabójstwa Tadeusza T. Twierdził, że był w mieszkaniu swojej matki, ale nikomu

nic nie zrobił. Świadkiem zabójstwa była jednak jedna z uczestniczek libacji, która zeznała, jak było naprawdę. Sąd dał jej wiarę.

Feralnego dnia w mieszkaniu matki Marka J. w Kamiennej Górze zebrała się grupka znajomych od kieliszka: konkubina zabójcy, Tadeusz T. i jego znajoma oraz matka sprawcy. Kiedy trójka gości nie chciała się podzielić wódką z właścicielką mieszkania, ta poszła na skargę do syna. Wtedy Marek J. wziął nóż i poszedł do mieszkania matki.

Ofierze zadał dwa ciosy nożem, najpierw w twarz, a następnie śmiertelne uderzenie w serce. Chwilę później wyszedł z budynku i wyrzucił nóż do rzeki. Poszkodowany przed śmiercią zdolał jeszcze wyjść

z pokoju i pokazać swojej koleżance rany, mówiąc, że zrobił mu to Marek J. Wezwana na miejsce policja odnalazła sprawcę i zatrzymała go.

Po rozpoznaniu tej sprawy Sąd Okręgowy w Jeleniej Górze wydał wyrok zgodny z wnioskiem prokuratora: 25 lat pozbawienia wolności. obrońca z urzędu oskarżonego wnioskował natomiast o uniewinnienie ponieważ Marek J. zaprzeczył, by użył noża lub by kogokolwiek uderzył. Sąd uznał jednak za linię obrony, w świetle zgromadzonych dowodów sąd nie miał żadnych wątpliwości, że to oskarżony zabił Tadeusza T. – mówi sędzia Andrzej Wieja, rzecznik Sądu Okręgowego w Jeleniej Górze.

(Angela)

Biegli sądowi stwierdzili, że Marek J. ma obniżony krytycyzm w stosunku do siebie i swoich zachowań. Pod wpływem alkoholu oskarżony tracił kontrolę nad sobą, nie miał żadnych hamulców, wielokrotnie groził swojej konkubinie i matce, że je zabije. Niejednokrotnie też bił i znęcał się nad nimi, czego kobiety nie zgłaszały na policję. Wszystko wyszło na jaw dopiero podczas rozpraw w sprawie zabójstwa. Wyrok jest nieprawomocny. Obronie przysługuje jeszcze odwołanie.

**Passatem w drzewo****KIEROWCY POCZULI WIOSNĘ**

W miniony wtorek około godziny 15.00

doszło do wypadku drogowego na drodze numer 3 w miejscowości Wojcieszyce. Osobowy volkswagen zahaczył o beczkowóz marki Star i uderzył w pień.

Kierowca VW w poważnym stanie został przewieziony do szpitala. – Ze wstępnych ustaleń wynika,

że kierowca samochodu osobowego wyprzedzał inne auta. W tym samym momencie kierujący starem zaczął



skręcać w lewo, prawdopodobnie nie upewniając się, czy może to bezpiecznie uczynić. Doszło do zderzenia się pojazdów. Siłą uderzenia samochód osobowy wpadł w poślizg w wyniku czego uderzył w przydrożne drzewo – poinformował na miejscu zdarzenia młodszy aspirant Kacper Krauze z policji drogowej.

Kierującemu pojazdem ciężarowym nic się nie stało. – Skręcałem w lewo do Hotelu Jan, a ten kierowca w tym czasie wyprzedzał. Kiedy go zauważyłem, zatrzymałem się, ale już mnie zahaczył. Jechał z tej samej strony co ja, z kierunku Szklarskiej Poręby, wyprzedził jedną panią na zakręcie, która jest świadkiem, i już mnie nie ominął. I tak go poniosło, aż na tamto drzewo! Jak on musiał szybko jechać?! Ze sto pięćdziesiąt metrów co najmniej w poślizgu bokiem „przeleciał” i bokiem też uderzył w drzewo. Kierunkowskaz dałem dużo wcześniej zanim zacząłem skręcać – powiedział kierujący ciężarówką.

(Agrafka)  
**FOT. AGRAFKA**

Kierujący samochodem osobowym w stanie poważnym został przewieziony do szpitala. Dokładne przyczyny wypadku ustali policja.

**Będzie rozbiórka?**

Złe wieści dla właściciela największego w regionie (i jednego z większych w kraju) hotelu w Karpaczu: Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego zgodziło się z konserwatorem zabytków i nie zalegalizuje gmachu placówki w obecnym kształcie. Trzeba go obniżyć o dwie kondygnacje.

To reakcja na postawę Wojciecha Kapałczyńskiego, szefa jeleniogórskiego oddziału Urzędu Ochrony Zabytków, który zauważył, że bryła hotelu – znajdującego się we wpisanym w całości do rejestru ochrony zabytków Karpaczu – nie jest zgodna z założeniami miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego.

Budynek, który jest o cztery i pół metra za wysoki, trzeba

będzie zniwelować o dwa piętra. Jest na to czas do końca roku. Gazeta.pl cytując usatysfakcjonowanego W. Kapałczyńskiego, który mówi, że decyzja ministra utwierdza go w przekonaniu, iż Polska jest państwem prawa. Z kolei Tadeusz Gołębiowski zapowiada, że będzie z prawnikami szukał takiego rozwiązania, aby hotel nie trzeba było burzyć. Dodaje jednak, że prawa nie będzie łamał.

Jak czytamy w gazecie.pl inwestor zapowiadał otwarcie całego hotelu w styczniu. Tymczasem obiekt zostanie udośćpiony w czerwcu. Jeżeli placówka nie zostanie przebudowana (obniżona o dwa piętra), nie otrzyma zgody na działalność. Póki co – hotel funkcjonuje w oparciu o pozwolenie na częściowe użytkowanie wydane przez powiatowego inspektora nadzoru budowlanego.

(tejo)

**Rzeki po odwilży postraszyły**

W miniony piątek wieczorem prezydent Jeleniej Góry Marcin Zawila ogłosił stan pogotowia przeciwpowodziowego.

Przez noc sytuacja się nieco ustabilizowała. Nie odnotowano żadnych podstopień siedlisk. Zagrożenia powodzią nie ma ani w Jeleniej Górze, ani w regionie. – Nikt dotychczas nie zgłaszał nam żadnego podtopienia czy zalania – usłyszeliśmy w weekend od dyżurnego Komendy Miejskiej PSP w Jeleniej Górze.

W Jakuszycach w rzece Kamiennej do stanu ostrzegawczego brakuje 25 cm, w Piechowicach stan rzeki wynosił 144 cm, czyli sześć cm poniżej stanu ostrzegawczego. W Wojanowie na Bobrze woda sięgała 33 cm powyżej stanu ostrzegawczego, w Łomnicy na Łomnicze odnotowano 196 cm (24 poniżej stanu ostrzegawczego).

– Wody w rzekach w całym regionie są monitorowane na bieżąco. Jak na razie nie stanowią żadnego zagrożenia – mówi Andrzej Marczak, dyrektor Powiatowego Centrum Zarządzania Kryzysowego w Jeleniej Górze.

(Angela)

**REKLAMA**

**Kancelaria**  
**GIERUS Odszkodowawcza**

- Miałeś/-łaś wypadek będąc kierowcą, pasażerem lub pieszym?
- Uległeś/-łaś wypadkowi przy pracy?
- Ubezpieczyciel nie wypłacił Ci należnego odszkodowania lub rażąco je zaniżył?
- Czujesz się poszkodowany/-a w jakikolwiek inny sposób...?

**ZGŁOŚ SIĘ DO NAS - Z NAMI NIE PODARUJESZ! BEZ ŻADNYCH OPŁAT WSTĘPNYCH**

**Jelenia Góra, ul. Bankowa 36 III piętro, p. 309**  
**Tel. 075 644 01 22**

**POMOC W KAŻDYM WYPADKU**



# Koncert podziemia



**Tłumów nie było, ale nic nie zastąpi atmosfery czwartkowego koncertu undergroundowej sceny hip-hopowej z Jeleniej Góry, Kowar, a nawet z Kędzierzyna Koźła, który odbył się w klubie Street 23.**

Na imprezie rymowały takie składy jak: Floakostyl&Triada z Kędzierzyna Koźła, Nieświeża krew z Wojkowa, Re.Vol.Versy, OSI-SWZ-KCR, Khaes z Kowar oraz jeleniogórska grupa NWN Klika. Koncert rozpoczęli znakomici beatboxerzy Małan z Kamiennej Góry i Mulat z Jeleniej Góry, którzy roz-

grzali publiczność.

Imprezę poprowadzili jeleniogórscy Dj'e Sabi i Guma. Ukaeł zajęli się muzycznymi wariacjami na mpc. Niestety nie udało się dojechać na imprezę składowi Dwa Tętna.

- Już piąty raz robimy koncert hip-hopowy w Jeleniej Górze, wcześniej organizowane były m.in. za pośrednictwem stowarzyszenia „Sztuka ulicy”.

Mamy kolejne pomysły na tego typu przedsięwzięcia. Każdy z nas reprezentuje inny rodzaj rapu, każdy tworzy to na swój własny sposób i ta różnorodność jest właśnie najciekawsza. Szanujemy każdy styl rymowania. Chcielibyśmy aby na następnym koncercie wystąpiło więcej składów z jeleniogórskiego podziemia oraz okolic i mamy nadzieję, że uda się zorganizować taką imprezę - powiedział Grzegorz Pacak, jeden z organizatorów koncertu.

Raperzy najpierw wykonali po jednym utworze, po czym każdy skład prezentował swój autorski repertuar. Ciekawy występ dał Khaes, który pochodzi z Kowar, a rymowaniem zajmuje się już ponad 10 lat.

Niektóre z płyt raperów, którzy wystąpili na wczorajszym koncercie dostępne są w niedawno otwartym sklepie z m.in. odzieżą Steez Schop na starówce.

(Agrafka)  
FOT. AGRAFKA

## Z logopedą na wesoło

Nowa propozycja Jeleniogórskiego Centrum Informacji i Edukacji Regionalnej Książnica Karkonoska na pewno zainteresuje rodziców, których dzieci mają kłopot z poprawną wymową. To cykl spotkań z logopedą i muzykoterapeutką Moniką Mikulską. Odbywać się one będą w każdą ostatnią środę miesiąca o godz. 16.30. Pierwsze spotkanie zaplanowano na 26 stycznia 2011 roku. Udział jednego dziecka kosztuje 10 złotych, a ilość miejsc jest ograniczona.

Zapisy w Bibliotece Dziecięco-Młodzieżowej lub pod nr. tel. 75 753 35 35.

(RED)

## PROWADZIŁ AUTO PO PIJANEMU?

# Usłyszy wyrok

**Na wtorek (18.01) w jeleniogórskim sądzie zaplanowano ogłoszenie wyroku w sprawie Marka Cz., policjanta z Janowic Wielkich, który w październiku 2009 roku został zatrzymany za jazdę samochodem w stanie nietrzeźwym (trzy promile alkoholu w organizmie).**

Mężczyzna początkowo przyznał się do winy, jednak później

zmienił zeznania i twierdził, że jest niewinny. Usprawiedliwił się chorobą alkoholową, lękami i zespołem abstynenckim, a całą winę zrzucił na koleżkę. Po takich wyjaśnieniach wezwano i przesłuchano kolejnych świadków. We wtorek sąd ostatecznie rozstrzygnie, czy wersja oskarżonego jest prawdziwa, czy stanowi tylko jego linię obrony. Marek Cz. został zawieszony w czynnościach służbowych. Grozi mu kara do dwóch lat pozbawienia wolności.

(Angela)

**Ponad trzydziestu uczniów z podstawówek, gimnazjów i szkół ponadgimnazjalnych z Jeleniej Góry i regionu wzięło udział w powiatowym szczeblu historycznego konkursu „Losy Żołnierza i dzieje oręża polskiego”.**

Była to już XVI edycja potyczek, którą szóstą raz zorganizowano w Zespole Szkół Technicznych „Mechanik”.

W tym roku konkurs odbył się pod hasłem „Od Obertyna do Wiednia” i obejmował wiedzę z lat 1531 - 1683. Z każdej szkoły udział w konkursie wzięło po trzech uczniów. Zmagania składały się z testu i części ustnej. ZST „Mechanik” reprezentował m.in. Mariusz Wasik z kl. II C oraz Adam Szmel, którzy przyznali, że historią interesują się nie tylko na lekcjach historii. By przygotować się do olimpiady wykorzystywali cały wolny czas ostatnich tygodni. Wyniki będą znane 20 stycznia br. i ukazać się na stronie [www.losyzolnierza.pl](http://www.losyzolnierza.pl)

(Angela)  
FOT. ANGELA

# Za 100 dni matura. Ruszyły studniówki!

Już za 100 dni uczniowie klas maturalnych w liceach i technikumach w całej Polsce przystąpią do egzaminu maturalnego. Póki co jednak, myśli młodych ludzi bynajmniej nie zaprzętają same matury, a studniówki. Poloneza czas zacząć, drodzy abiturienti!

Studniówka to bez wątpienia najważniejsze z wydarzeń w kalendarzu imprez, który prowadzi chyba każdy uczeń szkoły średniej. I nie ma w tym nic dziwnego, gdyż, po pierwsze: jest ona wyraźnym sygnałem zbliżającej się wielkimi krokami matury - spędzającej sen z powiek tym wszystkim, którzy po zakończeniu edukacji w liceum czy technikum chcieliby podjąć naukę w którejś z wiodących polskich uczelni; po drugie: jest wszakże jedyną imprezą zrzeszającą przy wspólnym stole uczniów oraz nauczycieli-opiekunów.

Co więcej, to właśnie na studniówce abiturienti zyskują szansę ku temu, by dać się poznać z nieznannej dotychczas strony zarówno kolegom z klasy, jak i kadrze pedagogicznej - np. jako

krawat, 45-50 zł;

garnitur, 500-600 zł;

buty, 150-200 zł.

sukienka, 200-300 zł;

dodatki w postaci biżuterii, 50-100 zł.

czerwona podwiązka, ewentualnie czerwone figi lub stringi, 15-20 zł;

buty, 100-200 zł;

koszula, 100-150 zł;

pasek, 45-50 zł;

W miniony weekend studniówkowe szaleństwo przeżywali maturzyści z Zespołu Szkół Elektronicznych. Z kolei 22 stycznia odbędzie się studniówka maturzystów z I LO im. Stefana Żeromskiego w Jeleniej Górze. Tym razem trzecioklasiści z tego liceum z tradycjami zatańczą poloneza w salach Hotelu Gołębiowski w Karpaczu.

świetny tancerz czy młody człowiek o nienagannych manierach, który, dodatkowo, nie jest „na bakier” z obowiązującymi trendami w modzie.

By dobrze wypaść na studniówce należy odpowiednio się przygotować. Sprawą bezwzględnie priorytetową jest oczywiście właściwie dobrany strój, który abiturienta przemieni w młodego dżentelmena, abiturientkę zaś - w wykwinną damę. Z uwagi na fakt, iż zdaniem najbardziej znanych kreatorów mody „layout” uczestników studniówek niejednokrotnie jest taki, że oko bieleje z zazdrości „najmłodniejszym” bywalcom salonów, postanowiliśmy przyjrzeć się temu nieco bliżej.

Petr



# Oko czeluści

**– Musimy tam iść teraz, już! Jak najszybciej! – syknął głośno Starzecki powstrzymując się, aby nie wałnąć pięścią w chybliwy stół w kuchni Szlachcica. Dość już szkód narobiliśmy, pomysłał zapobiegawczo. Teodor z Inge spojrzeli niepewnym wzrokiem na Stefana. Gospodarz wzruszył ramionami. Za oknem rozległ się daleki grzmot. Nadchodziła pierwsza tamtego lata solidna burza.**

– Wreszcie spadnie deszcz! – zmienił temat gospodarz. – Już dość tych upałów, oddychać nie ma czym, co przy mojej astmie samie wiecie, jak jest ważne – zasapał mężczyzna siląc się na jak najbardziej zmarowany wyraz twarzy. Spojrzył w okno. Niebo było wciąż błękitne, ale nadchodząca burza nie tylko było słychać, lecz także czuć. Gęsta atmosfera sprawiała, iż rzezywiście ciężko się oddychało.

Mimo to Starzecki sięgnął do kieszeni po zmietolone „Klubowe”, które kupił mu w budce Szlachcica. Astmatyk łapczywie spojrział na papierosa. – Nie powinienes pan palić, Rajmundzie! – rzekł Teodor tonem pulmonologa. Jak na zawołanie Szlachcica chwycił atak mokrego kaszlu. Przeszło, kiedy drżącą ręką ujął zapalonego przez Starzeckiego papierosa i zaciągnął się mocno. – To mnie trzyma przy życiu, Teodorze – wycharzał. Kuchnię rozświetliła lekko błyskawica. Burza była coraz bliżej. Pomruczał grzmot. Już nie pieszczotliwie, ale jeszcze także niezbyt groźnie.

– Spalimy i idziemy! – rozkazującym tonem powiedział Starzecki starając się unikać miażdżącego wzroku towarzyszy. – Wie pan – zaskrzeczał Szlachcic – jest pewne niebezpieczeństwo. Bo jak się rozpada, to woda może spłynąć do podziemi, a wie pan – wolno wypuścić z ust kłęb cuchnącego dymu – co może to oznaczać? – mrugnął złowieszczo okiem.

– Wiem. Będziemy jak te ryby w pańskim akwarium – zarechotał Stefan i szybko ugryzł się w język przypomniawszy sobie wieczorną „katastrofę”, kiedy to wystraszony Szlachcic zbił szklany zbiornik z rybami potykając się o sznur do

lampy. Gospodarz jednak nie miał mu za złe dowcipu. – Tak. I będziecie w takim stanie jak te moje ryby. Już na śmietniku! Do góry brzuchem! Tam nie pomoże, że pływać umiecie. Jak zaleje korytarze, to szans żadnych nie ma! No, może dla nurków – skwitował.

Starzeckiego jednak ten argument nie zniechęcił. – Wejść tylko na zwiady. Kawalek. Wy poczekać, zobaczą, jak to wygląda i czy w ogóle warto tam włączyć. Skoro glin tu nie ma, to chyba i nie ma sensu ryzykować jakieś podziemne spacery w nieznanne – uspokajająco powiedział Stefan. – Milicji nie ma, ale jak tylko się pokażecie, to na pewno zaraz jakiś szpicel się zjawi! – odparł Szlachcic. – A poza tym, to do cholery mamy wakacje! Zapomnijmy o tym, że nas gonią i chcą złapać, uwięzić i postawić przed sądem! Wczujmy się w tę letnią przygodę! – uśmiechnął się szczerze do Inge. Dziewczyna blade odwzajemniła uśmiech.

– Panie Stefanie, ja się boję i burzy, i podziemi, i ciemności. A jak tam są szczury, to już zupełnie tragedia! Nie zniosę tego! – pisnęła drżącym głosem wpatrując się w poprzecieraną podłogę w kuchni Szlachcica. – Pomyśl tylko, że w celi na milicji są większe szczury! – rzucił stary Drzewiecki przypominając sobie czasy przed końcem wojny i noce spędzone w obozie na Neue Heimat w Hirschbergu\*. Do końca życia nie zapomni wypasionych jak koty szczurów, które gnieździły się w przestrzeni między konstrukcją podłogi a ziemią w prowizorycznych barakach dla robotników przymusowych.

Za kwadrans byli gotowi. Szlachcic reanimował starą latarkę, do której dokupił dwie płaskie baterie w sklepie żelaznym pod arkadami. Stefan kazał mu także zabrać małą lampę naftową i zapas paliwa. Wzięli butlę z wodą, zapas chleba i wędzonego boczkę, a także zwój żeglarskiej liny, który „czekał” na nich w pakamerze, gdzie spędzili noc. Gospodarz nie widział, skąd ma tę linę. I choć długo usiłował sobie przypomnieć jej pochodzenie, skapitulował. – Mam tutaj tyle rzeczy, dziwnych rzeczy – wzruszył ramionami. Mieszkanie przejął bezpośrednio po Niemcach, którzy prowadzili sklepy branż różnych (w zależności od koniunktury). Domy



ślał się, że pewnie był czas, kiedy handlowali żeglarskim osprzętem kupowanym przez posiadaczy żaglówek na Bobertalsperre\*\* i innych zamożniejszych mieszkańców miasta. Teraz – po latach – zwój przyda się pewnie Starzeckiemu w tej wyprawie w nieznanne podziemia.

Zaskrzypiały drzwi wejściowe. Po raz pierwszy od kilku godzin Stefan, Teodor oraz Inge wyszli z mieszkania sąsiada na klatkę schodową. Czuli się, jakby wchodzili do innego świata. Zamarli, kiedy usłyszeli na schodach nieregularny głośny odgłos kroków. Starzecki chciał się wycofać, ale było już za późno: przed nimi wyłonił się kompletnie pijany facecik w berecie z antenką. – Panie i panowie, szanowni! Wasze zdrowie! – wybełkotał facecik i wyjął zza pazuchy ćwiartkę wódki, buteleczkę do połowy już opróżnioną. Pociągnął zdrowy łyk. Uśmiechnął się głupio i podreptał na górę. – Panie Słiwiński, panie Słiwiński, marnie pan skończysz! – zawołał za nim Rajmund Szlachcic. Jakby na potwierdzenie tych słów rozległ się rumot i za chwilę zobaczyli toczącego się ze schodów Słiwińskiego, który na zakręcie półpietra potknął się i stracił równowagę. Starzecki z reflekssem złapał pijaka chroniąc go przed roztrzaskaniem głowy o ścianę klatki schodowej. – Dobry uczynek, to dobra wróżba – uśmiechnął się pod wąsem.

Kilka minut potem schodzili po schodach do piwnicy, pograżonych w półmroku ku nasączonej zapachem wilgotnych ścian zmieszanych z fetorem zgniłych ziemniaków i innych piwnicznych aromatów podziemi kamienic. Podziemi o regularnym łukowatym sklepieniu, pokrytym nieprzeniknioną warstwą szarniawych pajęczyn. Inge zaplątała się w zwisającą pajęczą sieć, ale nie zdążyła krzyknąć, bo Starzecki zatkał dłonią jej usta. – Spokojnie, dziecko, tu nie ma jadowitych pajaków. Te, jeśli są, nic ci nie zrobią – mówił do dziewczyny, której wybałuszone oczy zdradzały paniczny strach.

Szlachcic – nic nie mówiąc – pokazał głębie korytarza, po którego obydwu stronach wydzielono lokatorskie piwnice. Uczyniono to z pomocą drewnianych konstrukcji, z których każda miała zamykaną na kłódkę furtkę. Po pokrytej wiekowym brudem posadzce doszli do jednej z „klatek”. – To moja piwnica – bezgłośnie rzekł Szlachcic. Dobył

z kieszeni pęk kluczy. Starzecki obawiając się, że za chwilę spod przypomniał sobie stróża Wacława sterty wyskoczy stado szczurów i



z ratusza, który nosił przy sobie kilkadziesiąt kluczy spiętych z pomocą olbrzymiego metalowego kółka. Pęk Szlachcica był dużo mniejszy. Starszy mężczyzna nie bez kłopotu odnalazł właściwy klucz i dobre kilkanaście sekund zmagając się z otwarciem solidnej kłódki. – Te drzwi prędzej by otworzył mocnym kopnięciem. Po kie lichu panu taka kłóda? – szepnął pytająco Starzecki. – Na pewno przed złodziejem nie uchroni! – uśmiechnął się w półmroku. – Tak w zasadzie to ja tu nic nie mam. Szparę jakieś. Ale pod nimi jest ten... Sami zobaczcie... Właz – odparł gospodarz szarpając się z drzwiami, które przez lata mocno się wypaczyły i przy otwieraniu szorowały o brudną posadzkę.

W snopie światła latarki przybysze zobaczyli stertę – jak to określił Rajmund Szlachcic – szparę. Zardzewiałe garnki, kilka skrzynek z niemieckimi napisami i pokryty centymetrową warstwą czarnej kurzu butelkami, jakieś gazety, mocno poszarzałe i spleśniałe z powodu wszechobecnej wilgoci, stary świecznik i figurkę aniołka, która – w blasku latarki – rzucała na drewnianą konstrukcję boksu upiornie szatański cień. Do tego stos zbutwiałych ubrań i zdeformowane wpływem czasu buciory.

– O choroba! To masz pan tu niezły burdel, panie Rajmundzie – zagwizdał Teodor Drzewiecki oczami wyobraźni widząc swoją elegancko wysprzątaną piwniczkę w sąsiedniej kamienicy. Jego myśli zagłuszył chrobot odsuwanych przez Szlachcica sprzętów. Przestraszona Inge chwyciła dłoń dziadka

## CIEŃ HIRSCHBERGU LVI

### W poprzednich odcinkach:

Grupa studentów architektury przyjeżdża w lipcu 1956 roku do Jeleniej Góry na plener, w trakcie którego ma uwiecznić najpiękniejsze detale miejscowych budowli. Wraz z nimi dociera do stolicy Kotliny Jeleniogórskiej fotograf Jerzy, który ma prowadzić dokumentację. Opiekun studentów Stefan Starzecki, aktywista i młody pracownik naukowy, poznaje tajny cel wyprawy. Wiadomo już, że większość zabudowy jeleniogórskiego starego miasta zostanie wyburzona. Przełożony Starzeckiego – Zenobiusz Morowski, wbrew prawu i twardej zimnowojennej polityce PRL – chce zrobić na tym interes z kolekcjonerem von Hibuchem z RFN, któremu zamierza pokątnie sprzedać cenne detale, a grupa studentów potrzebna mu jest do sporządzenia dokładnego opisu i inwentaryzacji bez wzbudzania podejrzeń. Starzecki ma dostać swoją „dole”. Jednak młodzi ludzie i ich szef po przyjeździe rzucają się w wir prowincjonalnego lekkiego życia, z którego korzystają pełną piersią. Jerzy poznaje miejscową autochtonkę Inge, którą zaczyna darzyć odwzajemnionym uczuciem. Starzecki podczas pijackich eskapad oddala się od swoich podwładnych. W trakcie jednego ze spacerów z dziewczyną oraz z Jerzym spotyka milicjanta, którego – z obawy przed wylegitymowaniem (zapomniał dowodu) – unieszkodliwia i pozbawia przytomności, munduru, broni oraz motocykla. Przestraszeni takim obrotem sprawy mężczyźni ukrywają się. Miejsca milicja, po znalezieniu nieprzytomnego funkcjonariusza, zaczyna podejrzewać, że padł on ofiarą wroga ludu, który zabrał mu mundur i motocykl, aby uciec z Polski. Ratunkiem dla sprawców są znajomości Teodora Drzewieckiego, przybranego dziadka Inge, powstańca warszawskiego i jeńca wojennego, który został skierowany do prac przymusowych w Hirschbergu, gdzie zastało go wyzwolenie. Niestety, osoba, która mogłaby wyciągnąć ich z opresji, wyjechała na urlop. Tymczasem na komendzie milicji poszkodowany sierżant Pietrucha z obawy o swoją przyszłość przedstawia prawdziwy przebieg wydarzeń, a milicjanci przystępują do opracowania portretu pamięciowego sprawców. Ustalają, że w sprawę zamieszany jest Starzecki oraz wnuczka Drzewieckiego. Postanawiają zrobić nalot na mieszkanie Teodora, ale po drodze zauważa ich dwóch mężczyzn: to Jerzy i Stefan podążający na umówione spotkanie z Drzewieckim. Starzecki postanawia ostrzec lokatorów. Udaje im się uciec z zasadzki do mieszkania sąsiada, gdzie na naszych bohaterów czekają nowe kłopoty. Tymczasem z Wrocławia jedzie do Jeleniej Góry Zenobiusz Morowski, który dostał specjalną misję. Na jeleniogórskim dworcu spotyka... Jerzego. Ten opowiada mu o jeleniogórskich przygodach. Raptem do dworcowej docierają studenci, podpieczeni Starzeckiego. Milicjanci frustrują się po nieudanej akcji, a Starzecki z przyjaciółmi ukrywa się u sąsiada. Okazuje się, że wyjściem z sytuacji mogą być mało znane jeleniogórskie podziemia.

rzucić się na nich drapieżnym skokiem. – Nie bój się, dziecko, nie bój – szeptał uspokajająco Drzewiecki. Stefan trzymał torbę z ekwipunkiem i oświetlał miejsce akcji. Dobrze, że mamy tę latarkę! Od lampy naftowej przy odrobieniu pecha cały ten bajzel łatwo mógłby się zapalić. I pożar całej kamienicy gotowy!

W końcu Szlachcic uporał się z przesunięciem swoich „skarbów”. Sięgnął do kieszeni po klubowe. Starzecki odruchowo już wyciągnął dłoń po papierosa. Błysk zapalniczki rozświetlił na pomarańczowo twarz mężczyzny palaczy. Za chwilę piwniczkę spowił duszący dym, który – z braku cyrkulacji powietrza – zawił gęstą chmurą wokół zebranych w boksie „uciekierów”. Stefan skierował światło latarki na posadzkę.

Oczom wszystkich ukazał się zarys ciężkiej, żeliwnej chyby, pokrywy. Rajmund wyciągnął skądś potężny łom. – Trzymam to tu, tak na wszelki wypadek – wytłumaczył, choć nikt go o to nie pytał. Podał drag Starzeckiemu, który wsadził kraniec łomu w szczelinę włazu i podważył go dysząc. – Jasna cholera, ale to ciężkie! – sapnął. Po kilku sekundach przeszły im ciarki po ciele w reakcji na chrobot tarcia żelazem o posadzkę. Właz powoli ustępował, a oczom Szlachcica, Drzewieckiego, Inge i Stefana ukazało się czarne oko bezkresnej czeluści. Dało się słyszeć głuchy odgłos. To burza, która już musiała być bardzo głośna, skoro dźwięk grzmotu przepuściły grube piwniczne mury.

**Konrad Przedzięk  
ciąg dalszy nastąpi**



\* Neue Heimat – niemiecka nazwa ulicy Wyzwolenia Narodowego, gdzie mieściły się baraki dla pracowników przemysłowych

\*\* Jezioro Pilchowickie, które jeszcze w latach 50. było cieszącym się powodzeniem wśród letników akwenem rekreacyjnym.



## STING – „Live In Berlin” wydawnictwo: Deutsche Grammophon/Universal Music Polska

„Live In Berlin” to zapis koncertu z towarzyszeniem The Royal Philharmonic Concert Orchestra p/d Stevena Mercurio starannie

przygotowanego przez Deutsche Grammophon i Cherry Tree Records. Ten koncertowy spektakl został pieczołowicie wyreżyserowany przez Jima Gable'a i Ann Kim z Graying & Balding, Inc. Przy współpracy Universal Music Classical. Już w trakcie trasy koncertowej płyty „Symphonici-

ties” Sting wystąpił w najbardziej prestiżowych salach koncertowych Ameryki i Anglii a towarzyszyła mu 45-osobowa Royal Philharmonic Orchestra, która ma za sobą wspólne wystę-



py ze światową czołową także z kręgu jazzu. Sting od lat przymierzał się do realizacji takiego albumu na którym mógł przedstawić swoje dokonania nieco w innym świe-

tle. Do tego muzycznego projektu zaprosił swoich wypróbowanych przyjaciół i zarazem wyśmienitych muzyków gitarzystę Dominika Millera, perkusiste Rhani Krija, Davida Cossin'a z Bang On A Can All Stars – mającego również doświadczenie w muzyce współczesnej i eksperymental-

## POP ROCK & JAZZ

nej, wokalistkę Jo Lawry oraz kontrabasistę/basistę o jazzowej przewienienności Ira Colemana. Nie mogło też zabraknąć Branforda Marsalisa (saksofon).

**Andrzej Patlewicz**

## BĘDZIE SIĘ DZIAŁO

### Sztuka poezji

Na spotkanie z cyklu ars poetica zaprasza w poniedziałek (17 stycznia, godz. 17) Stowarzyszenie W Cieniu Lipy Czarnoleskiej. Bohaterką wieczoru w Kawiarni „Muza” będzie Magdalena Szczębara, która przedstawi tomik poezji zatytułowany „Przywiązanie”. Autorka jest emerytowaną nauczycielką. Wiersze pisała od wielu lat, ale dopiero przynależność do Stowarzyszenia dała szansę druku w wydawanych przez tę grupę almanachach, a następnie możliwość wydania autorskiego zbioru poetyckiego. Mieszka w Cieplicach.

### Zanussi w DKF

Dyskusyjny Klub Filmowy „KLAPS” proponuje projekcję filmu „Stan posiadania” w reż. Krzysztof Zanussi (Polska, 1989). Aktorzy w filmie Zanussiego (Krzysztof Zanussi, Krystyna Janda, Maja Komorowska, Artur Żmijewski) wiedzieli, o czym dana scena ma być, ale rozgrywali ją po swojemu, własnymi słowami i gestami. Powstał zapis ducha Polaków czasu przełomu: kiedy socjalizm padał, a nie bardzo było wiadomo, co się rodzi. Jeden z najciekawszych filmów w bogatej twórczości Zanussiego - szkoda tylko, że tak mało znany. Początek seansu o godz. 16.00 w sali konferencyjnej Książnicy Karkonoskiej przy ul. Bankowej 27 (cena biletu 10 zł, karnet 28 zł)

### Nasze miasto i świat

W nadchodzącą środę (19 stycznia) Książnica Karkonoska zaprasza na spotkanie z twórcami utworów literackich, jak również młodymi artystami, autorami prezentowanych prac plastycznych w konkursie „Moje miasto - mój świat”. Początek o godz. 16.30 w Książnicy Karkonoskiej przy ul. Bankowej 27, które imprezę zorganizowało wspólnie z Miejskim Domem Kultury „Muflon”.

### Paluszek w „trzynastce”

Trójka aktorów Zdrojowego Teatru Animacji opowiada jedną z najpopularniejszych baśni o dzielnym Tomciu Paluszkę, kapryśnej księżniczce i złym zbroju Madeju. Tym razem – dla dzieci w Szkole Podstawowej nr 13. W rolach głównych: Bogna von Woedtke, Lidia Lisowicz i Sławomir Mozolewski.

Początek o godz. 11.30 w SP nr 13 przy ul. Piotra Skargi 19.

### Karnawałowo w filharmonii

Orkiestra Filharmonii Dolnośląskiej pod dyrekcją Mirosława Jacka Błaszczyka oraz Joanna Woś (sopran), Paweł Juryś (trąbka), Seweryn Wróbel (trąbka) – oto wykonawcy Gali Karnawałowej, która wybrzmie w piątek, 20 stycznia. W programie fragmenty znanych i lubianych oper i operetek z wiedeńskim klimatem w tle.

(RED)

## POP ROCK & JAZZ

### RAZ - DWA - TRZY – „20 lat”

wydawnictwo: 4 Ever Music/Warner Music Poland

Swoją muzyczną i zarazem estradową dojrzałość muzyki udo-

## Oko w oko ze świetnym poetą

**Jeleniogórski Klub Literacki zaprasza na spotkanie autorskie z Kazimierzem Burnatem, jednym z najbardziej poczytnych poetów współczesnej literatury polskiej.**

Pełen dekadek i ch skojarzeń, rozważań o przemijaniu i o tym, co po życiu – tak w telegra-



ficznym skrócie można scharakteryzować styl Kazimierza Burnata. Ten bogaty w życiowe doświadczenia twórca, były komandos „czerwonych beretów”, spadochroniarz, dziennikarz, redaktor, editor, sławista, tłumacz, był w Jeleniej Górze w lutym ubiegłego roku. W nadchodzącą środę przybędzie powtórnie, aby przeczytać wielbicielom poezji swoje wiersze z tomiku „Zar zmierzchu”.

(tejo)

Współautor około dziewięćdziesięciu antologii, almanachów i monografii wydanych w kraju i za granicą, m.in. w USA, Serbii, Czechach, Izraelu, na Ukrainie... Jego wiersze tłumaczono na kilkanaście języków (w tym egzotycznych). Wyróżniony odznaką Zasłużony Działacz Kultury (2002), Medalem za Zasługi dla Kultury w Wojsku Polskim (2003), Nagrodą Październikową Wrocławia (2006) i odznaką honorową Zasłużony dla Kultury Polskiej (2009).

## „Bóg mordu”. Pierwsza premiera w Nowym Roku

**Na dużej scenie teatru im. Cypriana Kamila Norwida trwają próby do spektaklu autorstwa wybitnej współczesnej dramatisarce francuskiej Yasminy Rezy „Bóg mordu” w reżyserii Bogdana Kocy. Premiera planowana jest na 21 stycznia (nadchodzący piątek).**

„Bóg mordu” w oryginalnym języku „Le Dieu du carnage” („Bóg rzezi” – dosłownie) najpierw wystawiany był

8 grudnia 2006 r. w Zurychu w reżyserii Jürgena Goscha, a w styczniu 2008 roku w Théâtre Antoine przyniósł rozgłos Isabelle Huppert. 25 marca 2008 r. po raz pierwszy w języku angielskim w tłumaczeniu Christophera Hamptona trafił na deski słynnego londyńskiego West Endu w Gielgud Theatre, gdzie zagrali Ralph Fiennes, Tamsin Greig, Janet McTeer i Ken Stott. Co

ciekawe, na premierze spektaklu z powodu awarii zasilania pokaz musiał odbywać się w oświetleniu awaryjnym. W 2009 roku sztuka wystawiona na Broadwayu przyniosła twórcom prestiżowe nagrody teatralne takie jak Tony Award w kategoriach najlepsza sztuka, najlepszy reżyser (Matthew Warchus) i najlepsza aktorka (Marcia Gay Harden) czy Laurence Olivier Award jako najlepsza nowa komedia. Uwolniony z aresztu domowego w Szwajcarii Ro-

man Polański w Paryżu rozpoczął zdjęcia do filmowej adaptacji „Boga mordu” z Jodie Foster, Kate Winslet, Christophem Waltzem, Johnem C. Reilly i Mattem Dillonem. „Bóg mordu” miał swoją premierę w polskich teatrach: Polskim w Szczecinie, Powszechnym w Łodzi, im. Słowackiego w Krakowie, Śląskim w Katowicach oraz Ateneum w Warszawie.

Wielokrotnie wystawiana i nagradzana sztuka w przekładzie Barbary Grzegorzewskiej niebawem zagościć ma na jeleniogórskiej scenie teatru im. Norwida. Reżyserii najbliższego premierowego spektaklu podjął się Bogdan Koca.

(Accipiter)  
FOT. TEJO



Rzecz dzieła się będzie w salonie pewnej rodziny z klasy średniej. Po bójce Daniela i Frédérica - dwóch jedenastoletków, spotykają się ich rodzice: właściciel hurtowni artykułów gospodarstwa domowego Michel

(Jarosław Góral) i pisarka Véronique (Elwira Hamerska-Kijańska) oraz prawnik Alain (Piotr Konieczny) i gospodyni domowa Annette Reille (Małgorzata Osiej-Gadzina). Obydwie pary chcą w kulturalny sposób

wyjaśnić okoliczności zjścia bójki synów. Jednak z czasem ich dialog zamienia się w otwarty konflikt, ujawnia pierwotne instynkty i odsłania hipokryzję, a w efekcie prowadzi do nieoczekiwanego finału.



roku wspólnie z Orkiestrą Kameralną Hanseatica p/d Michała Nesterowicza w Sali Koncertowej Polskiej Filharmonii Bałtyckiej im. Fryderyka Chopina w Gdańsku wykonując

swoje największe przeboje. Ten zarejestrowany koncert ukazał się w formacie 2CD/DVD na którym pomieściło się 11 znanych utworów z przebogatej twórczości Raz Dwa Trzy. Dwie dekady muzycznego podróźowania to szmat czasu. Kolejne pokolenia słuchają ich piosenek będące

## Wymazywanie bohomazów

Na wygaszaczach ekranów monitorów w Książnicy Karkonoskiej oraz na stronie internetowej [www.galeriawtle.blogopot.com](http://www.galeriawtle.blogopot.com) można oglądać zdjęcia Pawła Zasady. Fotoreporter sfotografował czyszczenie wagonów pomalowanych farbą w spreju. Wiele osób uważa graffiti za zwykły akt wandalizmu. Z założenia jest to dosyć szybki rodzaj ekspresji przelewania farb na ściany czy też wagony. I przy okazji niszczenia ich. Egzystencja tej sztuki jest również skazana na krótkotrwałe bytowanie. Niektórzy uważają, że jest to zaleta, inni, że wada. Paweł Zasada uwiecznił na fotografiach moment, który dla wielu „wraite-rów” oznacza „zgon” ich prac, pojawia się natomiast miejsce na novum „malarskie”. Kolejną wystawę Pawła Zasady, tym razem obszerniejszą, gdyż ma zawierać około 40 fotografii, można będzie oglądać od połowy lutego w Jeleniogórskim Centrum Kultury. Będzie to zbiór fotografii dokumentalnej dotyczącej człowieka i spraw z nim związanych.

(Agrafka)

**Andrzej Patlewicz**



REKLAMA

**UTO BANASIAK**  
 Bogata oferta pojazdów używanych.  
 Kredyty, ubezpieczenia.  
 58-500 Jelenia Góra, ul. Wolności 171  
 tel. 075 75 506 09 kom. 0 502 212 400

**TELEFONY KOMÓRKOWE**  
 OFERUJEMY:  
 - telefony nowe i używane  
 - duży wybór akcesoriów  
 - serwis pogwarancyjny  
 - simlock, polskie menu  
 7 lat doświadczenia w branży!  
 Jelenia Góra, ul. Klonowica 13  
 na przeciwko Pogotowia Ratunkowego

**RADIO TAXI 191-91**  
**JELEŃ GÓRA**  
 dla tel. komórkowych  
 75 76 75 555  
 75 76 46 919  
 75 191 91  
**BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI**  
**0 800 144 911**  
**Co 9 kurs (do 10 zł) gratis**

**KRY-CHA**  
 WOJCIECH CHADŹY  
 58-500 Jelenia Góra, ul. Groszowa 49/2  
 tel. 075 75 35 600 fax 075 641 22 21

**Auto-Komis „Dakar”**  
 ul. Wolności 121,  
 58-500 Jelenia Góra  
 tel. 075 643 23 54,  
 0 507 10 02 28  
 www.dakar-68.gratka.pl dakar-68@o2.pl  
 - Sprowadzamy auta na zamówienie  
 - Kredytujemy samochody z poza komisji (procedury uproszczone)  
 - Skup samochodów gotówką natychmiast

**Międzynarodowe Przewozy Osobowe**  
 międzynarodowy **DAR-POL** Polska-Niemcy  
 transport osobowy  
 www.przewozy-darpol.pl  
 tel. +48 75 75 182 55 | kom. +48 607 222 369

**MiraNo** USŁUGI MOTORYZACYJNE  
 OD PON. DO SOB. 8<sup>30</sup>-18<sup>00</sup>  
 Jelenia Góra, ul. Chłopska 11 (wjazd od W. Pola)  
 Tel. 075 / 75 33 284  
 Fax 075 / 64 21 411  
 • Blacharstwo  
 • Lakiernictwo  
 • Bezdotykowe Mycie Samochodów od W. Pola)  
 • Bezgotówkowe rozliczanie z firmami ubezpieczeniowymi  
 Tel. 075 / 75 33 284  
 Fax 075 / 64 21 411

**ALEX Drukarnia**  
 Oferujemy usługi:  
 - składu komputerowego  
 - druku na papierze, kartonie, papierze samokopiującym  
 - druku książek i gazet niskonakładowych  
 tel. 75 75 547 45,  
 601 196 961

**MAGIC**  
 58-500 Jelenia Góra (Dzielnica)  
 Płoc. Rostkowskiego 20  
 tel. +48 509 15 66 60

**RESTAURACJA HEXA 66**  
 Łysa Góra  
 ORGANIZUJEMY  
 - imprezy integracyjne dla firm  
 - imprezy okolicznościowe  
 - imprezy plenerowe  
 - obsługa cateringowa imprez  
 - możliwość noclegu  
 Jeżów Sudecki  
 mail: hexa66@szybowcowa.pl  
 www.hexa66.pl  
 tel. 0 509 15 66 60

## Z muzycznymi saniami dookoła świata



**Kwartet smyczkowy Struna K oraz Wiolinka i Basik, czyli aktorzy jeleniogórskich scen teatralnych zaprezentowali w Filharmonii Dolnośląskiej w ramach Niedzielnych Poranków Muzycznych (pod tytułem „Muzyczna Świąteczna Sanna”) fragmenty znanych utworów. Honorata Magdeczko-Capote wraz z Jackiem Paruszyńskim 9 stycznia prowadzili całe spotkanie.**

Występ jest już czwartym koncertem w tym roku z cyklu wykładów muzycznych Akademii Młodego Melomana, którego pomysłodaw-



cą jest Filharmonia Dolnośląska. Cały projekt koordynuje Barbara Machalska oraz Katarzyna Kucharska. Dzisiejszy koncert ma tytuł „Zimowa sanna”. Także otrzemy się o tematykę świąt, szaleństwa zimowego, a przede wszystkim wyruszymy w muzyczną podróż z dziećmi po różnych krajach całego świata. Także „jedziemy” do Chin, do krajów arabskich, do Wiednia, do Stanów Zjednoczonych – powiedział Jacek Paruszyński, aktor Teatru Norwida.

Zabawą i śmiechem artyści uczyli również dzieci rodziny instrumentów. Kwartet smyczkowy z Filharmonii Dolnośląskiej zachwycał dzieci fragmentami: „Eine kleine Nachtmusik” Wolfganga Amadeusza Mozarta, „Zimą” z „Czterech pór roku” Antoniego Vivaldiego, czy też suitą z baletu „Dziadek do orzechów” Piotra Czajkowskiego.

Zabawy z dziećmi prowadzili Honorata Magdeczko-Capote (Teatr „Maska”) oraz Jacek Paruszyński (Teatr im. Norwida), którzy również wykonali popularny wiersz Juliana Tuwima „Lokomotywa”. Zaprezentowali także takie tańce jak: trepak, taniec chiński, taniec z „Dziadka do orzechów”. Aktorzy przy pomocy strojów aranżowali na scenie różne kraje.

W Kąciaku Młodego Melomana wystąpiły dzieci z Niepublicznego Przedszkola „Stokrotka” z Zabobrza, a także chór ze szkoły w Czernicy. Był program świąteczny i zabrzmiały pastorałki oraz koledy. Po koncercie można było również zakupić płyty z utworami chóru z Czernicy. Dochód zostanie przeznaczony na miejscową szkołę.

(Agrafka)  
 FOT.  
 AGRAFKA

Kolejny poranek muzyczny zatytułowany „Karnawał i smyki” ma w programie koncert Okazjonalnej Orkiestry Prowincjonalnej. Impreza odbędzie się 23 stycznia o godz. 10.00 w sali koncertowej.

## Koledowanie pod Śnieżką

**W ubiegły wtorek Miejska Biblioteka Publiczna w Karpaczu stała się areną nie tylko koncertu, co wspólnego śpiewania najpopularniejszych polskich koled i pastorałek.**

Zimowe popołudnie w Karpaczu ogrzały głosy śpiewających o radości Narodzenia Pana Jezusa. W spotkaniu uczestniczyli wszyscy ci, którzy chcieli zaśpiewać lub po prostu posłuchać



koled. W wykonaniu zespołu muzycznego Złota Aura działającym przy Kole Emerytów i Rencistów Związku Nauczycielstwa Polskiego w Karpaczu, można było usłyszeć zarówno te najczęściej śpiewane, jak i mniej znane koledy i pastorałki.

(Accipiter)  
 FOT. ORGANIZATOR

## Przemysław Wiater i „Moja mała ojczyzna”

**„Walonowie u Ducha Gór. Podziemne skarby Karkonoszy i Gór Izerskich” – tak zatytułowaną pozycją Przemysław Wiater zaprasza do tajemniczego świata poszukiwaczy złota, którzy w dawnych wiekach przybyli z dalekich stron w Góry Olbrzymie.**

O tej (i nie tylko o tej) książce pióra laureata Nagrody Marszałka Województwa Dolnośląskiego, kustosa Muzeum K. i G. Hauptmannów w Szklarskiej Porębie, cenionego znawcy dziejów regionu Przemysław Wiater będzie można porozmawiać podczas zaplanowanego na nadchodzący wtorek spotkania z autorem w ramach cyklu edukacyjnego „Moja mała ojczyzna”. Początek godz. 14.00 w sali konferen-

cyjnej Książnicy Karkonoskiej przy ul. Bankowej 27.

(tejo)  
 FOT. KONRAD PRZEZDZIEK

## Zakochaj się w Jeleniej Górze!

**Centrum Informacji i Edukacji Regionalnej Książnica Karkonoska zaprasza twórców w każdym wieku do udziału w poetyckim Konkursie Walentynkowym!**

Po sporym zainteresowaniu, z którym spotkała się ubiegłoroczna edycja zmagania (tematem była „miłość do Karkonoszy”), tym razem twórcy – z okazji walentynek – powinni na papier przelać swoje emocje związane z Jelenią Górą. Przekazane na konkurs dzieło nie może być wcześniej publikowane.

Opatrzony godłem prace w trzech egzemplarzach należy dostarczyć do Jeleniogórskiego Centrum Informacji i Edukacji Regionalnej Książnica Karkonoska, 58-500 Jelenia Góra, ul. Bankowa 27 (czytelnia). Dołączyć trzeba także kopertę z godłem zawierającą dane autora. Organizatorzy czekają na prace do 9 lutego 2011 roku. Ogłoszenie wyników konkursu i wręczenie nagród odbędzie się 12 lutego 2011 r. (sobota, godz. 11.00) w sali konferencyjnej Książnicy Karkonoskiej. Na zwycięzców czekają nagrody niespodzianki.

(tejo)



# Dwie twarze KPR-u, „dreszczowiec” zakończony porażką

To był niezwykle dramatyczny pojedynek, ale dopiero od 40 min., wcześniej w spotkaniu KPR Jelenia Góra - Start Elbląg bezwzględnie tempo dyktowały rywalki, który prowadziły już różnicą ośmiu bramek. Był pościg, doprowadzenie do wyrównania, nawet piłka w posiadaniu na zwycięstwo, niestety skończyło się golem dla przeciwniczek równo z końcową syreną.

Spotkanie rozpoczęło się po myśli szczyptornistek Startu, które od pierwszych minut narzuciły mocne tempo wychodząc w 10 min. na prowadzenie 6:2. Jeleniogórzanki



w tym fragmencie gry popełniały sporo strat, obrona też nie funkcjonowała najlepiej, przeciwniczki nie miały problemów ze zdobywaniem kolejnych bramek. Kiedy w 40 min. rywalki prowadziły 28:20 przy naszej kiepskiej postawie ciężko było sądzić, że coś może się jeszcze wydarzyć. Nic bardziej mylnego, zawodniczki KPR-u rozpoczęły pościg i z każdą minutą ich strata malała. W 59 min. po

trafieniu Dąbrowskiej było po 28. Chwilę później wybroniłyśmy akcję przeciwniczek i mieliśmy szansę na decydujący cios, niestety się nie udało. Brak pomysłu na rozwiązanie akcji ofensywnej, podniesione ręce sędziów sugerujące grę pasywną, w efekcie czego rzut oddany z nieprzygotowanej pozycji. Rywalkom pozostało kilkanaście sekund, mecz zakończył się ostatecznie bramką po kozle z około 20-metrów rzuconą równo z końcową syreną. Start Elbląg wygrał w Jeleniej Górze 29:28.

- Mam żal i jednocześnie jestem zły na swoje podopieczne, za to co działo się w końcowych minutach meczu. Przez grubo ponad 15 minut nie potrafiliśmy zdobyć bramki, udało się dopiero trafić równo z końcową syre-

na, dzięki temu zgarnęliśmy 2 punkty - powiedział krótko po spotkaniu Grzegorz Gościński, trener Startu Elbląg. Kiepskie nastroje po końcowej syrenie panowały w ekipie KPR-u, byliśmy bardzo blisko remisu, nawet wygrana była w zasięgu ręki, a skończyło się najgorzej, jak tylko mogło. Warta odnotowania jest dobra dyspozycja w sobotniej konfrontacji wracającej po kontuzji Moniki Odrowskiej, która zaliczyła sześć trafień.

KPR Jelenia Góra - Start Elbląg 29:28 (12:19)

14. kolejka (15.01): KPR Jelenia

1. Zagłębie Lubin	14	27	433:348
2. Vistal Gdynia	14	24	442:322
3. SPR Lublin	14	19	430:381
4. Piotrcovia	14	18	400:344
5. Start Elbląg	14	18	417:368
6. Politechnika K.	14	15	362:354
7. Ruch Chorzów	14	13	376:390
8. KSS Kielce	13	10	335:370
9. AZS Wrocław	14	9	313:355
10. Zgoda Ruda Śl.	14	7	319:363
11. KPR JG	14	6	395:473
12. Sambor Tczew	13	0	296:450

Góra - Start Elbląg 29:28, SPR Lublin - Zagłębie Lubin 24:26, Ruch Chorzów - Vistal Łączpol Gdynia 27:33, AZS Wrocław - Piotrcovia Piotrków Tryb. 23:21, Politechnika Koszalińska - Zgoda Ruda Śląska 10:0.

(MDvR)

Fot. R. Ignaciak

## Karkonosze szykują się do rundy wiosennej

Występujący w IV-lidze piłkarze Karkonoszy Jelenia Góra rozegrają siedem spotkań kontrolnych przed zbliżającą się rundą wiosenną. Pierwszym przeciwnikiem będzie lider jeleniogórskiej okręgówki - Nysa Zgorzelec.

- Przygotowania rozpoczęliśmy w ubiegły piątek, mamy już za sobą trzy treningi odbyte w hali i na siłowni, niestety nie posiadamy podgrzewanej murawy, tak jak powiedzmy w Zgorzelcu, czy w Świdnicy, ale wszystko idzie do przodu. Jeśli chodzi o ruchy transferowe, to obecnie trenują z nami:

### Mecze kontrolne Karkonoszy:

- 29.01 godz. 10.00, (Zgorzelec) - Nysa Zgorzelec (okręgówka)
- 05.02 godz. 12.00, (Zgorzelec) - Promień Żary (III-liga)
- 12.02 godz. 11.00, (Dzierżoniów) - Lechia Dzierżoniów (III-liga)
- 19.02 godz. 12.00, (Zgorzelec) - Twardy Świątoszów (III-liga)
- 26.02 godz. 11.00, (Świdnica) - Polonia Świdnica (III-liga)
- 05.03 godz. 15.00 (Świdnica) - AKS Strzegom (okręgówka)
- 19.03 (godzina i miejsce do ustalenia) - Prochowiczanka Prochowice (IV-liga)

Łukasz Bizoń, Tomasz Malinowski, Jarosław Wichowski, Bartłomiej Sender, sytuacja jest oczywiście otwarta. Obecnie największy problem mamy z bramkarzami, gdyż z klubem pożegnali się Adam Małecki i Michał Dubiel. Trwają

więc poszukiwania golkiperów, do klubu przymierzany jest Robert Winogrodzki, a także Rafał Fościak. Co do sparingów, to na dziś mamy w planie siedem gier kontrolnych, dodatkowo w trakcie przygotowań rozegramy prawdopodobnie mecz w ramach Pucharu Polski - mówi Artur Milewski, trener Karkonoszy.

(MDvR)

Fot. R. Ignaciak



## Siatkarze zakończyli fazę grupową

Osiem zespołów chłopców z jeleniogórskich gimnazjów zakończyło rozgrywki fazy grupowej w siatkówce. Drużyny grały w dwóch grupach systemem każdy z każdym, awans do finału uzyskiwały po dwie najlepsze ekipy z każdej z grup.

### Wyniki grupy A

Gim nr 1 - Gim nr 2 2:1 (25:21,11:25, 15:11)  
Gim nr 1 - Gim/Spół 2:0 (25:0, 25:0 - vo)  
Gim nr 1 - Gim/ZSO nr 1 2:0 (25:7, 25:15)  
Gim nr 2 - Gim/Spół 2:0 (25:0, 25:0 - vo)  
Gim nr 2 - Gim ZSO nr 1 2:0 (25:14, 25:13)  
Gim/Spół - Gim ZSO nr 1 0:2 (13:25, 15:25)

### Do finału awans uzyskali:

Gimnazjum nr 1  
Gimnazjum nr 2

### Wyniki grupy B

Gim nr 4 - Gim nr 3 2:0 (25:23,25:14)  
Gim nr 4 - Gim/ZSRzArt 2:1 (25:11,19:25,15:13)  
Gim nr 4 - Gim/ZSP-Ż 2:0 (25:14,25:8)  
Gim nr 3 - Gim/ZSRzArt 1:2 (28:26,17:25,9:15)  
Gim nr 3 - Gim ZSP-Ż 2:0 (25:16,25:21)  
Gim/ZSRzArt - Gim ZSP-Ż 2:0 (25:16,25:11)

### Do finału awansowali:

Gimnazjum nr 4  
Gimnazjum Zespołu Szkół Rzemiosł Artystycznych  
Finał rozgrywek odbędzie się 24 stycznia w hali MOS-u przy ul. Złotniczej. Zespoły zagrają systemem każdy z każdym z zaliczeniem wyników ze spotkań grupowych.

### Rozkład jazdy finału

Gim nr 1 - Gim/ZSRzArt (10.00)  
Gim nr 4 - Gim nr 2 (11.00)  
Gim nr 2 - Gim/ZSRzArt (12.00)  
Gim nr 1 - Gim nr 4 (13.00)

(MDvR)

## PLEBISCYT NAJLEPSZY SPORTOWIEC I TRENER MIASTA JELENIEJ GÓRY 2010



## KUPON ZGŁOSZENIOWY

Proponuję następującego trenera:

.....  
(imię i nazwisko)

.....  
(nazwa klubu)

Proponuję następującego sportowca:

.....  
(imię i nazwisko)

.....  
(nazwa klubu)

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych dla realizacji pomysłu Jeleniogórskiego Tygodnika Jelonka.com (zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z dnia 29.08.1997 r. Dz. U. Nr 133, Poz. 883).

TAK

NIE

Podpis: .....

## WIĘCI RÓŻNEJ TREŚCI

### SP 11 najlepsze w szczyptorniaku

Reprezentanci „jedenastki” grający w składzie: Paweł Dworak, Kornel Wysocki, Oskar Gwizdała, Paweł Pytel, Paweł Niewiero, Mateusz Prokop, Kornel Ofiarski, Szymon Statkowski, Damian Smerża, Kuba Stolarski stanęli na najwyższym stopniu podium podczas turnieju mini piłki ręcznej klas VI. Na starcie zawodów zameldowały się cztery zespoły: SP 7, SP 8, SSP oraz SP 11. Triumfatorzy imprezy rozgrywanej w hali MOS-u przy ul. Złotniczej wygrali wszystkie spotkania pokonując kolejno - 15:2 (SP 7), 8:4 (SP 8), a także 19:1 (SSP). Klasyfikacja końcowa: 1. Szkoła Podstawowa nr 11 - opiekun: Joanna Tortora. 2. Szkoła Podstawowa nr 8 - opiekun: Paweł Łukasiewicz. 3. Społeczna Szkoła Podstawowa - opiekun: Kamil Tokarewicz. 4. Szkoła Podstawowa nr 7 - opiekun: Bogusława Kaplarz.

### Siatkarskie finały czas zacząć

Hale MOS-u przy ul. Sudeckiej oraz Złotniczej staną się w poniedziałek 17 stycznia arenami zmagania siatkarzy i siatkarek walczących o prym w kategorii szkół ponadgimnazjalnych. Wśród mężczyzn o zwycięstwo walczyć będą ekipy: Zespół Szkół Elektronicznych, Zespół Szkół Szkół Licealnych i Zawodowych nr 2, Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 1, II Liceum Ogólnokształcące. W kategorii kobiet w finale wystąpią: Zespół Szkół Ekonomiczno - Turystycznych, Zespół Szkół Ogólnokształcących i Technicznych, Zespół Szkół Ogólnokształcących nr 1, II Liceum Ogólnokształcące. Plan finału - mężczyźni hala przy ul. Złotniczej: II LO - ZSLiZ nr 2 (9.00), ZSElekt - ZSO nr 1 (10.00), ZSLiZ nr 2 - ZSO nr 1 (11.00), II LO - ZSElekt (12.00) - kobiety hala przy ul. Sudeckiej: ZSO nr 1 - ZSOIT (9.00), ZSE-T - II LO (10.00), ZSOIT - II LO (11.00), ZSO nr 1 - ZSET (12.00).

### Przygotowania do Mistrzostw w Kajakarstwie Górskim

Akademicki Klub Turystyki Kajakowej Bystrze oraz Urząd Miasta w Szklarskiej Porębie będą organizatorami zawodów z cyklu AMP Kamienna 2011. Impreza ma 28-letnią tradycją i przeciąga zawsze rzesze kajakarzy, tych turystycznych jak i zawodowych. AMP Kamienna to najważniejsze wydarzenie dla górskich kajakarzy turystycznych w Polsce i jedno z nielicznych tego typu zawodów w naszym kraju, w których uczestnicy ścigają się na sztucznym torze, lecz na naturalnej rzece - Kamiennej. Do rozpoczęcia mistrzostw pozostało jeszcze sporo czasu, impreza odbędzie się 16 i 17 kwietnia w Szklarskiej Porębie.

### Ruszyły zapisy on-line

Do pierwszych zawodów cyklu Bike Maraton 2011 pozostało jeszcze trochę czasu, bowiem inauguracja odbędzie się we Wrocławiu 17 kwietnia. Od środy 12 stycznia rozpoczęły się już zapisy on-line na zbliżający się sezon. Wszelkie informacje dostępne są na stronie www.bikemaraton.com, tam też możemy wpisać się drogą elektroniczną na listę uczestników.

(MDvR)

**RAMY**  
do OBRAZÓW

Ramy do obrazów, lusterek, grafik itp. • 250 wzorów listew  
wszystkie wymiary ram • termin realizacji 3 - 24 godz.  
Art. dla ARTYSTÓW MALARZY: farby, pędzle, akcesoria  
Usługi szklarskie

"Pod Koroną" Jelenia Góra - Cieplice ul. Wolności 242a tel. (075) 75-503-25  
pn-czw 9-17; pt 9-15; sobota nieczynne



# Przekonujące zwycięstwo koszykarzy Sudetów

Zawodnicy Sudetów Jelenia Góra szybko zapomnieli o nieudanej inauguracji rundy rewanżowej, kiedy to przegrali wysoko z Albą Chorzów grając na wyjeździe. W kolejnym starciu o punkty pewnie pokonali groźny MKS Skierniewice 73:57, rewanżując się tym samym rywalom za porażkę 67:70 poniesioną na boisku przeciwników.

Pierwsza połowa pojedynku to wyrównana walka, wyróżniająca się licznymi stratami i słabą skutecznością rzutową. Otwierająca kwarta padła naszym łupem, wygraliśmy 17:15, w drugiej lepsi byli przyjeźdźni zwyciężając 14:10 i schodząc na przerwę z dwupunktowym prowadzeniem. Po zmianie stron obraz gry się nie zmienił, wciąż obserwowaliśmy zaciętą rywalizację. Ostatecznie wygraliśmy tą odsłonę 18:14 i przed decydującymi dziesięcioma minutami na tablicy wyników było 45:43.

Ostatnia kwarta to popis naszych koszykarzy, podopieczni Ireneusza Taraszkiewicza rozbili przyjeźdźnych 28:14, a w całym meczu 73:57. Po raz kolejny w ważnych momentach nie zawiódł Samiec zdobywając w końcowej fazie spotkania bardzo cenne punkty. Ponadto był on najskuteczniejszym koszykarzem naszego zespołu zdobywając 19 „oczek” przy



46% skuteczności z gry. Dobre zawody rozegrał wracający do Jeleniej Góry Matczak - 13 punktów. Po tej

wygranej jeleniogórzanie wciąż znajdują się na pozycji wicelidera rozgrywek II-ligi.

MKS: Świech (13), Wójcik (10), Zieliński (9), Czaplicki (7), Mąkol-

1. Florentyna Pleszew	17	32	1.247
2. Sudety Jelenia Góra	17	31	1.100
3. Stal Ostrów Wlkp.	17	30	1.174
4. Britam Gliwice	17	28	1.049
5. Nysa Kłodzko	17	27	1.052
6. MKS Skierniewice	17	27	1.037
7. WKK Wrocław	17	25	1.000
8. Alba Chorzów	17	25	0.983
9. Politechnika O.	17	24	0.965
10. Politechnika P.	17	24	0.959
11. Książek Łowicz	17	24	0.927
12. KK Bytom	17	23	0.959
13. Pogoń Prudnik	17	22	0.943
14. Śląsk Wrocław	17	22	0.920
15. Politechnika Cz.	17	22	0.884
16. Pogoń Ruda Śląska	17	21	0.891

Focus Mall Sudety Jelenia Góra - MKS Skierniewice 73:57 (17:15, 10:14, 18:14, 28:14)  
Sudety: Samiec (19), Matczak (13), Czech (12), Wilusz (8), Kozak (7), R. Niesobski (6), Mincel (6), Ł. Niesobski (2), Maryniewski

ski (6), El-Ward (6), Jarosz (6)  
17. kolejka (15.01): Sudety Jelenia Góra - MKS Skierniewice 73:57, Open Florentyna Pleszew - AZS Politechnika Poznań 65:50, WKS Śląsk Wrocław - Nysa Kłodzko 60:58, Książek Łowicz - AZS Politechnika Częstochowa 80:85, KK A-Bild Bytom - Pogoń Ruda Śląska 69:62, Politechnika Opolska - Pogoń Prudnik 96:82, Britam Gliwice - Alba Chorzów 91:71, Stal Ostrów Wlkp. - WKK Wrocław 87:66.

(MDvR)  
Fot. R. Ignaciak

## Nakreślił sobie ambitny plan

29-letni jeleniogórzanin **Lukasz Kraka-Ćwikliński** szykuje się do wyprawy życia. W sierpniu tego roku planuje wyruszyć rowerem z Holandii i przemierzając Niemcy oraz Czechy wjechać na terytorium naszego kraju.

- Moim celem jest wycieczka samotna wyprawa rowerowa na trasie Holandia - Niemcy - Czechy - Polska. Podczas podróży istotną będzie edukacja i nauka, zebranie konkretnych informacji, wiedzy w postaci bogatej dokumentacji takiej jak: zdjęcia, rozmowy z mieszkańcami terenów przez które przebiega trasa wyprawy, a także spopularyzowanie turystyki rowerowej i

zdrowego trybu życia. Ponadto chciałbym przeżyć niezapomnianą przygodę, zapoznać się z obcymi kulturami, zbadać nieznane miejsca, a co najważniejsze promować zarówno region dolnośląski jak i całą Polskę na arenie międzynarodowej - wyznaje Lukasz Kraka-Ćwikliński.

Wyprawę zaplanowano na sierpień 2011, nasz bohater planuje wystartować z holenderskiego Reijmerstok, podróżując przez Niemcy i Czechy finiszować ostatecznie na jeleniogórskim rynku. Dystans do



okolicach Jeleniej Góry, pracuje w Holandii w pobliżu miejscowości Maastricht, gdzie uprawia turystykę pieszą oraz rowerową, a także gra w miejscowej drużynie piłki nożnej.

- Zapraszam do współpracy wszystkie firmy, instytucje, a także media zainteresowane ciekawymi tematami o charakterze podróżniczym. Materiały jakie mamy do zaofiarowania to profesjonalne zdjęcia, panoramy sferyczne, materiały graficzne i tekstowe. W trakcie organizacji wyprawy liczy się każda pomoc zarówno finansowa jak i sprzętowa czy logistyczna. Zainteresowanych bardzo proszę o kontakt - lukasz\_cwikliński@interia.pl - dodaje nasz bohater.

(MDvR)  
Fot. Użyczone

## Dotkliwa porażka Kolegium

Trzynastej porażki w rozgrywkach III-ligi doznali siatkarze Kolegium Karkonoskiego Jelenia Góra. Nasi zawodnicy przegrali na własnym parkiecie 0:3 z liderem ze Złotoryi.

O tym, że lider nie taki straszny przekonaliśmy się w pierwszym starciu obu ekip, kiedy to po niezłej grze przegraliśmy 1:3. W rewanżu rywale nie pozostawili nam jednak złudzeń. W pierwszych dwóch partiach wyraźnie było widać dystans, jaki dzieli liderującą i przedostatnią drużynę w tabeli. Jeleniogórzanie ulegli 12:25 i 19:25. W trzeciej odsłonie nawiązaliśmy walkę, jednak ze zwycięstwa znów cieszyli się goście, którzy wygrali 29:27 i cały mecz 3:0. Siatkarze ze Złotoryi po tym zwycięstwie umocnili się

na szczycie tabeli wyprzedzając już o dziewięć „oczek” drugiego w stawce Dziekana Milicz. Sytuacja jeleniogórzan jest kiepska w kontekście walki o utrzymanie się na parkietach III-ligowych, zajmujemy przedostatnią lokatę, mamy dziewięć punktów straty do bezpiecznej pozycji i matematyczne szanse na uniknięcie degradacji.

Kolegium Karkonoskie Jelenia Góra - REN-BUT Złotoryja 0:3 (12:25, 19:25, 27:29)

14. kolejka (15.01): Dziekan Milicz - Młodzik Bystrzyca Oławska 3:2, AKS Strzegom - Pogoń Góra 3:0, Razem Wołów - Ikar Legnica 3:2.

(MDvR)

1. REN-BUT Złotoryja	14	36	39:14
2. Dziekan Milicz	14	27	35:25
3. Młodzik Bystrzyca O.	14	25	34:25
4. Chrobry Głogów	13	25	33:25
5. AKS Strzegom	14	23	32:26
6. Razem Wołów	14	22	32:28
7. Bilawianka Bester	13	20	25:24
8. Ikar Legnica	14	16	23:33
9. Kolegium Jelenia Góra	14	7	14:40
10. Pogoń Góra	14	6	13:40

## Gimnazjalistki „jedyne” na czele

Zwycięstwem Gimnazjum nr 1 występującym pod okiem Alicji Pytel-Ruczkowskiej zakończył się turniej tenisa stołowego w kategorii dziewcząt. O prym w zawodach walczyło siedem zespołów.

Zespoły początkowo zostały podzielone na dwie grupy: A - Gim nr 1, G/ZSRzemArt., Gim nr 3 (I), Gim nr 3 (II) - B - Gim ZSO nr 1, Gim nr 4 (I), Gim nr 4 (II). Po rozegraniu spotkań systemem każdy z każdym awans do półfinałów wywalczyły po dwie najlepsze ekipy z każdej z grup.

**Półfinał I**

Gim. ZSO nr 1 - Gim ZSRzemArt. 3:1

**Półfinał II**

Gim. nr 4(I) - Gim. nr 1 1:3

**Mecz o III miejsce**

Gim. nr 4 (I) - Gim. ZSRzemArt. 3:1

**Mecz o I miejsce**

Gim. nr 1 - Gim. ZSO nr 1 0:3

**Klasyfikacja końcowa:**

1. Gim nr 1 - opiekun: Alicja Pytel-Ruczkowska  
2. Gim nr ZSO nr.1 - opiekun: Sylwia

Żelazna

3. Gim nr 4 (I) - opiekun: Robert Trojan

4. Gim ZSRzemArt. - opiekun: Sylwester Poniatowski

5. Gim nr 3 (I) - opiekun: Łukasz Cudyk

- Gim nr 4 (II) - opiekun: Robert Trojan

7. Gim 3 (II) - opiekun: Łukasz Cudyk

Zespół Gimnazjum nr 1 wywalczył awans do finału strefy jeleniogórskiej. Zwyciężczyni wystąpiły w składzie: Adrianna Maculewicz i Sandra Śmigasiewicz.

(MDvR)

## FLESZE

**Szcypionistki wystartowały z rozgrywkami**

Za nami pierwsza kolejka rozgrywek szkół ponadgimnazjalnych kobiet w piłce ręcznej organizowanych przez Międzyszkolny Ośrodek Sportu w Jeleniej Górze. Podczas pierwszej serii spotkań rozgrywanej 10 stycznia w hali przy ul. Złotniczej na parkiecie zameldowało się siedem zespołów: grupa A - ZSO 1, ZSTECH., ZSET, ZSLiZ nr 2, grupa B - ZSOIT, ZSRZArt, II LO. Wyniki pierwszej rundy - ZSO 1 - ZSTECH. 21:1 (12:1), ZSET - ZSLiZ nr 2 14:2 (7:2), ZSOIT - ZSRZArt. 10:0 (vo), ZSTECH. - ZSLiZ nr 2 7:4 (3:1), ZSO 1 - ZSET 21:9 (16:5).

**Przedszkolaki walczyły na stoku**

„Puchatek” stał się areną trzymających w napięciu zmagających przedszkolaków w narciarstwie zjazdowym. Na starcie stanęło ponad 30 maluchów w wieku od trzech do sześciu lat. Trasa nie była trudna, ale wymagała dobrej techniki. Trzeba było się mocno odepchnąć i, jak rodzice tłumaczyli swym pociechom, „ciąć na jajo”. Wszystkie przedszkolaki dotarły bez upadku do mety, gdzie czekali na nich dumni rodzice dziadkowie. Ceremonia wręczenia medali odbyła się tuż po zakończeniu zjazdów. Wszystkie maluchy otrzymały dyplomy za uczestnictwo, najlepszym zawodnikom wręczono medale. W przedziale wiekowym 2006 i 2007 wystartowali tylko dwaj zawodnicy. Pierwszy na metę dotarł Adam Kałwa, tuż za nim linię końcową minęła Natalia Jagodzińska. Znacznie większa była grupa starszaków. W tej kategorii wiekowej, podobnie jak w zeszłym roku, pierwsze miejsce zdobył Wiktor Żmudzkiński.

**Paweł Słomka z awansem w garści**

W Suchedniowie 8 stycznia rozegrane zostały eliminacje do 47. Indywidualnych Mistrzostw Polski w badmintonie, które w dniach 4-6 lutego odbędą się w Słupsku. W turnieju udział wzięło 3 zawodników jeleniogórskiego Chojnika: Paweł Słomka, Wojciech Cerazy oraz Mateusz Pietruszka. Po raz kolejny dobry występ zanotował nasz dwukrotny medalista Młodzieżowych Mistrzostw Polski z 2010 roku Paweł Słomka, który wywalczył awans w grze pojedynczej oraz w grze podwójnej z Michałem Zachewiczem z AZS-u Warszawa.

**Siedem błędów i daleka lokata**

Aż siedem razy pomyliła się na strzelnicy Agnieszka Cyl podczas biegu masowego na 12,5 km rozgrywanego w niemieckim Oberhofie w ramach biathlonowego Pucharu Świata. Polka zajęła odległe 27. miejsce. Tego dnia o wysokich lokatach decydowało celne strzelanie, w czołowej ósemce jedynie Niemka Andrea Henkel chybiła dwukrotnie, pozostałe zawodniczki wpakowały dwadzieścia pocisków w tarczę, albo miały jedno pudło. Wygrała bezbłędna Szwedka Helena Ekholm. Zawodniczka Karkonoszy Sporty Zimowe Jelenia Góra na strzelnicy była najsłabsza w całej stawce zajmując daleką lokatę.

(MDvR)







**KUP, SPRZEDAJ, ZAMIENIĆ, WYNAJMIJ  
NIERUCHOMOŚĆ**

Zamieść ogłoszenie przez wysłanie SMS.

**SMS na numer 7316 (3 zł + vat)**

(PLUS, ERA, ORANGE oraz operatorzy wirtualni MVNO)

Np.  
**PT.JEL: Sprzedam  
duży dom miesz-  
kalny położony na  
działce 1060m2  
w Cieplicach**

**REGULAMIN STRONA 20 TYGODNIK JELONKA.COM**

**BMW** 318 1.8 - 1991 rok, benzyna + gaz sekwenyjny. Dużo nowych części. Ważny przegląd i OC do XII 2011. Cena 4000 zł do negocjacji - 530 212 456

**BMW** 320D, 2003 - 150 KM przebieg 160000, serwisowany bezwypadkowy klimatyzacja elektryczne szyby i lusterka cena 29900 zarejestrowany kupujący zwolniony z opłaty skarbowej - 75 76 78 835 501 035 988

**BMW** 320i copue - 1995 rok. Pełne wyposażenie, granatowy. Cena 3700 zł do negocjacji - 603 239 673, 601 937 008

**BMW** 325 TDS - 1996 rok, czerwony. Mpakiet. Skórzane fotele, pełne wyposażenie. Cena 3500 zł do negocjacji - 601 937 008

**BMW** E 36 325i - w dobrym stanie. Alufelgi 16 od E 46, radio z tubą i głośnikami. Opony lato/zima. Super akumulator. Cena 3000 zł lub zamiana na diesla - 606 360 139

**CHRYSLER** Stratus LX cabrio 2.5 24V - 1998 rok, skóra. Cena 10000 zł lub zamienie - 601 937 008

**CIĄGNIK-WLADYMIREC** - cena 8500 zł do negocjacji. Więcej informacji pod numerem tel. - 607 514 078

**CINQUECENTO** - tanio - zarejestrowany, rok 96, pojemność 700, opony zimowe, ekonomiczny, ważne przeglądy i OC, cena 950 zł - 604 899 303/698 707 299

**CITROEN** Jumpy 1.6 diesel - 2007 rok, przebieg 50 tys. km - 516 840 454, 503 384 587

**DAEWOO** Tico - na części - 693 828 283

**DWA** samochody Renault Laguna - 1995 rok, 1.8 benzyna oraz Renault 19 1993/1997, stan dobry 1.8 benzyna - 884 133 272

**FIAT** 126 el - 1998 rok, stan bdb., ważne opłaty. Cena 1700 zł do negocjacji - 785 524 378

**FIAT** Cinquecento - brak przeglądu i ubezpieczenia. Na chodzie. Cena 400 zł - 723 339 987

**FIAT** Panda 1.1 - 2004 rok, przebieg 83 tys. km, pierwszy właściciel. Stan bdb.+ dodatki - 605 136 395

**FIAT** Punto - 1996 rok, LPG + benzyna, 3 drzwiowy, zadbane. Cena 3500 zł - 604 202 978

**FIAT** Punto 1.1 - 1998 rok, czarny, 3 drzwiowy, 2 poduszki powietrzne. Do poprawek blacharsko-lakierniczych. Opłaty do lipca. Technicznie bdb. Cena 2400 zł - 692 671 278

**FIAT** Punto 2002 - 1.9JTD przebieg 113000, stan bardzo dobry, cena 13900, skóra, klimatyzacja, pełna elektryka, kupujący zwolniony z opłaty skarbowej - 75 76 78 835 501 035 988

**FIAT** Tipo 1.4 - 1992 rok, zadbane. Ważny przegląd i OC. Cena 1350 zł - 512 456 529

**FORD** Escort 1.4 - 1991 rok, benzyna. Opłaty do sierpnia. 5 drzwi, centralny zamek, szyberdach. Bez korozji. Cena 900 zł - 692 671 278

**FORD** Escort 1.6 - 1993 rok. Ważne opłaty. Wyposażenie: regulacja świateł, wspomaganie kierownicy, hak. Zadbane auto. Cena 1600 zł do negocjacji - 885 945 722

**FORD** Galaxy 1.9 TDI - przebieg 110000 km, bogate wyposażenie. Bezwypadkowy, dokumentacja serwisowa, zarejestrowany. Stan idealny - 697 090 395

**FORD** Mondeo 1.6 16V - 1997 rok, gaz, hatchback, czerwony. Po remoncie silnika. Zgnite proggi. Cena 2100 zł - 501 797 849

**FORD** Mondeo 2002 - 1.8 benzyna, przebieg 100000, serwisowany, bezwypadkowy, klimatyzacja, elektryka kupujący zwolniony z opłaty skarbowej - 75 76 78 835 501 035 988

**FORD** Probe 2.2 Turbo - pełne wyposażenie. Wersja VSA. Cena 1500 zł - 601 937 008

**FORD** Transit 2.5 Torbo D - 1993 rok. Cena 2000 zł do negocjacji - 603 239 673, 601 937 008

**HONDA** Civic 1.3 - LPG br. Spalanie 8l. Nowe zawieszenie i tłumik, alufelgi, centralny zamek, full elektryka, fotele kubełkowe, właściciel niepalący. Tanio - 793 392 735

**HONDA** Civic 1.3 16V - 1991 rok, benzyna. Stan techniczny dobry. Auto do przeglądu i ubezpieczenia. Cena 800 zł do negocjacji - 793 620 133

**HYUNDAI** Pony LS X2 - 1298/64KM, 1995 rok. Hatchback, 3 drzwiowy, biały. Stan średni. Cena wyjściowa - 1300 zł - 530 179 371

**LAND** Rover Freelander 2.0 D - napęd 4x4, 1998 rok. Klimatyzacja, garażowany, ubezpieczony, przegląd do kwietnia - 693 203 201

**MATIZ** Joy 1999 - bezwypadkowy, zadbane, z kobiecych rąk, szuka nowego właściciela, 118000 km, pierwszy właściciel, elektryczne szyby, c.z., CD, oczywiście czerwony, 4.500 - 607 797 977

**MAZDA** 5 2.0 D - 2006 rok, Van 7 osobowy, zadbane. Uszkodzony silnik - 603 187 280

**MAZDA** MX-3 - garażowana, w bdb. stanie. 2 właściciel. Więcej informacji pod tel. Cena 4200 zł do negocjacji - 661 281 381

**MERCEDES** A klasa - stan techniczny bardzo dobry, kolor czarny, 2000 rok, skórzana tapicerka, 197.000 km. Atrakcyjna cena. - 796 597 577

**MICRA** K 11 - zarejestrowany, rok 95, pojemność 1.000 benzyna, ekonomiczny, cena 1800 - 604 899 303/698 707 299

**NISSAN** Sunny - w całości lub na części. Zarejestrowany. Cena 1000 zł - 609 272 704

**OPEL** Ascona 1.6 - przebieg 68 tys. km przebiegu. Stan techniczny bdb., nowy przegląd - 691 995 838

**OPEL** Astra 1.6 - benzyna. Cena 1800 zł do negocjacji - 662 311 374

**OPEL** Astra 2004 - 1.4 benzyna, 90 KM przebieg 88000, serwisowany, bezwypadkowy, klimatyzacja, elektryka, ABS, ESP, cena 26900, kupujący zwolniony z opłaty skarbowej - 75 76 78 835 501 035 988

**OPEL** Astra kombi 1.6 - 1998 rok, benzyna + gaz. Bogate wyposażenie, zadbane, garażowany, granatowy metalik. Cena 8900 zł - 669 420 353

**OPEL** Kadett 1.6 - benzyna + gaz. Maski od GSI, sportowa kierownica, silnik igła, zawieszenie dobre. Tanio - 530 376 954

**OPEL** Kadett na części - 1989 rok, wraz z oponami zimowymi i letnimi - 517 442 479

**OPEL** Omega kombi 2.5 TDI - 1995 rok. Przegląd do końca 2012 r. Sprzedam lub zamienie na inny w tej samej cenie lub dopłacie. Cena 6400 zł - 695 435 020

**OPEL** Vectra 1.6 - 1992 rok. Stan auta bdb. Garażowana, niewybita, zadbane, ekonomiczna. Sprzedam lub zamienie. Polecam - 530 376 954

**OPEL** Vectra 2006 - 1.8 benzyna, przebieg 119000, serwisowany, bezwypadkowy, cena 34900, przygotowany do rejestracji, klimatronic, pełna elektryka, ABS, ESP, stan idealny - 75 76 78 835 501 035 988

**PEUGEOT** 205 - 1991 rok. Cena 1600 zł - 885 990 362

**POLONEZ** 1.6 - 1995 rok, gaz oraz VW Passat 1.6 D kombi z 1985 r. - 698 275 441

**PRIMERA** 92 rok na części - 1,6 - 693 828 283

**PRZYCZEPA** bagażowa - stan idealny, kremowa, zamykana. Ważne OC. Cena 1350 zł - 601 924 778

**RELINGI** do Berlingo 03-07 - Thule, Stan idealny. Kupione na jeden wyjazd. Belki aluminiowe Aero 861, kit dopasowujący 1184, zamykane na kluczyk. Na dach bez relingów. 400 zł. - 503 021 047

**RENAULT** 5 - z 1988 roku za 600 zł - 693 828 283

**RENAULT** Clio 1.2 - 1994 rok, benzyna, przebieg 183 tys. km, 2/3 drzwi. Cena 2500 zł - 692 154 986

**RENAULT** Kangoo 1.2 oszklony - 1998 rok w kraju od 08-2010 zarejestrowany biały 4 - drzwiowy, 5 osobowy, cena 3.800 zł- stoi Jelenia Góra - 698 633 201

**RENAULT** Kangoo 1.4 - 1999 rok, benzyna. Cena do uzgodnienia. Wersja Pampa, wzmocnione zawieszenie - 510 175 522

**RENAULT** Laguna II - 2002 rok, benzyna + gaz, 8 poduszek powietrznych, ABS, klimatyzacja, elektryczne szyby i lusterka, CD/MP3. Nowy akumulator. Wymieniony rozrząd. Bezwypadkowy, idealny - 603 339 823

**RENAULT** Laguna kombi 3.0 - perła granat, 1997 rok, LPG. Auto bogato wyposażone. Stan bdb. Cena 5300 zł - 697 990 914

**RENAULT** Megane - 1.9 diesel, wspomaganie kierownicy, rok 98, c-zamek, 2 x poduszka, welurowa tapicerka, zadbane, bez korozji, cena 7100 - 604 899 303/698 707 299

**RENAULT** Megane 1.4 16V - 2002rok, przebieg 130000 km - 609 081 571

**RENAULT** Scenic 2007 - 1.5 DCI - cena 29900, przygotowany do rejestracji, klimatronic, wspomaganie, pełna elektryka, przebieg 150000, serwisowany, bezwypadkowy - 75 76 78 835 501 035 988

**RENAULT** Thalia 1.4 - 2004 rok. Kupiony w salonie w Jeleniej Górze - 666 329 500

**SAMOCHÓD** 9 osobowy - klimatyzacja, elektryczne szyby i lusterka, alufelgi, centralny zamek, alarm, nowe opony - 723 902 402

**SCUDA** 90 MTJ - model 2007 rejestracja 01-2008 , 135 Tkm, 3 osoby czerwony, blaszak, opony zima/lato stan idealny serwisowany, kupiony w salonie. Cena 27000 netto do negocjacji - 698 633 201

**SEAT** Arosa 2002 - 1.0 benzyna, przebieg 110 tys., serwisowany, elektryczne szyby i lusterka, wspomaganie ABS kupujący zwolniony z opłaty skarbowej - cena 10900 - 75 76 78 835 501 035 988

**SEAT** Ibiza 1.9 TDI - 2001 rok, sport, 164 KM, aluminium, klimatronic, el. szyby itp. Tel. po godz. 15:00 - 726 082 733

**SEAT** Toledo 1.6 - 1998 rok, sedan, benzyna. Więcej informacji pod nr tel. - 791 532 834

**SEAT** Toledo 1.9 TDI - 1997 rok, 100 KM. Cena 8300 zł do uzgodnienia

**SKODA** Favorit 136L - kolor zielony, stan dobry. Komplet opon zimowych i letnich, RM, szyberdach. Ważny przegląd i OC. Cena 850 zł - 723 808 528

**SKODA** Felicia 1.9 D kombi - bezwypadkowa - 723 529 370

**SKUTER** Kymco Bet & Win - w bardzo dobrym stanie. Pilnie - 793 494 601

**SKUTER** Piaggio Zip - cena 1500 zł - 782 250 742

**SPROWADZĘ** z zagranicy każde auto - pomoc w formalnościach, autoholowanie - 888 269 123

**TOYOTA** Corolla 2005 - 2.0 D4D 115KM, klimatyzacja, pełna elektryka, przebieg 150000, serwisowany, cena 31900, stan bardzo dobry, kupujący zwolniony z opłaty skarbowej - 75 76 78 835 501 035 988

**VAN** Chrysler Voyager 2.5 - 1991 rok. Benzyna + gaz, skrzynia manual. Stan blacharki dobry, silnik nie odpala, wnętrze zadbane. Cena 1800 zł - 609 765 913

**VOLVO** V 40 1.9 TD - stan dobry. Elektryka, centralny zamek, grzane siedzenia. Ważne OC i przegląd. Więcej informacji pod telefonem. Cena 7800 zł - 513 843 620

**VW** Golf 1.9 TDI - 1998 rok, szyberdach, elektryczne szyby, blokada drzwi. Zielony metalik. Sprawdzony. Cena 12500 zł - 505 223 708

**VW** Golf GT po tuningu - przebieg 130 tys. km. 1993 rok, czarny, benzyna + LPG. Cena 4800 zł do negocjacji. Po wymianie oleju, klocków. Zadbane - 661 662 019

**VW** Golf II 1.3 - 1989 rok, 5 drzwi, nowy rozrząd. Przegląd do 10.01.2012. Ubezpieczenie do 06.07.2011 r. Opony zimowe + 4 alufelgi, z oponami. Cena 1156 zł do negocjacji - 798 391 340

**VW** Golf II diesel - 1990 rok, drugi właściciel. Garażowany. Cena do negocjacji - 696 338 773

**VW** Golf III 1.4 - 1997 rok, benzyna. Ważne OC i przegląd rejestracyjny. Cena 2000 zł - 691 434 999

**VW** Golf III 1.6 - niebieski, 3 drzwi. 1994 rok, benzyna + LPG. Stan bdb, bez korozji. Opłaty do lipca. Cena 3500 zł do negocjacji - 724 761 314

**VW** Passat - 2007 - 2.0 TDI 140KM, DSG Sport przebieg 213000, serwisowany klimatyzacja xenony, pełna elektryka, cena 37900 + opłaty rejestracyjne - 75 76 78 835 501 035 988

**VW** Passat 1.9 TDI - 131 KM Comfortline. 2003 rok, lift - 512 170 233

**VW** Passat 1.9 TDI - 2003 rok, lift, 131 KM. Bez wkładu finansowego. Pomogę uzyskać kredyt - 512 170 233

**VW** Passat B3 - 1992 rok, sedan. Stan bdb., mocno doinwestowany, w pełni przygotowany do zimy. Cena 3900 zł - 782 250 885

**VW** Passat B3 1.9 TD - 1992 rok, sedan. Bardzo dobry stan . W pełni przygotowany do zimy - 782 250 885

**VW** Polo 1.0 hatchback - 2000 rok, przebieg 213 tys. km, czarny, 3 drzwiowy, 2 poduszki powietrzne, ABS, wspomaganie kierownicy. Cena 9500 zł - 796 353 610

**XSARA** Picasso - 2000 rok, przebieg 184 tys. km. Stan bdb. Cena 13000 zł do negocjacji. Możliwa zamiana na tańszy - 693 678 028

**NIERUCHOMOŚCI  
ZAMIENIĘ**

**KAWALERKA** własnościowa - ogrzewanie CO. W centrum Jeleniej Góry. Zamienie na 2 pokojowe mieszkanie. Może być na wsi. Bez dopłaty - 510 172 730

**KAWALERKA** własnościowa - w wieżowcu. 30 m2. Na Zabobrze II. Po kapitalnym remoncie. Zamienie na własnościowe, 2 pokojowe, do 44 m2, do remontu lub częściowego remontu - 699 911 112

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - 37 m2, III piętro. Zabobrze, bardzo dobrze usytuowane. Zamienie na mieszkanie 3 pokojowe w Jeleniej Górze. Dam dopłatę - 756 422 446

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - kuchnia, łazienka oraz duży strych do adaptacji na 2 pokoje mogą być małe, kuchnię i łazienkę - w Kowarach - 695 709 314

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - kuchnia, łazienka. 49 m2. Ogrzewanie gazowe. Na 3 pokojowe (spłace zadłużenie) - 791 023 393

**MIESZKANIE** na dom - 62 m2, 3 pokojowe po remoncie, trzecie piętro w kamienicy, w Jeleniej Górze, na dom w bliskiej okolicy Jeleniej Góry, z dopłatą. - 889 898 898

**MIESZKANIE** na Zabobrze - 72 m2 na jedno lub dwa pokoje, mały metraż z dopłatą - 669 569 669

**MIESZKANIE** socjalne - 2 pokojowe, 49 m2, wysoki standard - zamienie na 3 pokojowe komunalne. Spłace zadłużenie - 791 023 393

**MIESZKANIE** we Wrocławiu - kwaterek, 42 m2, 2 pokoje, stare miasto. Zamienie na podobne w Jeleniej Górze, okolicach. Dzwonić w godz. 8-16 - 721 927 773

**MIESZKANIE** własnościowe - 3 pokoje, 54 m2 - Zabobrze, ul. Moniuszki na dwa oddzielne mieszkania - kawalerki - 503 128 329

**MIESZKANIE**, dom oraz działka - budowlana na jeden dom w okolicach Jeleniej Góry - 500 169 137

**NIERUCHOMOŚCI  
MAM DO WYNAJĘCIA**

**59 m2** za 140 000 zł - mieszkanie 3 pokoje, trzecie piętro w bloku, Jelenia Góra N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**APARTAMENT** w centrum - Lokal wyposażony, salon z aneksem kuchennym, sypialnia. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**APARTAMENT** w Cieplicach - wyposażony i umeblowany. 1100 zł + opłaty - 602 800 090

**DOM** 1500 zł - Nieruchomość w Podgórzynie, umeblowany, z garażem, 1500 zł plus media. Lic 1749 - 509 626 989

**DWA** pokojowe - w Jeleniej Górze - jeden od lutego, drugi od marca. Atrakcyjna cena. Dla studentów lub osób pracujących. Tel. po godz. 16:00 - 782 544 145

**GABINET** kosmetyczny - fryzjer, solarium w centrum Jeleniej Góry. Tel. po godz. 11:00 - 691 266 299

**GARAŻ**, ul. Wiejska - prąd, kanał - 601 344 899

**KAWALERKA** - 40 m2, pokój, kuchnia, łazienka, blisko centrum, 700 zł plus media. Lic. 1749 - 509 626 989

**KAWALERKA** - bardzo ładna - od zaraz, w Kowarach. Umeblowana i wyposażona w AGD. Bez pośredników - 517 803 051

**KAWALERKA** - do wynajęcia - 694 587 264

**KAWALERKA** - komfortowa, całkowicie wyposażona. Miejsce parkingowe, teren ogrodzony - ul. Sobieszowska. 800 zł + media + kucja - 509 663 259

**KAWALERKA** - okolice centrum, umeblowana, ok 40 m2, ogrzewanie gazowe, 700 zł plus media. Lic. 1749 - 509 626 989

**KAWALERKA** - umeblowana - na parterze. Nowa kamienica. Do centrum 10 min. Ogrodzona posesja, z parkingiem na samochod. Bez pośredników - 513 557 756

**KAWALERKA** - umeblowana - w centrum Jeleniej Góry - 694 644 058

**KAWALERKA** - umeblowana, ok 40 m, pokój, kuchnia, łazienka, 700 zł plus media. Lic. 1749 - 509 626 989

**KAWALERKA** - w centrum Karpacza - 500 183 289

**KAWALERKA** 1 osobowa - dla studenta. Osobne wejście. Zabobrze, okolice szpitala. Cena 400 zł + liczniki - 606 402 798

**KAWALERKA** 25 m2 - III piętro, w centrum. Plac Ratuszowy, Jelenia Góra - 667 263 415

**KAWALERKA** 33 m2 - parter, blisko centrum , w nowym budynku , może być umeblowana. Nieruchomości GRZYWINSCY Lic. 998 - 505 074 854

**KAWALERKA** 33 m2 - w Jeleniej Górze na parterze. Cena 850 zł. N.Grzywiński. Lic. 998 - 509 156 552

**KAWALERKA** 36 m2 - dla osoby pracującej - 792 620 729

**KAWALERKA** 36 m2 - komfortowa, w pełni wyposażona, wyremontowana - ul. Podchorążych (pod Jeleniami). 550 zł + opłaty - 600 744 713

**KAWALERKA** 37 m2 - w Cieplicach - 798 655 583

**KAWALERKA** -38 m2 - Okolice Mała Poczta - mieszkanie umeblowane zadbane, czyste i ciepłe do wynajęcia od zaraz. Lic. 11965 - 509 949 961



**MIESZKANIE** 2 pokojowe - bardzo ciepłe, po remoncie, z balkonem, miejscem parkingowym. I piętro. w centrum Jeleniej Góry - 785 031 964

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - kuchnia, łazienka, WC, przedpokój w Jeleniej Górze - 608 013 985

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - kuchnia, łazienka, Cieplice, miejsce parkingowe - 502 351 405

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na Zabobrze. 800 zł + media - 603 938 793

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - Park Sudecki - 35 m2, 1 piętro, piwnica, winda, częściowo umeblowane (kuchnia, łazienka z pralką, szafa, stół, krzesła). 900 zł + opłaty. Kaucja 1500 zł. - 505 120 824

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - po remoncie, umeblowane. Zabobrze II - 693 823 202

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - słoneczne, rozkładowe mieszkanie z balkonem, dookoła dużo zieleni cicho i spokojnie, łazienka po remoncie, nowe instalacje. Dogodna lokalizacja wszędzie blisko i łatwy dojazd. Lic. 11965 - 509 949 961

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - ul. Kiepy. 36 m2, duży balkon, I piętro. Dogodnie usytuowany - 756 422 446

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - ul. Kiepy. 800 zł + liczniki - 512 567 169

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - w domku jednorodzinnym. Osobne wejście, kuchnia, łazienka, WC, ogród - 664 465 333

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - w nowym budownictwie, umeblowane, z piwnicą i miejscem parkingowym - 665 303 706

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - w Sobieszowie, 55 m2 - 509 631 202

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - Zabobrze II. Wynajem + czynsz 700 zł - 607 421 168

**MIESZKANIE** 2 poziomowe - wysoki standard, umeblowane, z garażem. 10 min. do rynku, 5 do parku na piechotę. Cena do uzgodnienia - 512 943 663

**MIESZKANIE** 3 pokoje - 64 m2, 1200 zł plus media. Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE** 3 pokoje 900 zł - przy ul. Kiepy, 3 pokoje, 67 m2, parter, 900 zł plus opłaty. Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE** 3 pokoje 900 zł - ul. Kiepy, kuchnia w pełni umeblowana oraz wyposażona, 3 pokoje z balkonem, parter. Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE** 3 pokoje 900 zł - ul. Kiepy, parter, po remoncie, 67 m2. 900 zł plus media - 509 626 989

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - bardzo atrakcyjne. 1000 zł + media. Polecam. Lic. 12181 - 508 240 821

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - ul. Kiepy, bardzo atrakcyjne. 1000 zł + media. Polecam. Lic. 12181 - 508 240 821

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - w centrum. 1000 zł + media - 665 483 828

**MIESZKANIE** 50 m2 - salon, sypialnia, kuchnia, łazienka, styl nowoczesny-otwarty. Zdjęcia na maila - 887 518 007

**MIESZKANIE** 54 m2 - umeblowane, 2 pokojowe, nowe. I piętro, balkon - ul. Ziłotnicza. 950 zł (w tym czynsz) + liczniki + kaucja - 608 134 616

**MIESZKANIE** 80 m2 - 3 pokoje, ogrzewanie gazowe. 1000 zł + media - 607 728 957

**MIESZKANIE** 850 zł - 2 pokoje - 2 pokoje, okolice centrum, ogrzewanie miejskie w czynszu, 850 zł plus media. Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE** dla studentów - do wynajęcia - 691 142 843

**MIESZKANIE** na Zabobrze - Mieszkanie 2-pokojowe przy ul. Kiepy, 50 m2, I piętro, nieumeblowane, ogrzewanie z sieci. KOSZTY 550 zł + czynsz 350 zł Lic. 4566 Euro-Dom - 601 540 292

**MIESZKANIE** po remoncie - 2 pokojowe, umeblowane. Blisko centrum Jeleniej. Okolice AE - 501 411 299

**MIESZKANIE** trzypokojowe Kiepy - 64 m2, na drugim piętrze, częściowo umeblowane, koszt 1200 zł (w tym czynsz z zaliczką na ogrzewanie i ciepłą wodę) do zamieszkania od zaraz. Lic. 5524 N. City - 662 112 344

**MIESZKANIE** w centrum Jeleniej Góry - 42 m2. 2 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój. Po remoncie - 781 957 537

**MIESZKANIE** w Cieplicach - 77 m2, w spokojnej dzielnicy. Ogrzewanie-pieczę. Atrakcyjna cena - 607 592 100

**MIESZKANIE** w Kowarach - do wynajęcia - 781 956 815

**MIESZKANIE** w Łomnicy - wynajmę lub sprzedam - 603 080 926

**MIESZKANIE** w Miłkowie - 40 m2. 500 zł + liczniki - 667 841 139

**MIESZKANIE** w Piechowicach - 52 m2, własne podwórko. Czynsz 800 zł - 695 944 714

**MIESZKANIE** w Piechowicach - 900 zł z rachunkami. Niezależne wejście, spokojna okolica - 694 741 103

**MIESZKANIE** willowe - dla firmy. Cały parter domu. Niezależne wejście i parking. 3 duże pokoje, łazienka, kuchnia - umeblowane. Jelenia Góra - 757 521 589

**MIESZKANIE**, Park Sudecki - 38 m2, parter. 2 pokoje, aneks kuchenny, balkon. Umeblowane. 850 zł + czynsz, kaucja. Spokojna, zielona okolica, cisza, las - 602 463 191

**MIESZKANIE**, ul. Kiepy - 3 pokoje, bardzo atrakcyjne. 1000 zł + media. Polecam. Lic. 12181 - 508 240 821

**PLAC** 1500 m2 - na skład drewna kominkowego, opałowego. Bardzo dobre położenie - 606 243 220

**POKOJE** dla studentów - 50 m2 od KK, Internet 6mb - 798 560 933

**POKOJE** w pensjonacie - z łazienkami, parking oraz dostęp do kuchni i Internetu. Atrakcyjna cena - 728 523 577

**POKOJE**, bursa, akademik - z Internetem dla studentów, młodzieży, pracowników, turystów, osoby indywidualne w Jeleniej Górze - blisko UE - 606 360 443

**POKÓJ** dla pracującej pary lub 1 osoby. Używalność kuchni i łazienki. Zabobrze I - 075 64 27 017

**POKÓJ** - duży i wygodny - 1 osobie, w centrum Jeleniej Góry, z dostępem do łazienki, WC i kuchni - 602 336 314

**POKÓJ** dla dziewczyny - spokojnej, uczącej się - na Zabobrze II - 668 610 335

**POKÓJ** dla pary - lub dwóch studentek, w mieszkaniu studenckim w centrum. 300 zł od osoby + media - 663 226 009

**POKÓJ** w centrum miasta - przy Placu Ratuszowym w Jeleniej Górze - 509 156 658

**POŁOWA** lokalu - stanowisko dla tipserki lub kosmetyczki - ul. Kopernika - 793 771 795

**POMIESZCZENIA** - centrum ul. 1 Maja - powierzchnie handlowo-usługowe w nowo budowanym obiekcie przy ul. 1 Maja w Jeleniej Górze cena od 30 PLN netto za 1 m kw. - 697-397-297, 757522980

**POMIESZCZENIA** - na magazyn lub działalność. Okolice centrum - 605 672 906

**POMIESZCZENIA** na parterze - z witrzyną, w Cieplicach - 693 295 435

**POMIESZCZENIA** w Cieplicach - parter, z witrzyną - 693 295 435

**POMIESZCZENIA** z kanałem - na warsztat itp. na ul. Chłopskiej w Jeleniej Górze - 605 822 721

**POMIESZCZENIE** magazynowe - 62 m2, przy trasie wylotowej z Jeleniej Góry. Teren strzeżony - 508 222 781

**POWIERZCHNIA** 90 m2 - za 500 zł - 535 303 007

**POWIERZCHNIA** sklepową 120 m2 - z witrzyną, świetnie nadająca się na np. sklep rowerowy, narciarski lub z innym przeznaczeniem. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**SKLEP** w centrum - tanio. Tel. po godz. 11:00 - 691 266 299

**STANCJA** - stacja - 691 142 843

**SZUKAMY** współlokatora - pokój 1 osobowy, duży, z balkonem, na Zabobrze. 280 zł + rachunki - 609 744 695

**TANIE** lokale na biura - lub inną działalność, w centrum Jeleniej Góry II i III piętro o powierzchni 12, 14, 5 i 15 m2. - 757 647 235

**WOLNE** miejsce dla studentki - w mieszkaniu studenckim przy UE, Warunki bardzo dobre - 880 117 410

**ZAKŁAD** - wyposażony w obrabiarki do metalu lub przekaże obecną działalność usługową - remont sprzętów obrabiarek. Cieplice - 667 092 127

**ZNAKOMICIE** usytuowany lokal - w centrum Cieplic, ok. 60 m2 - 697 090 395

## NIERUCHOMOŚCI CHCĘ WYNAJAĆ

**MIESZKANIE** do 600 zł - 2 pokojowe - 663 641 311

**POSZUKUJĘ** niekrępującego mieszkania - w Jeleniej Górze. Minimum 2 oddzielne pokoje - 608 717 951

**PRACUJĄCA** para - poszukuje mieszkania/kawalerki. Całkowity koszt najmu to 800 zł - 781 790 046

**SZUKAM** lokalu użytkowego - na Zabobrze - 510 389 823

**SZUKAM** mieszkania - 2 pokojowego, umeblowanego - 510 389 823

## NIERUCHOMOŚCI KUPIĘ

**DZIAŁKA** budowlana - dla zdecydowanego klienta poszukuje działki w ładnej okolicy. Nieruchomości Rychlewski. Lic. 9549 - 512 598 361

**DZIAŁKA** budowlana - w Jeżowie Sudeckim do 100 000 zł z dobrym dojazdem i widokową. Zdecydowany klient z gotówką. Nieruchomości Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**DZIAŁKA** budowlana - w Jeżowie Sudeckim od strony Zabobrze, do 100000 zł. Zdecydowanie kupię - 502 507 280

**MIESZKANIE** - dla zdecydowanego klienta z gotówką poszukujemy mieszkania w centrum, najchętniej do remontu. Nieruchomości Grzywiński. Lic. 998 - 505 074 854

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - dla zdecydowanej klientki, na Zabobrze do 130 000 zł. Lic.14414 marcin. chaszczewicz@gmail.com - 660 359 500

**MIESZKANIE** 2-3 pokojowe - powyżej 40 m2, najlepiej bezczynszowe, z CO. Bez pośredników. Chętnie z balkonem lub ogrodem - 604 156 050

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - 60-75 m2, w Jeleniej Górze - 796 498 705

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - dla zdecydowanego klienta w Jeleniej Górze. Nieruchomości Partner - 693 539 968

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - do II piętra na Zabobrze - 603 253 263

**MIESZKANIE** 3 pokojowe - na Zabobrze dla zdecydowanego klienta. Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE** dwupokojowe - poszukujemy dla klienta mieszkania na Zabobrze o powierzchni od 43m2, w bloku 4-ro piętrowym, może być do remontu. Nieruchomości Otti Lic. 13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** M3 - na Zabobrze dla zdecydowanego klienta. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**MIESZKANIE** M3 na Kiepy - Poszukuję mieszkania trzypokojowego na Zabobrze III dla zdecydowanego klienta. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**MIESZKANIE** M3 na Kiepy - Poszukuję mieszkania trzypokojowego na Zabobrze III dla zdecydowanego klienta. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**MIESZKANIE** willowe - w południowej części Jeleniej Góry. Nieruchomości Partner lic. 4917 - 604 869 172

**MIESZKANIE** z ogródkiem - na terenie Jeleniej Góry lub Cieplic. Lic. 998 - 606 822 694

**OBIEKT** lub hala - nadająca się na warsztat lub stolarnię, w Łomnicy lub pobliskiej miejscowości - 783 058 344

**OBIEKT** lub hala murowana - z placem, nadająca się na warsztat lub stolarnię, w Łomnicy, Miłkowie lub innej okolicy Jeleniej Góry - 783 058 344

**POŁOWE** domu - w podziale pionowym, bliźniak w Jeleniej Górze lub bliskiej okolicy, dla zdecydowanej klientki. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

## NIERUCHOMOŚCI SPRZEDAM

**APARTAMENT** - w nowej kamienicy w ścisłym centrum do wprowadzenia. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 869 172

**ATRAKCYJNE** 2 pokojowe - 40 m2 w cenie 139000 zł, mieszkanie poddaszowe więc po podłodze ma ok. 70 m2, budynek po remoncie, ogródek, miejsce parkingowe pod wiatą, Nieruchomości Otti. Lic. 13225 - 603 491 335

**ATRAKCYJNY** dom - 350 m2 powierzchni, 3 niezależne lokale mieszkalne, idealny na agroturystykę, pięknie położony 3 km od Karpacza. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**BLIŹNIAK** - Czarne - w stanie do dowolnej aranżacji wewnątrz. Ogrzewanie gazowe, instalacje rozprawdzone, zewnętrzne rolety. Cena 380000 zł Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**BLIŹNIAK** k/ Jeleniej Góry - nowy, zadbane, ogrzewanie gazowe i kominkowe. Cena 510000 zł Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**BUDYNEK** mieszkalno-biurowy - w Jeleniej Górze 120 m2 na dwóch poziomach Cena 288.000 - 693 539 968

**CZARNE** - nowy bliźniak - do wykończenia w środku. CO gazowe, rolety zewnętrzne, rozprawdzone instalacje. Cena 380000 zł Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**CZEŚĆ** kamienicy - w Bolkowie (230 m2) w centrum miasta, dwie kondygnacje, parter przygotowany jest do działalności gospodarczej. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**CZEŚĆ** kamienicy - w Bolkowie o powierzchni 230 m2. Parter przygotowany do działalności gospodarczej. Tanio. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**DOBRE** prosperujące stoisko - wyposażenie i towar, w Jeleniej Górze. Pilnie - 693 501 995

**DOM** - 140.000 - na wsi w stanie do zamieszkania szczerne pokrycie dachu nowe okna wszystkie media, 5 pokoi, kuchnia, łazienka działka 2000m polecam Lic. 11926 - 509 949 961

**DOM** - 140.000 - na wsi, stan do zamieszkania, wszystkie media, c.o. łazienka, 5 pokoi, kuchnia, garaż, działka 2000 m2. Lic. 11926 - 509 949 961

**DOM** - budowany w 2004r, 135 m2 powierzchni, 5 pokoi, taras, kominek, na ładnej działce 1200 m2, 6 km od Jeleniej Góry. n. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**DOM** - komfortowy - 140 m2, cztery pokoje, działka 1.500 m2, garaż dwustanowiskowy. Pilnie. nieruchomości Grzywiński. Lic. 998 - 505 074 854

**DOM** - ładny - 135 m2 powierzchni, 5 pokoi, na ładnej działce 1200 m2, 6 km od Jeleniej Góry. N. Rychlewski Lic.9549 - 667 219 752

**DOM** - sprzedam - 603 074 301

**DOM** - w Jeleniej Górze z działką 1441 m2, może być na dwie rodziny. pilnie nieruchomości Grzywiński. Lic. 998 - 505 074 854

**DOM** 150 m2 - na działce 1000 m2. 15 km od Jeleniej Góry - 781 902 010

**DOM** 200 m2 - w ok. Jeleniej Góry, działka 2600 m2. 520 000 zł do negocjacji. Marcin Chaszczewicz. Lic. 14414 - 660 359 500

**DOM** bliźniak - tanio - pół bliźniaka niedaleko centrum 152 m2, działka 658 m2, ogrzewanie podłogowe + kominek. Budynek z 2010r. TYLKO 409.000 zł. Lic.5524 - 503 111 466

**DOM** do remontu - na dużej działce - ul. Wrocławska - 603 954 845

**DOM** do remontu - w Podgórzynie. Lic. 5627 - 662 009 700

**DOM** i działka 1h - Poniemiecki dom położony na 30 ar działki budowlanej oraz 80 ar gruntów rolny, przy głównej drodze na Bolesławiec. Nowa cena 480000. Lic. 13225 - 605 079 790

**DOM** Karpacz - tanio w zabudowie szeregowej w Karpaczu po remoncie. Dom o powierzchni 180 m2 podzielony na dwa apartamenty które można połączyć, bądź jeden wynająć. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**DOM** na wsi - po remoncie, w miejscowości Łupki. Cena 150000 zł do negocjacji. Ogrzewanie CO - 782 209 087

**DOM** parterowy -202 m2 powierzchni, 3 sypialnie, salon, kuchnia jadalnia taras, kominek 2 garaże, w bliskiej okolicy Jeleniej Góry. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**Dom w trakcie remontu - 450 m2. Działka ok. 600 m2. W Sobieszowie. Cena 700000 zł - 505 313 667**

**Mieszkanie - bardzo ładne, 2 pokojowe, ul Różyckiego, I piętro, właściciel - 514 000 838**

**Dobrze prosperujący , w pełni wyposażony bar Chicken na 1 Maja w Jeleniej Górze. Cena 50.000 zł - 888 848 770**

**DOM** parterowy - 202 m2 powierzchni, 3 sypialnie, salon, kuchnia, jadalnia, 2 garaże, na działce 1200 m2, w bliskiej okolicy Jeleniej Góry. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**DOM** piętrowy - 200 m2. Działka 31 arów. Koło Jeleniej Góry - 757 675 361

**DOM** w budowie - rozpoczęta budowa domu w Kopańcu, śliczne widoki. Lic. 1749 - 509 626 989

**DOM** w Cieplicach - umeblowany, 440 m2, działka 450 m2 zagospodarowana, 8 pokoi. Wybudowany w 2001r. Tylko 600000 zł. Piła sprzedaż Lic. 4566 Euro-Dom - 695 991 331

**DOM** w Jeżowie Sudeckim - poniemiecki, działka budowlana 30 ar oraz grunty rolne 80 ar. Przy głównej drodze na Bolesławiec. Idealne na własny biznes! Lic. 13225 - 605 079 790

**DOM** w Karpaczu - blisko wyciągu z pokojami do wynajęcia w rozsądnej cenie. Nieruchomości Partner Lic. 4917 - 604 869 172

**DOM** w Kopańcu - Nieruchomość świetnie nadająca się pod agroturystykę, działka 1 ha. Nowa cena. 470.000 zł. - 509 626 989

**DOM** w Świerzawie - bliźniak, duży, obok centrum 220 m2, działka 589 m2, 2 pokoi, 2 kuchnie, 3 łazienki. Cena 330000. Lic. 9549. Rychlewski Nieruchomości. Warto. - 602 732 135

**DOM** w trakcie remontu - 450 m2. Działka ok. 600 m2. W Sobieszowie. Cena 700000 zł - 505 313 667

**DOM** wolnostojący - 165 m2 powierzchni, 5 pokoi na działce około 3000 m2, w okolicach Jeleniej Góry. 395 000 zł do negocjacji. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**DOM** wolnostojący - 165 m2 powierzchni, 5 pokoi, garaż, na działce około 3000 m2, w okolicach Jeleniej Góry. 395 000 zł do negocjacji. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**DOM** z działkami - poniemiecki dom na 30 ar działce oraz 80 ar gruntów rolnych, przy głównej drodze na Bolesławiec. Idealne pod inwestycję! CENA 480 000.



**KAWALERKA** - w Cieplicach na I-piętrze, 38,52 m2. Budynek 8-rodzinny w dobrej lokalizacji. Mieszkanie po kapitalnym remoncie. Ogrzewanie gazowe. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**KAWALERKA** - w Jeleniej Górze na Zabobrze III, 28 m2. Pokój z wyjściem na balkon. Na podłogach panele. Ciepła, środkowa i słoneczna. Czyszczenie 191 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669-620-071

**KAWALERKA** - Zabobrze tylko 89000 - blisko centrum 126000 i 129000. Zapraszamy Jeldom. Lic.14557 - 666 830 830

**KAWALERKA** 27 m2 - po remoncie, II piętro, blok, wspólnota mieszkaniowa. Osobna kuchnia, ładna okolica. Sobieszów. Cena 103000 zł - 787 000 755

**KAWALERKA** 31 m2 - po kapitalnym remoncie, pokój, kuchnia, łazienka przedpokój, pierwsze piętro w kamienicy, Jelenia Góra - Sobieszów. 110 000 zł. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**KAWALERKA** 36 m2 - pokój, kuchnia, łazienka, wc, przedpokój, pierwsze piętro w kamienicy, Pl. Ratuszowy. 120 000 zł do negocjacji. N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**KAWALERKA** 60000 zł - 10 km od Jeleniej Góry 30m2 na drugim piętrze po kapitalnym remoncie. Bezczyńska. Lic. 998 - 509 156 552

**KAWALERKA** okolica JG - 29 m2 ok. 10 km od Jeleniej Góry. Ogród, piwnica, komórka. Ogrzewanie centralne. Mieszkanie BEZCZYNSZOWE. Lic. 4566 - 790 279 526

**KAWALERKA** w centrum - 31 m2, pierwsze piętro w kamienicy przy Pl. Ratuszowym, w Jeleniej Górze. 120 000 zł. N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**KAWALERKA** w centrum - przy Pl. Ratuszowym, 31 m2, pokój, kuchnia, łazienka, wc, przedpokój, pierwsze piętro. Nadaje się na biuro. 120 000 zł N. Rychlewski lic. 9549 - 667 219 752

**KAWALERKA** w Cieplicach - na I-piętrze, 38,52 m2. Budynek 8-rodzinny w dobrej lokalizacji. Mieszkanie i budynek po kapitalnym remoncie. Ogrzewanie co-gazowe. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**KAWALERKA** w Karpaczu - tanio 58000 zł - 505 507 781

**KAWALERKA** za 93 000 zł - 39 m2 do remontu z własnym ogrzewaniem w bloku 5 min od centrum. Lic. 13225 - 605 079 790

**KAWALERKA** Zabobrze - w okolicach Jubilat, ładne i zadbane mieszkanie z całkiem nową łazienką i czyszczeniem ok. 180 zł. Nieruchomości Oti Lic.13225 - 603 491 335

**KAWALERKI** - Jelenia Góra - Głowackiego I piętro, 33 m2 z balkonem do remontu 120000 zł. Zabobrze III 28 m2 VI piętro w formie studio z balkonem do zamieszkania Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**KAWALERKI** już od 79000 - od 26 m2 do 46 m2. Lic. 13225 - 605 079 790

**KAWALERKI** od 79000 zł - od 26 m2 do 46 m2. Lic. 13225 - 605 079 790

**KOMFORTOWY** dom Stanisławów - wysoki standard. Ciekawe aranżacje, atrakcyjna cena! Tylko 850000 zł Lic. 4566 Euro-Dom - 601 540 292

**LOKAL** gastronomiczny - na Zabobrze i odsprzedam całe wyposażenie lokalu - 601 622 102

**LOKAL** tylko 25.000 zł - 47 m2 z możliwością adaptacji na cele mieszkalne okolice J.Góry. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**MAŁA** kwiaciarnia - 11 m2. Cena do uzgodnienia - 663 136 720

**MAŁY** dom w centrum - 118 m2, cztery pokoje, ogródek. Cena tylko 330.000 zł. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**MIESZKANIA** 2 i 4 pokoje - w Sosnowce bezczyńszowe, z ogrodem i garażem. Ogrzewanie gazowe. Bezośrednio - 501 737 086

**MIESZKANIA** 59 m2 - w nowym bloku w stanie deweloperskim o powierzchni 59 m2. Zapraszamy na prezentację. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**MIESZKANIA** i lokale użytkowe - tania, blisko centrum Jeleniej Góry. Sprzedaż bez pośredników. Mieszkania 1, 2 i 3 pokojowe - 510 124 844

**MIESZKANIA** Miłków - wyremontowane mieszkanie, 86 m2 + w cenie 128 m2 do k. remontu. 3-y mieszkanie w starym domu do remontu o pow. około 100 m2 Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** - 48 m2 parter ok. małej poczty, budynek z cegły, centralne ogrzewanie i woda miejskie, balkon, piwnice, 215.000 - 503 926 171

**MIESZKANIE** - 50 m2 w bardzo dobrym stanie w nowym bloku na Zabobrze II. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**MIESZKANIE** - bardzo ładne - rozkładowe, 63 m2, 2 balkony, VII piętro. Zabobrze - 695 882 803

**MIESZKANIE** - Cieplice 60 m2, 3 pokoje - po kapitalnym remoncie na I piętrze w domu 4-o rodzinnym, zachowane oryginalne belki z całkowitym wyposażeniem Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** - ładne 3 pokojowe - 63 m2 na VII piętrze z widokiem na Śnieżkę na Zabobrze II. Mieszkanie bardzo ładnie zaaranżowane , słoneczne i przytulne. Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE** - M4 - warte uwagi - 4 pokojowe o powierzchni 64 m2 położone na pierwszym piętrze na Zabobrze II. Serdecznie polecam. Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE** - Mysłakowice - 2 pokoje z aneksem kuchennym, 58 m2. I piętro w bloku. Ogrzewanie etażowe z t.zw. podkopy. Cena 90000 zł. Rychlewski Nieruchomości. Lic. 9549 - 602 732 135

**MIESZKANIE** - nowe - 2 pokojowe, 50 m2, z balkonem - ul. Moniuszki, garaż w podziemiu. Bez pośredników. Właściciel. Jelenia Góra - 600 721 484

**MIESZKANIE** - ok. Małej Poczty 48 m2, okna PCV + rolety antywłamaniowe - 2 pokoje duża kuchnia, balkon, wys. parter, co-cw miejskie bud z cegły. - 503 926 171

**MIESZKANIE** - ok. Małej Poczty 48 m2, wysoki parter, 2 pokoje, duża kuchnia, balkon, ok PCV, rolety, z cegły centralne + ciepła woda miejskie, 210.000 - 503 926 171

**MIESZKANIE** - ok. Małej Poczty 48 m2, wysoki parter, 2 pokoje, duża kuchnia, balkon, ok PCV, rolety, z cegły centralne + ciepła woda miejskie, 210.000 - 503 926 171

**MIESZKANIE** - Park Sudecki - atrakcyjne dwupokojowe położone na wysokim parterze z balkonem. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 869 172

**MIESZKANIE** - w centrum miasta, 70,3 m2, cena 205000 zł. NG. Lic. 998 - 606 822 694

**MIESZKANIE** - w Cieplicach, trzypokojowe komfortowe 110 m2, skosy, z widokami na góry! Nieruchomości Grzywiński. Lic. 998 - 517 558 148

**MIESZKANIE** - Wańkowicza - dwupokojowe położone na wysokim parterze do niewielkiego remontu. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 869 172

**MIESZKANIE** - wyremontowane, 35,5 m2, niski czynsz. Cena 131000 zł. NG. Lic. 998 - 606 822 694

**MIESZKANIE** 1 - pokojowe w centrum - 35,6 m2 II piętro po modernizacji. Salon ok. 22 m2, kuchnia, łazienka, korytarz z szafą Komandor. Ogrzewanie gazowe. Cena 126000 zł. do negocjacji. Rychlewski Nieruchomości. Lic. 9549 - 602 732 135

**MIESZKANIE** 100 m2 - komfortowe, ul. Wrocławska, Jelenia Góra. I piętro. Przestronny salon, sypialnia, 2 pokoje, umeblowana kuchnia, łazienka, przedpokój, garaż. Cena 390000 zł - 662 358 052

**MIESZKANIE** 114 000 zł - 53 m2, 3 pokoje, pierwsze piętro w kamienicy w Jeżowie Sudeckim. N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE** 115.000 zł 2 pokoje - z balkonem w zielonej dzielnicy Jeleniej Góry. Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE** 117 m2 za 230000 zł. - czteropokojowe położone na drugim piętrze przy Al. W. Polskiego. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 869 172

**MIESZKANIE** 130 m2 - 4 pokoje, 2 kuchnie, łazienka. Centrum miasta, dobra lokalizacja pod wynajem. Do remontu. Istnieje możliwość podnjęcia garażu - 607 730 188

**MIESZKANIE** 135 000 zł - dwa pokoje, Zabobrze, po remoncie do odświeżenia. Kuchnia z oknem. Piękne widoki. Serdecznie polecam. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 607 797 911

**MIESZKANIE** 136000 za 43 m2 - o powierzchni 43 m2, 2 duże pokoje, 3 piętro, nowe okna PCV, rozkładowe. Zabobrze I. OKAZJA KODEX. Lic. 10721 - 513 060 568

**MIESZKANIE** 148 000 zł za 50 m2 - 2 pokoje po remoncie, wysoki parter w wieżowcu, Zabobrze II. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE** 2 pokoje - 50 m2, po remoncie, wysoki parter z balkonem, Zabobrze II. 143 000 zł N. Rychlewski Lic: 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - 39 m2, po remoncie, I piętro - ul. Różyckiego. Właściciel - 514 000 838

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - 40 m2, IV piętro, po remoncie, na osiedlu XX-lecia. Sprzedam lub zamienię na większe - 783 863 808

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - 41 m2. W dobrym punkcie na Zabobrze II - 609 563 928

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - 42 m2, ul. Moniuszki. Cena 135000 zł. Bezośrednio - 501 737 086

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na 2 piętrze, 39 m2. Blok 4-piętrowy na Zabobrze. Mieszkanie rozkładowe, środkowe, kuchnia meble w zabudowie. Czyszczenie 263 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na 2-piętrze 48 m2. Blok 4-piętrowy na Kiepurzy. Rozkładowe, słoneczne z balkonem. Na podłogach panele. Nowa ładna kuchnia. Nie wymaga nakładów. N. Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na I-piętrze o pow. 38,3 m2 w budynku wielorodzinnym. Zadbane, funkcjonalne i słoneczne. Nowe okna, podłogi i drzwi. Czyszczenie 89 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz Lic. 2400 - 669-620-071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na IX piętrze w wieżowcu o pow. 54 m2 na Zabobrze. Rozkładowe, środkowe, zadbane z balkonem. Okna nowe na podłogach panele. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669-620-071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na wysokim parterze 41,3 m2, na Zabobrze II. Rozkładowe, środkowe, słoneczne i ciepłe. Nie wymaga większych nakładów finansowych. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - na wysokim parterze budynku wielorodzinnego 50 m2. Funkcjonalne, pokoje niezależne. Wymienione wszystkie instalacje. Nowe okna i podłogi. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - nowe, 50 m2, z balkonem - ul. Moniuszki, garaż w podziemiu. Sprzedam bez pośredników. Właściciel. Jelenia Góra - 600 721 484

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - nowe, wykończone, 50 m2, z balkonem - ul. Moniuszki. Kuchnia w zabudowie - 600 721 484

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - po remoncie na I-piętrze 54 m2. W kamienicy blisko centrum miasta. Nowa łazienka i kuchnia. Panele na podłogach. Niski czynsz. Zadbane klatka schodowa. N. Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - po remoncie, przytulne o pow. 49 m2, na Zabobrze. Rozkładowe, środkowe, słoneczne z dużym balkonem. Na podłogach panele. Czyszczenie 150 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - po remoncie. Szklarska Poręba. Parter, własne Co gazowe. Tania. NK - 605 030 050

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - ul. 1 Maja, idealne na biura gabinety lub kancelarię. Po remoncie, nowe instalacje. Parking. Marcin Chaszczewicz Lic. 14414 (wyłączność) - 660 359 500

**MIESZKANIE** 2 pokojowe - w bardzo dobrym stanie technicznym 43 m2, propozycja ceny 135.000 - polecam Lic. 11926 - 509 949 961

**DO SPRZEDANIA**  
ostatnie miejsca postojowe w garażu  
podziemnym w centrum Jeleniej Góry  
tel. 510-132-271

**castorama**  
Budujesz Remontujesz Urządzasz

NASZE WYSOKIE UMIEJĘTNOŚCI SPOTKAŁY SIĘ Z UZNANIEM KLIENTÓW W JEDENASTU KRAJACH ŚWIATA NA TRZECH KONTYNETACH CO JEST WYNIKIEM KONSEKWENTNIE WYKORZYSTYWANYCH ATUTÓW TAKICH JAK: DOŚWIADCZENIE W DYSTRYBUCJI NA WIELKĄ SKALĘ ORAZ UMIEJĘTNOŚĆ ZASPOKOJENIA POTRZEB KLIENTA PEŁNĄ I PRZEJRZYSTĄ GAMĄ OFEROWANYCH PRODUKTÓW, DOSTOSOWANYCH DO MIEJSCOWYCH POTRZEB.

**NASZYM CELEM  
LEPIEJ SŁUŻYĆ NASZYM KLIENTOM**

**POSZUKUJEMY KANDYDATÓW DO PRACY  
W JELENIEJ GÓRZE  
NA STANOWISKO:  
DORADCA HANDLOWY**  
NA NASTĘPUJĄCE DZIAŁY:

- ART. METALOWE
- NARZĘDZIA
- OGRÓD
- ART. DEKORACYJNE

Idelni kandydaci to osoby energiczne, rzetelne, komunikatywne o silnej motywacji do pracy. Mile widziane doświadczenie w branży, oraz znajomość obsługi komputera.

**KASJERKA / KASJER**  
Idelni kandydaci to osoby młode, energiczne, rzetelne, o silnej motywacji do pracy, umięjęce i lubiące pracować w zespole, dyspozycyjne. Mile widziane doświadczenie na podobnym stanowisku.

ZAINTERESOWANYCH ZAPRASZAMY DO PRZESŁANIA LUB DOSTARCZENIA OSOBIŚCIE ŻYCIORYSU ZAWODOWEGO I LISTU MOTYWACYJNEGO Z AKTUALNYM ZDJĘCIEM I DOPISKIEM:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb rekrutacji (zgodnie z ustawą o ochronie danych osobowych z 29.08.1997r. DzU nr 133 , pozycja 883).  
NA ADRES:

**CASTORAMA JELENIA GÓRA**  
Al. JANA PAWŁA II 11  
58-506 JELENIA GÓRA

joanna.skalmierska@castorama.pl

**SOMBIN**  
Stanisław Tyrła Spółka Jawna

W ciągłej sprzedaży posiadamy pełen asortyment materiałów opałowych do pieców tradycyjnych i grzewczych nowej generacji. W ofercie:

- WĘGIEL
- KOKS
- EKOGRZEZEK (PIEKLORZ, RETOPAL)
- EKOGRZEZEK WORKOWANY (40KG/SZT)
- MIAŁ WĘGLOWY
- OLEJ OPAŁOWY (EKOTERM PLUS)
- PIASKI
- ŻWIRY
- GEMENT
- WAPNO

**RESTAURACJA I STACJA PALIW  
W MYSLAKOWICACH**

**PROMOCJA**

Tankując powyżej 100zł kawa GRATIS  
150L paliwa pizza GRATIS  
300 litrów paliwa obiad GRATIS

**ZADZWOŃ**

- Jelenia Góra, ul. Łomnicka 75 752 40 91
- Jelenia Góra - Cieplice, ul. Dworcowa 75 755 15 27
- Wien, ul. Lipowa 75 713 64 35

biuro@sombin.pl  
www.sombin.pl

**RYCHLEWSKI** i spółka  
NIERUCHOMOŚCI

58-500 Jelenia Góra  
ul. Podwale 22A / 1

tel. 75 74 28 758  
tel. 501 73 66 44  
e-mail: biuro@rychlewski.com.pl  
www.rychlewski.com.pl





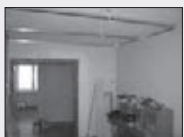
### Agencja nieruchomości MARLES

Wolności 194/5 58-560 Jelenia Góra

tel. 075-64-54-444 kom. 883-797-878

godziny otwarcia pn-pt 9-17 so. 9-14

www.marles.com.pl biuro@marles.com.pl

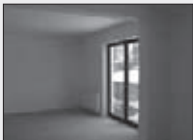


#### 1. DUŻE MIESZKANIE – ZABOBRZE – 66m2

Duże ładne mieszkanie na trzecim piętrze w bloku na Zabobrze. Mieszkanie składa się z czterech sypialni, kuchni z oknem, osobnej łazienki z wanną, wc oraz przestronnego korytarza. Właściciel mieszkania rozpoczął remont nieruchomości. Wymienił częściowo instalacje elektryczne, nowa instalacja mediowa, częściowo położone płyty typu regips oraz stelaż na suficie również pod płytę regipsową. Do wykonania według własnego gustu pozostają: kuchnia, łazienka, wc oraz do odświeżenia pokoje. W mieszkaniu na podłogach parkiet. Mieszkanie bardzo słoneczne i ciepłe. Z salonu wejście do mniejszego pokoju, który może służyć jako sypialnia. Dwa kolejne pokoje są całkowicie niezależne. W czynsz wliczony jest fundusz remontowy w wysokości 47 zł oraz ogrzewanie. Bliskość sąsiedztwa szkoły oraz obiektów użyteczności publicznej. Cisza i spokój. Miejsce parkingowe pod budynkiem. Blok po termomodernizacji. Bardzo atrakcyjna oferta. Cena do negocjacji. Serdecznie polecam Paulina Geremek 607 797 911

#### 2. NOWE MIESZKANIA 3000zł/m2 – JELENIA GÓRA

Bardzo ładne mieszkanie dwupokojowe na parterze, I i II piętrze w nowym budownictwie w stanie deweloperskim. Lokal składa się z dwóch ustawnych, słonecznych pokoi z dużymi drzwiami balkonowymi, słonecznej kuchni z oknem, łazienki z wc oraz korytarza. Lokal znajduje się na parterze nowego, dwupiętrowego budynku. Teren ogrodzony. W mieszkaniu podłogi to wykładka, na ścianach tynk. Rozprowadzone wszystkie instalacje. Ogrzewanie z pieca dwu- funkcyjnego, który znajduje się w kuchni. Okna PCV w okleinie drewnianej. Bardzo ciekawa architektura budynku. Klatka schodowa zadbane i czysta. Na parterze nieruchomości deweloper oferuje dwa mieszkania dwupokojowe. Bardzo atrakcyjna oferta. Miejsce parkingowe przy budynku. W niedalekim sąsiedztwie znajduje się sklep, apteka oraz przystanek autobusowy. Oferta idealna dla osób szukających ciszy i spokoju. Serdecznie polecam Paulina Geremek 607 797 911



#### 3. OKAZJA! 71m2 185 000zł! CENTRUM MIASTA

Duże mieszkanie w centrum miasta. Lokal znajduje się na drugim piętrze kamienicy w ścisłym centrum Jeleniej Góry. Mieszkanie o powierzchni ok. 71m2 składa się z trzech sypialni, kuchni z oknem, łazienki z wanną i wc oraz korytarza. Do mieszkania przynależą strych, który można zaadaptować i stworzyć mieszkanie dwupokojowe. Mieszkanie wymaga odświeżenia lub niewielkiego remontu według uznania. W mieszkaniu zostały wymienione okna na nowe PCV, nowe instalacje zarówno grzewcze jak i kanalizacyjne. Kilka lat temu zostały położone nowe gładzie na ścianach, które wymagają odmalowania. Na podłogach deski drewniane, które trzeba odrestaurować lub polżyć panele. Mieszkanie ogrzewane za pomocą pieca dwufunkcyjnego. Czynsz wynosi 233zł miesięcznie w skład, którego wchodzi: fundusz remontowy (obecnie zbierane są środki na remont klatki schodowej), wywóz nieczystości, opłaty administracyjne oraz sprzątanie klatki. Wstąpiła, która zarządza nieruchomością bardzo prężnie działa. Miejsce parkingowe za budynkiem. Dużym atutem nieruchomości jest jej położenie w centrum miasta. W bliskim sąsiedztwie znajdują się obiekty użyteczności publicznej, szkoły, przystanki oraz zaplecze medyczne. Bardzo atrakcyjna oferta. Serdecznie polecam Paulina Geremek 607 797 911

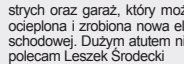
#### 4. MIESZKANIE W PIECHOWICACH 90 000 zł!

Mieszkanie dwupokojowe położone na parterze budynku kilkurodzinnego w centrum Piechowic. Lokal o powierzchni ok. 40m2 składa się z dwóch pokoi, niewielkiej kuchni z oknem, łazienki z wanną i wc oraz korytarza. Mieszkanie do remontu. W mieszkaniu znajduje się piec kaflowy za pomocą którego ogrzewane jest mieszkanie. Koszta związane z nieruchomością do 94 zł czynszu oraz 113 zł zaliczki za wodę oraz wywóz nieczystości. Dużym atutem nieruchomości jest jej położenie w centrum miasta dodatkowo na parterze. Lokal idealnie nadaje się również na biuro lub pod prowadzenie innej działalności. Miejsce parkingowe. Nieruchomości jest po remoncie dachu. Dodatkowym atutem nieruchomości jest możliwość zakupu mieszkania wraz z kioskami, który znajduje się przy budynku kiosk na powierzchnię ok. 20m2. Po wykonaniu remontu można otrzymać bardzo atrakcyjne mieszkanie. W bliskim sąsiedztwie znajdują się obiekty użyteczności publicznej, szkoła, przystanek MKZ oraz przychodnia zdrowia. Serdecznie polecam Paulina Geremek 607 797 911



#### 5. DUŻE MIESZKANIE 85 m2 CENTRUM MIASTA. ATRAKCYJNA CENA!

Duże mieszkanie w kamienicy w centrum Jeleniej Góry. Mieszkanie o powierzchni 85m2 składa się z trzech dużych pokoi, kuchni, łazienki z prysznicem, osobnego wc oraz dużego korytarza. W lokalu wymienione okna na nowe PCV, do wymiany instalacje. Mieszkanie do większego lub z czynnikiem remontu według uznania. Ogrzewanie elektryczne lub z czynnikiem pieców kaflowych istnieje możliwość zrobienia ogrzewania gazowego. Ciepła woda z podgrzewacza elektrycznego. Do kuchni przylega niewielka spiżarnia. Z pokoju wyjście na niewielki balkon. Lokal ciepły i słoneczny. DO mieszkania przynależą duża piwnica, strych oraz garaż, który można osobno dokupić. Kamienica w bardzo dobrym stanie technicznym, ocieplona i zrobiona nowa elewacja oraz dach, obecnie wspólnota zbiera fundusze na remont klatki schodowej. Dużym atutem nieruchomości jest jej położenie blisko centrum Jeleniej Góry. Serdecznie polecam Leszek Śródecki



#### 6. MIESZKANIE W PIECHOWICACH 45 m2 135 000zł!

Mieszkanie całkowicie umeblowane w jednym z bloków w Piechowicach. Lokal znajduje się na czwartym ostatnim piętrze bloku i składa się z korytarza w kształcie litery L z którego jest wejście do łazienki z wanną i wc, dwóch osobnych pokoi oraz jasnej kuchni. Mieszkanie rozkładowe i słoneczne wymaga jedynie odświeżenia lub niewielkiego remontu według uznania. Ogrzewanie z sieci. Czynsz to jedynie 210zł miesięcznie. Do mieszkania przynależy piwnica o powierzchni ok. 5m2. W cenę mieszkania wliczone jest całe umeblowanie widoczne na zdjęciach. Dodatkowym atutem nieruchomości jest jej położenie w bardzo bliskim sąsiedztwie szkoły, weża komunikacyjnego, ośrodka zdrowia oraz obiektów użyteczności publicznej. Blok jest po termomodernizacji. Okna są nowe PCV. Klatka schodowa zadbane i czysta. Bardzo atrakcyjna oferta. Serdecznie polecam Leszek Śródecki 790 418 318



#### 7. PIĘKNE MIESZKANIE NA ZABOBRZU. PARTER 70 m2!

Atrakcyjne mieszkanie trzy pokojowe na parterze. Lokal o powierzchni ok. 70m2 położony w bloku na Zabobrze II. Mieszkanie po kapitalnym remoncie składa się z trzech pokoi, kuchni, łazienki, toalety i korytarza. W mieszkaniu wymienione wszystkie okna na nowe PCV, nowa stolarka drzwiowa, nowe instalacje. W przedpokoju zabudowane duże szafy typu komandor. W cenie mieszkania zostaje również zabudowana kuchnia. Do mieszkania przynależą dwa oddzielne balkony oraz dwie piwnice. Mieszkanie jest rozkładowe i słoneczne. Serdecznie polecam Leszek Śródecki 790 418 318

#### 8. ZABOBRZE 67 m2. 3 POKOJE. 200 000zł!

Duże, rozkładowe mieszkanie na 10 piętrze bloku z windą. Mieszkanie składa się z trzech, słonecznych, przestronnych pokoi, kuchni z zabudowanymi meblami, łazienki z wanną, osobnego wc oraz korytarza z zabudowaną szafą starszego typu. W pokojach na podłogach panele oraz wykładzina dywanowa w pokoju dziecięcym. W kuchni, przedpokoju i łazience na podłogach kafle. Na ścianach gładzie gipsowe, w przedpokoju boazeria, w wc na ścianach panele ścielne. W łazience glazura nowego typu. Z dużego pokoju wyjście na duży balkon. Z okien rozciąga się widok na górę oraz panoramę miasta. Mieszkanie do odświeżenia. Blok po termomodernizacji, nowa winda, miejsce parkingowe pod blokiem. Serdecznie polecam, Leszek Śródecki 790 418 318



#### 9. LOKAL DO WYNAJĘCIA 80 m2 2000 zł.

Duży lokal na parterze blisko centrum Jeleniej Góry. Lokal po remoncie składa się z dwóch dużych pomieszczeń oraz łazienki damskiej i męskiej zlokalizowanej na korytarzu istnieje możliwość stworzenia łazienki bezpośrednio wewnątrz. Lokal idealny pod prowadzenie np. salonu fryzjerskiego jak również innej działalności. Czynsz najmu to 3000 zł w tą kwotę wliczone są media. Osoba, która najmie lokal nie ponosi kosztów związanych z mediami. Atrakcyjna oferta. Polecam Marcin Śródecki 883 797 878

#### 10. DO WYNAJĘCIA LOKAL PRZY ULICY WOLNOŚCI.

88 m2. Lokal po remoncie, nowoczesna glazura podłogowa, nowe okna i drzwi antywłamaniowe, efektywny kominiek w centralnym miejscu, lo kalu, wentylacja, instalacja alarmowa. Nieruchomość doskonale nadaje się na różnego rodzaju działalność usługową z uwagi na lokalizację. Posiada wydobre zaplecze socjalne, WC oraz pomieszczenie, które może funkcjonować jako magazyn (10 m2). Oferta numer: MAR - LVI-12056 Gorąco polecam Marcin Śródecki 883 797 878

#### 11. DO WYNAJĘCIA DUŻY LOKAL

Położony w bliskim sąsiedztwie jednego z marketów w Jeleniej Górze. Powierzchnia użytkowa wynosi 89 m2. Lokal znajduje się na I piętrze nowo wybudowanego budynku. Lokal składa się z dużej sali obsługi klienta, recepcji, łazienki i pomieszczenia socjalnego. Lokal po remoncie do ewentualnego odświeżenia lub zmiany kolorów. Idealnie nadaje się na prowadzenie biura, czy innej działalności gospodarczej. Dużym atutem jest sąsiedztwo innych firm działających w budynku oraz osiedla mieszkalnego. Parking przed budynkiem. Lokal zadany. Czynsz najmu to 3000 zł netto plus media. Ogrzewanie z sieci. Istnieje możliwość kupienia lokalu za kwotę 550 000 PLN Serdecznie Polecam

Marcin Śródecki 883 797 878

**MIESZKANIE 3 pokoje - 50 m2 w okolicy Małej Poczty.** Po remoncie, balkon, piwnica. CENA 199000 zł do rozmów. Lic. 13225 - 605 079 790

**MIESZKANIE 3 pokoje - Kowary - na parterze, bardzo dobra lokalizacja.** Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**MIESZKANIE 3 pokoje - ładne, po remoncie, 63 m2 ul. Kiepury.** Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE 3 pokoje - piękne mieszkanie 3 pokojowe o powierzchni 59 m2.** Mieszkanie po kapitalnym remoncie. Jeldom Lic. 14557 - 668 667 637

**MIESZKANIE 3 pokoje - w kamienicy, nowoczesny wystrój, 210 000 PLN Lic.** 5877 - 500 122 445

**MIESZKANIE 3 pokoje 140 000 zł - 59 m2, trzecie piętro w bloku, Jelenia Góra.** N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 3 pokoje 215.000 zł - 63 m2, po remoncie, ul. Kiepury.** Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE 3 pokojowe - 51 m2, z balkonem, pierwsze piętro w bloku w Cieplicach.** N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 3 pokojowe - 59 m2, trzecie piętro w bloku, w Jeleniej Górze** 140 000 zł do negocjacji. N. Rychlewski lic: 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 3 pokojowe - 60 m2, rozkładowe, blok z cegły, ładna lokalizacja atrakcyjna** cena 139000 PLN. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 790 418 318

**MIESZKANIE 3 pokojowe - 62 m2, po remoncie z balkonem, wysoki parter przy ul. Kiepury.** N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 3 pokojowe - 85 m2, blisko centrum w zielonej okolicy wysoki parter rozkładowe do zamieszkania** bardzo atrakcyjna cena. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 790 418 318

**MIESZKANIE 3 pokojowe - 87 m2, centrum, I piętro - 722 187 875**

**MIESZKANIE 3 pokojowe - koło Energetyki i „Zeroma”** Ogrzewanie etażowe, możliwe gazowe. Parter. Nie wymaga wkładu finansowego. Bez pośredników - 606 426 922

**MIESZKANIE 3 pokojowe - na II piętrze kamienicy, w ścisłym centrum.** 71 m2. po remoncie. Cena 186000 zł. Rychlewski Nieruchomości. Lic. 9549 - 602 732 135

**MIESZKANIE 3 pokojowe - na I-piętrze 57 m2 w budynku wielorodzinnym.** Po remoncie, rozkładowe w dobrej lokalizacji, blisko centrum miasta. Czynsz 137 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE 3 pokojowe - na I-piętrze 70 m2 w budynku 5-rodzinnym.** Budynek 2-piętrowy blisko centrum. Ogrzewanie kominkowe, na podłogach panele. Czynsz 75 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE 3 pokojowe - na I-piętrze o pow. 70 m2 w bloku na Zabobrze II.** Komfortowe, ustawne pokoje, środkowe, słoneczne z dwoma balkonami. Cena do negocjacji. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE 3 pokojowe - na I-piętrze w budynku kilkurodzinnym o pow. 57 m2.** Po remoncie, kuchnia otwarta na salon. Blisko centrum miasta. Niewielki ogródek. Czynsz 137 zł/m-c. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE 3 pokojowe - rozkładowe, 67 m2. III piętro - ciepłe, środkowe.** Centralne ogrzewanie, nowe okna. Do odświeżenia - blok z cegły w Jeleniej Górze. Cena 160000 zł - 510 042 734

**MIESZKANIE 3 pokojowe - w domu 2 rodzinnym z ogrodem z dużym garażem** zadbane słoneczne do zamieszkania bardzo atrakcyjna cena. Lic. 13045 - 790 418 318

**MIESZKANIE 3 pokojowe - w Piechowicach 72 m2 rozkładowe w spokojnej, zielonej dzielnicy do zamieszkania atrakcyjna** cena. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 790 418 318

**MIESZKANIE 3 pokojowe - ze wspólnym ogródkiem, w dobrej lokalizacji i atrakcyjnej cenie.** Lic. 13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE 3 pokojowe Kiepury - rozkładowe 3 pokojowe, nowe okna, zadbane, nowe instalacje, winda, piękny widok.** Rychlewski nieruchomości. Lic. 9549 - 501 736 644

**MIESZKANIE 3 pokojowe w centrum - duże, 111 m2 na 3-cim piętrze w kamienicy, oryginalne stylowe okna i drzwi.** Cena 299000 zł. Rychlewski Nieruchomości. Lic. 9549 - 602 732 135

**MIESZKANIE 3 pokojowe w Karpaczu - II piętro w bloku ul. Nadrzeczna** 63,1 m2, salon 28,4 m2 z balkonem i widokiem na górę, zadbane, cena 260000 zł. Rychlewski Nieruchomości Lic. 9549 - 602 732 135

**MIESZKANIE 36 m2 Cieplice - parter, bezczynsowe, do remontu, zaproponuj swoja cenę.** Lic. 5877 - 500 122 445

**MIESZKANIE 38 m2 - po generalnym remoncie w 4 piętrowym bloku.** Częściowo umeblowane. Tanio! Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE 38 m2 - ul. Różyckiego.** Bardzo ładne. Właściciel - 514 000 838

**MIESZKANIE 39 m2 - w centrum Jeleniej Góry.** 2 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój. Centralne gazowe. Jasne, ciepłe, niskie opłaty. Po remoncie. Cena 145000 zł - 505 415 977

**MIESZKANIE 40 m2 - po kapitalnym remoncie 2 pokoje z balkonem, czwarte piętro w bloku, Cieplice - Jelenia Góra.** N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 40 m2 - po kapitalnym remoncie, 2 pokoje z balkonem, czwarte piętro w bloku w Cieplicach.** N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 41 m2 za 146000 - parter - na sprzedaż** bardzo zadbane mieszkanie o powierzchni 41,3 m2 na parterze, 2 pokoje, kuchnia w zabudowie, ładna szafa komandora, czynsz 230 zł, korzystna lokalizacja. KODEX. Lic. 10721 - 513 060 568

**MIESZKANIE 43 m2 - 130.000 - 2 pokojowe na Zabobrze, lub zamiana z dopłatą na kawalerkę** w cenie 90.000 również na Zabobrze Lic. 11965 - 509 949 961

**MIESZKANIE 43 m2 - w cenie 124000 zł.** 2 pokojowe, na Zabobrze. Lic. 13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE 47 m2 - 2 pokoje po remoncie, drugie piętro w kamienicy, przy Pl. Ratuszowym.** N. Rychlewski Lic: 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 47 m2 - 2 pokoje po remoncie, nowe instalacje, okna, drzwi wejściowe.** Drugie piętro w kamienicy, Pl. Ratuszowy. 200 000 zł do negocjacji. N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 47 m2 - 2 pokoje, po remoncie, drugie piętro w kamienicy przy Pl. Ratuszowym.** N. Rychlewski lic: 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 47 m2 - do remontu w najlepszej dzielnicy Jeleniej Góry.** Kamienica po generalnym remoncie. Tanio. Jeldom Lic. 14557 - 668 667 637

**MIESZKANIE 50 m2 - II piętro, wyposażone, okolice Kauffandu, nowy budynek.** Okazja - 721 185 158

**MIESZKANIE 51 m2 - 2 pokoje po remoncie, parter kilkurodzinnego budynku na przedmieściach Jeleniej Góry.** N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 51 m2 - 3 pokoje, z balkonem** pierwsze piętro w bloku po termomodernizacji, w Cieplicach. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 56 m2 - ul. Flisaków, I piętro, 2 pokoje.** Cena 156000 zł. Polecam, okazja. Lic. 5627 - 662 009 700

**MIESZKANIE 59 m2 cena 119000 zł - 3 pokojowe mieszkanie do remontu w ścisłym centrum Jeleniej Góry.** Nieruchomości Otti Lic. 13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE 59 m2 za 140 000 zł - 3 pokojowe, trzecie piętro w bloku w Jeleniej Górze.** N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE 59 m2, cena 119000 - mieszkanie do remontu w ścisłym centrum na IV piętrze kamienicy, odremontowana klatka schodowa.** Nieruchomości Otti. Lic. 13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE 61 m2 do remontu - duże, I piętro, okolice Osiedla Robotniczego, do kapitalnego remontu.** Atrakcyjna cena tylko 133 000 zł - 513 059 468

**MIESZKANIE 61 m2 za 133 000 zł - I piętro, okolice Os. Robotniczego, dwupokojowe, do kapitalnego remontu, cena tylko 133 000 zł.** Lic. 10491 - 513 059 468

**MIESZKANIE 64 m2 Kiepury - tanio - 2 pokoje + pokój z aneksem kuchennym.** 185.000 zł. Lic. 1749 - 509 626 989

**MIESZKANIE 70 m2 - 54 m2 +16 m2 + piwnica - ul. Norwida.** Do kapitalnego remontu, II piętro. Cena 127000 zł - 609 655 488



Nieruchomości Remigiusz Rychlewski

58-500 Jelenia Góra, ul. Podwałe 22a/1

tel 757428758, 501736644

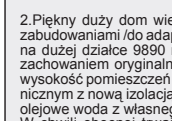
Przyjmujemy pn -pt 9-17, so 10-12

www.rychlewski.com.pl, biuro@rychlewski.com.pl



1. Przestronne, rozkładowe, mieszkanie ( połowa domu ) na przedmieściach Jeleniej Góry. Parter dwukondygnacyjny budynek wolnostojącego o powierzchni 72 m2 obejmuje trzy duże pokoje, kuchnię, łazienkę i przedpokój. Po częściowym remoncie, okna pcv, na podłogach panele, ogrzewanie kominkiem z płaszczem wodnym i dodatkowo piec kaflowy. Opłaty miesięczne wynoszą 250 zł w tym czynsz i f. remontowy. Do mieszkania przynależy piwnica i ogród przy domu w udziałach 1/2 około 330 m2. Atrakcyjna oferta z uwagi na lokalizację i cenę. Serdecznie polecam Kędziorek tania tel: 667 219 752. Cena 215 000 zł do negocjacji.

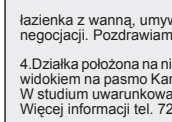
Polecam Anna Kędziorek tel.667219752



2. Piękny duży dom wiejski /obecnie agroturystyka z tradycjami/ z zabudowaniami /do adaptacji pod działalność i pokojami gościnnymi, na dużej działce 9890 m kw. Obiekt pieczeniowiec restauracyjny z zachowaniem oryginalnego dawnego stylu i klimatu stąd niewielka wysokość pomieszczeń na piętrze. Budynek w b. dobrym stanie technicznym z nową izolacją przeciwwilgociową i drenażem. Ogrzewanie olejowe wodą z własnego ujęcia , szambo trykomorowe. W chwili obecnej trwają prace przy doprowadzaniu wodociągu i kanalizacji gminnej. Niezła lokalizacja, przy szlakach turystycznych , blisko do Jeleniej Góry, Szklarskiej Poręby i w Izery. Cena 1.100.000 zł. Interesująca oferta, gorąco polecam tel. 726290939



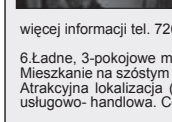
3. Przytulny, a zarazem przestronny dom wolno stojący, położony 6 km od Jeleniej Góry. Budowany w 2004 roku z suporexu, ocieplony styropianem 10cm, z wykończoną elewacją, dach pokryty dachówką cementową. Dwukondygnacyjny o powierzchni 135 m2 obejmuje. Na parterze znajduje się przedpokój z zabudowaną szafą, łazienka z wc, umywalką i kabiną natryskową, kuchnia w pełni umeblowana i wyposażona, również z zabudowaną szafą, w części połączona z salonem z wyjściem na ładny drewniany taras oraz kominkiem z płaszczem wodnym i pokój - sypialnia. Na piętro prowadzi zabiegowe sosnowe schody, gdzie znajduje się hall, dwa duże pokoje, jeden mniejszy i łazienka z wanną, umywalką, toaletą oraz miejscem na kabinę natryskową. Cena 550 000 zł do negocjacji. Pozdrawiam Anna Kędziorek tel.667219752



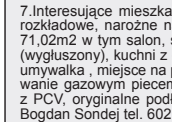
4. Działka położona na niewielkim wzniesieniu w Szklarskiej Porębie Średniej. Słoneczna z pięknym widokiem na pasmo Karkonoszy, dojeżdżym z ulicy asfaltowej. Wszystkie media dostępne w ulicy. W studium uwarunkowań przeznaczona pod obszar mieszkalno-pensjonatowy. Cena 555000 zł. Więcej informacji tel. 726290939.



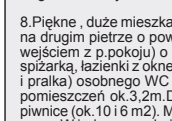
5. Ciepłe dwupokojowe mieszkanie o pow. 35,2 m2 na Zabobrze II. Uytuowane na 9 piętrze 10-piętrowego bloku składa się z przedpokoju, 2 pokoi, z pokoju dziennego wejście do kuchni z oknem oraz łazienki z wanną i wc. Okna nowe pcv, na podłogach w pokojach panele, ściany pokryte tapetą, drzwi wejściowe nowe. Ogrzewanie z sieci, ciepła woda z junkersa gazowego. Do lokalu przynależy piwnica. Mieszkanie w dobrym stanie technicznym, do odświeżenia. Cena 134.000 zł. Serdecznie polecam, więcej informacji tel. 726290939



6. Ładne, 3-pokojowe mieszkanie w 6-cio piętrowym bloku z windą. Mieszkanie na szóstym /ostatnim/ piętrze o pow. całkowitej 72,5 m2. Atrakcyjna lokalizacja (dokładna duża zieleni), pełna infrastruktura usługowa - handlowa. Cena 220.000 zł. Polecam tel. 726290939.



7. Interesujące mieszkanie w ścisłym centrum J.Góry. Mieszkanie rozkładowe, narożne na drugim piętrze kamienicy. Pow. całkowita 71,02m2 w tym salon, sypialnia (wejście z salonu) , pokój dziecka (wygluszony), kuchni z oknem (połączonej w jedną przestrzeń z p.pokojem) , łazienka (wanna, umywalka , miejsce na pralkę, WC i podejście pod bidet), p.pokój - oraz piwnica ok.4m2. Ogrzewanie gazowym piecem dwufunkcyjnym, instalacja grzewcza, grzejniki komwektorowe. Okna z PCV, oryginalne podłogi z desek. Cena 186tys.zł. Bardzo atrakcyjna lokalizacja. Polecam Bogdan Sondej tel. 602 732 135.





**WYNAJEM** Dream Cars

śluby, studniówki, wieczory panieńskie i kawalerskie, komunie, rocznice i inne...

tel. 691 426 188, 695 435 020 • www.dreamcars-jg.pl

www.woskar.pl  
Sprzedaż obuwia NIKE  
tel. 601 582 601

**Woskar**

Do wynajęcia różne hale i magazyny w Podgórzynie, tel. 601 78 92 92

Atrakcyjne ceny  
Bogaty asortyment  
Miła i profesjonalna obsługa  
Gdzie jest? NEMO

**Mini ZOO NEMO**

- Akwarystyka słodkowodna
- Akwarystyka morska
- Zakładanie i serwis zbiorników

www.sklepno.pl  
tel. 0501 730 905, tel. 075 752 24 18  
Jelenia Góra, ul. Okrzei 11/15

**AUTO - CAMPING PARK**

Jelenia Góra  
ul. Sudecka 42  
tel./fax (+48) 75 75 245 25  
kom. 0607 34 01 62

**POKOJE - BARDZO ATRAKCYJNE CENY**  
- CZYSTO - PRZYJEMNIE - WYGODNIE - PRZYTULNIE

www.camping.karkonosz.pl campingpark@interia.pl

**LAMBERT**  
AUTO KOMIS

Jelenia Góra, ul. Spółdzielcza 21  
email: lambert@onet.eu  
www.lambert.automoto.pl  
www.lambert.gratka.pl

SKUP - SPRZEDAŻ - KREDYTY  
miejscę zamieścić swoje auto w rozliczeniu

tel. 75 767 88 35 Autolu

**MAGIC**  
Konsultacje, naprawy, akcesoria

- skup - sprzedaż
- naprawa
- ściąganie sim-lock
- akcesoria
- doładowania

58-560 Jelenia Góra • ul. Wolności 251  
tel. +48 501 521 400 • e-mail: jgmagic@op.pl

**KFC**

Wkrótce otwieramy kolejną restaurację KFC DT w Jeleniej Górze. Szukamy właśnie Ciebie !!! Zatem jeśli jesteś w pełni dyspozycyjny/a, bądź chcesz pracować tylko w weekendy, zapraszamy do Naszego zespołu.

Tu poznasz ciekawych ludzi, zdobędziesz doświadczenie i zarobisz na własne wydatki. Jeśli lubisz się uśmiechać, jesteś ambitny/a i lubisz pracę w zespole, złóż aplikację (zdjęcie mile widziane). Czekamy właśnie na Ciebie.

**Restauracja KFC DT Jelenia Góra**  
przyjmie do pracy:  
**PRACOWNIKÓW RESTAURACJI PRACOWNIKÓW KUCHNI**

Pracuj na własne wydatki! Pracuj w dogodnych godzinach.

**OFERUJEMY:** • Umowę o pracę • Szkolenia stanowiskowe  
• Wynagrodzenie zawsze na czas • Możliwość rozwoju  
• Elastyczny grafik pracy • Kartę rabatową (25% zniżki) do wszystkich restauracji: KFC, Pizza Hut, Rodeo Drive, Burger King w całej Polsce • Posiłek pracowniczy za 1zł.

**WYMAGAMY:** • Pracowitości • Chęci nauki i rozwoju  
• Orientacji na klienta • Pracy zespołowej • Elastyczności.

Wyślij swoje CV do dnia 23.01.2011 na adres:  
**anna.mosciszko@amrest.eu**

Zapraszamy również na spotkanie rekrutacyjne w dniu 24.01.2011 w Jeleniej Górze - restauracja Pizza HUT ul. 1 go Maja 5.  
**www.praca.kfc.pl**

**CENTRUM KSZTAŁCENIA PLEJADA**

**UWAGA!**  
ROZPOCZYMY NABÓR LUTOWY NA ROK 2010/2011

**TYLKO U NAS ZDOBEDZIESZ ZAWÓD OPIEKUN MEDYCZNY I TECHNIK MASAZYSTA**

Zapraszamy do szkoły policealnej, liceum, technikum, zasadniczej szkoły zawodowej oraz na kursy i szkolenia

ul. Waryńskiego 20  
tel/fax 075/648-83-85  
jgora.plejada@op.pl  
www.plejada.edu.pl

**RADIO TAXI Jelenia Góra**

**751-96-22**

BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI

**800 22 22 22**

Dzwoń z tel. kom. 75 75 22 777

**RADIO "TAXI" ŚNIEŻKA**  
JELENIA GÓRA  
ul. Wiejska 29

**1-96-21**  
JELENIA GÓRA

Bezpłatny dojazd w strefie miejskiej  
Zakupy na telefon  
Odpalanie auta  
Przesyłki kurierskie  
Odprowadzenie auta  
Obsługa imprez okolicznościowych

**75 75 35 835**

**0 800 700 600**  
BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI

**RADIO TAXI**

- Bezpłatny dojazd w strefie miejskiej
- Zakupy na telefon
- Odpalanie auta
- Przesyłki kurierskie
- Odprowadzanie auta

**PROMOCJA!**  
**60 6 KURS ZA 1zł NA TERENIE MIASTA**

**1-96-27**  
LUB 20% RABATU

**TELEFON DO BIURA**  
**75 76 78 975**  
**JELENIA GÓRA 24h**

**MIESZKANIE** 71 m2 185000 - centrum - bardzo ładne mieszkanie trzypokojowe w centrum miasta. Mieszkanie rozkładowe i słoneczne. Bardzo atrakcyjna cena! Serdecznie polecam. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 607 797 911

**MIESZKANIE** 72 m2 - na Zabobrze. Pośrednikom dziękuję - 669 569 669

**MIESZKANIE** 72 m2 za 110000 - w kamienicy 3 pokojowe na III piętrze. Mieszkanie wymaga remontu. Jeldom Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE** 72 m2 za 200 000 zł - mieszkanie, parter domu dwurodzinnego z ogródkiem, w okolicach centrum Jeleniej Góry. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE** 72 m2 za 200 000 zł - parter dwurodzinnego budynku, 3 pokoje z ogródkiem, w okolicy centrum Jeleniej Góry. N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE** 76 m2 - I piętro, bez pośredników. Mała Poczta - 600 767 549

**MIESZKANIE** 84 m2 - wysoki standard. Cena 240000 zł. N. City. Lic. 5908 - 723 143 566

**MIESZKANIE** 86 m2 - w Piechowicach górnych. Piec, ogródek lub zamienię na mniejsze z dopłatą - 500 185 688

**MIESZKANIE** centrum - wykończony lokal mieszkalny z możliwością przelnoczenia go na lokal biurowy w ścisłym centrum Jeleniej Góry. - 697 397 297, 75 75 229 80

**MIESZKANIE** Cieplice - 2 pokojowe, 36 m2, po kapitalnym remoncie, z balkonem w bloku NM. Lic. 5877 - 500 122 447

**MIESZKANIE** Cieplice Podgórzyska - II piętro, 2 pokoje, 47 m2, ogrzewanie elektryczne po remoncie, do zamieszkania od zaraz. Bliskość parku norweskiego i zdrojowego Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** do kapitalnego remontu - w Jeleniej Górze. 100 m2, 3 pokoje, balkon, niski czynsz, I piętro. Pilnie - 603 572 548

**MIESZKANIE** do remontu - 3 pokoje 106 m2 w centrum Jeleniej Góry w kamienicy na I piętrze 190000 PLN. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 790 418 318

**MIESZKANIE** dwupokojowe - bardzo ładne 47 m2 z kominkiem na parterze. Idealnie nadające się na biuro bądź kancelarię. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 509 156 552

**MIESZKANIE** dwupokojowe - całkowicie rozkładowe mieszkanie na parterze, 41 m2, wyposażone w zabudowę kuchenną i dużą szafę, balkon, dobra lokalizacja. Nieruchomości Otti Lic.13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** dwupokojowe - po kapitalnym remoncie na II piętrze w dobrej lokalizacji Starego Miasta. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**MIESZKANIE** dwupokojowe - w Cieplicach na parterze. Cena tylko 100.000 zł Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**MIESZKANIE** dwupokojowe - w ścisłym centrum na pierwszym piętrze z wejściem od ulicy. Nadaje się na biuro gabinet lub kancelarię. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 869 172

**MIESZKANIE** dwupokojowe 139000 zł - wykończone 5 lat temu w wyremontowanym budynku, II piętro, wspólny ogródek, wiata na samochód, ogrodzona posesja. Nieruchomości Otti. Lic.13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** dwupokojowe po remoncie - 51m2 na Zabobrze II, słoneczne z bardzo dużym salonem, wyposażone w zabudowę kuchenną i 2 szafy, widok na otwartą przestrzeń. Nieruchomości Otti. Lic.13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** dwupokojowe Zabobrze 2 - na parterze w cenie 145000 zł - na balkonem, słoneczne, w pełni rozkładowe, do ewentualnego odświeżenia. Nieruchomości Otti. Lic.13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** dwupoziomowe - strychowe - blisko centrum mieszkanie po k. remoncie, najwyższy poziom 64 m2, IIIp strychowe, 3 pokoje, aneks kuchenny, garderoba, łazienka i WC Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** dwupoziomowe - w dwurodzinnym domu, 99 m2 z ogrodem, blisko centrum. Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE** dwupoziomowe - w okolicach centrum, 88,5 m2 nowe, gotowe do zamieszkania NM. Lic. 5877 - 500 122 447

**MIESZKANIE** dwupoziomowe w centrum - luksusowo wykończone czteropokojowe o pow. 88m2. Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 869 172

**MIESZKANIE** jednopokojowe w centrum - na parterze 47 m2 w kamienicy w dobrym stanie. Ogrzewanie piecowe. Nadaje się także na biuro lub usługi (miejsca parkingowe dla klientów). Cena 129000 zł. Rychlewski Nieruchomości. - 602 732 135

**MIESZKANIE** już od 85.000 zł - mieszkania na wsi w najbliższej okolicy Jeleniej Góry. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**MIESZKANIE** Karłowicza - okazja - III piętro, 2 pokoje, 43 m2 mieszkanie słoneczne, ciepłe, świetna lokalizacja. Okazja cenowa - tylko 125.000 zł. Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** koło Małej Poczty - 70 m2, 3 pokoje z kominkiem, 2 komórki gospodarcze, garaż. Dobra cena - 782 690 601

**MIESZKANIE** komfortowe - na Zabobrze II, 50,3 m2.W cenie umeblowanie i wyposażenie. NG. Lic. 998 - 606 822 694

**MIESZKANIE** komfortowe trzypokojowe - 87 m2 na I piętrze w Cieplicach. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**PRENUMERATA**

**PROMOCJA do końca roku**

12 tygodni	1,80	za sztukę
26 tygodni	1,70	za sztukę
52 tygodnie	1,60	za sztukę

Przyjdź do naszej redakcji i zamów prenumeratę!

**Jelonka**

**Już od teraz OGŁOSZENIA W RAMCE**

**5 zł** +VAT

Regulamin

1. Rozmiar ogłoszenia nie może przekraczać 160 znaków
2. Aby ogłoszenie ukazało się w Tygodniku Jelonka, należy zgłosić się do redakcji przy ul. M. C. Skłodowskiej 13/2

**MIESZKANIE** dwupokojowe 139000 zł - wykończone 5 lat temu w wyremontowanym budynku, II piętro, wspólny ogródek, wiata na samochód, ogrodzona posesja. Nieruchomości Otti. Lic.13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** dwupokojowe po remoncie - 51m2 na Zabobrze II, słoneczne z bardzo dużym salonem, wyposażone w zabudowę kuchenną i 2 szafy, widok na otwartą przestrzeń. Nieruchomości Otti. Lic.13225 - 603 491 335

**MIESZKANIE** dwupokojowe Zabobrze 2 - na parterze w cenie 145000 zł - na balkonem, słoneczne, w pełni rozkładowe, do ewentualnego odświeżenia. Nieruchomości Otti. Lic.13225 - 603 491 335



**MIESZKANIE** M2 na Kiepy - na wysokim parterze przy ul. Kiepy. 51m2 po częściowym remoncie. Środki, ciepłe, słoneczne mieszkanie. Lic. 5524 - 503 111 466

**MIESZKANIE** Miłków obok Karpacza - I piętro w domu 4-0 rodzinnym, 51 m2, 3 pokoje, garaż, domek gospodarczy z garażem 100 m2 ogródka. Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** Morcinka M3 - do końca miesiąca 0% prowizji od kupującego. Wynagrodzenie dla biura pokrywa sprzedający. Mieszkanie zadbane 64m z balkonem, ogrodem. Cena 207 tys. zł Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604-508-308

**MIESZKANIE** Morcinka M3 207000 - na pierwszym piętrze z ogrodem, balkonem, ogrzewanie gazowe. Nieruchomości Partner lic. 4917, przy tej transakcji wynagrodzenie pośrednika pokrywa sprzedający - 604 508 308

**MIESZKANIE** Morcinka trzypokojowe - na I piętrze w kamienicy z ogrodem, balkonem. Ogrzewanie gazowe. Nieruchomości Partner Lic. 4917 - 604 508 308

**MIESZKANIE** na lokal - Położona na parterze przy ul. Wojska Polskiego. Doskonała lokalizacja na biuro. Lic. 4566 Euro-Dom - 601 540 292

**MIESZKANIE** na obrzeżach - Jeleniej Góry, 100 m2, beczynszowe. Pośrednikiem dziękuję - 515 368 051

**MIESZKANIE** na Zabobrze - 2 pokojowe na wysokim parterze z balkonem o powierzchni 41,3 m2 na Zabobrze. Cena do negocjacji. Okazja Lic. 4566 Euro-Dom - 695 991 331

**MIESZKANIE** na Zabobrze II - 3 pokoje, parter, 64 m2. Cena 175000 zł. Lic. 5627 - 662 009 700

**MIESZKANIE** na Zabobrze II - wieżowiec, parter, ok. 50 m2. 2 przestronne pokoje. Wymienione okna, panele, dobra lokalizacja. Cena 140000 zł. Bez pośredników - 664 996 398

**MIESZKANIE** niedaleko Jeleniej Góry - 65 m2, 3 pokoje z balkonem, I piętro, 5 arów ogród. Cicha okolica. Cena 150000 zł - 607 190 806

**MIESZKANIE** poddaszowe - z ogródkiem. Nietypowa aranżacja. Blisko centrum Jeleniej Góry. Pośrednikiem dziękuję - 608 341 702

**MIESZKANIE** śliczne - 3 pokoje - śliczne mieszkanie w bloku z cegły, położone na III piętrze. Świetna cicha lokalizacja, duży parking, plac zabaw dla dzieci, sklep. Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**MIESZKANIE** trzypokojowe - w centrum miasta. Parter 55 m2. Bardzo atrakcyjna lokalizacja oraz cena. Teren ogrodzony. Nieruchomości Marles. Lic. 13045 - 607 797 911

**MIESZKANIE** tylko 110.000 zł - 71 m2, dwupokojowe, okolice Małej Poczty. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 505 074 854

**MIESZKANIE** w centrum Cieplic - przy głównym deptaku. 80 m2. Pośrednikiem dziękuję - 515 368 051

**MIESZKANIE** w Cieplicach - 3 pokojowe na II-piętrze o pow. 68,3 m2. Po kapitalnym remoncie mieszkanie i budynek. Ogrzewanie co-gazowe + kominek. Klatka schodowa zadbane. Nieruchomości Szymkiewicz - 669 620 071

**MIESZKANIE** w Cieplicach - 3 pokojowe na I-piętrze 67,55 m2. Po kapitalnym remoncie, zadbane klatka schodowa. Ogrzewanie co-gazowe, kominek w salonie. Nieruchomości Szymkiewicz. Lic. 2400 - 669 620 071

**MIESZKANIE** w kamienicy - I piętro 120 m2, 4 pokoje. Niesamowity klimat, kuchnia i łazienka świeżo wyremontowana, w mieszkaniu kominek i drewniane podłogi. Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** w Karpaczu - 2 pokojowe w Karpaczu 50 m2 w bloku, na wysokim parterze. Atrakcyjna cena. Lic. 4566 Euro-Dom - 695 991 331

**MIESZKANIE** w Komarnie - 10 minut od centrum Jeleniej Góry. 65 m2. Kuchnia, 2 pokoje, łazienka, przedpokój. Ogrzewanie centralne - 605 400 055

**MIESZKANIE** w Pilchowicach - 75 m2 na pierwszym piętrze z kominkiem. Garaż plus ogród. Bardzo dobra lokalizacja. Bezczynszowe. Cena 158000 zł. Lic. 998 - 509 156 552

**MIESZKANIE** w Pilchowicach - 75m2 na pierwszym piętrze z kominkiem. Cena 158000zł. Nieruchomości Grzywiński Lic. 998 - 509 156 552

**MIESZKANIE** w ścisłym centrum - 2 pokojowe z pełnym wyposażeniem, balkon, piwnica. Możliwość dokupienia garażu. Lic. 13225 - 605 079 790

**MIESZKANIE** w ścisłym centrum - 2 pokojowe z pełnym wyposażeniem, balkon, piwnica. Możliwość dokupienia garażu. Lic. 13225 - 605 079 790

**MIESZKANIE** Wańkowicza dwupokojowe - 140000 - parter, okna plastikowe, Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**MIESZKANIE** wyremontowane - 50 m2, zadbane, tylko wchodzić i mieszkać. Atrakcyjna cena 125000 zł. Lic. 998 - 606 822 694

**MIESZKANIE** z antresolą - piękne mieszkanie z antresolą blisko centrum. Cena 230000 zł. Polecam. NG. Lic. 998 - 606 822 694

**MIESZKANIE** z garażem - 38 m2, cena 149000, dobra lokalizacja. MG. Lic. 998 - 606 822 694

**MIESZKANIE** za 114 000 zł - 53 m2, 3 pokoje pierwsze piętro w kamienicy, w Jeżowie Sudeckim. N. Rychlewski lic. 9549 - 667 219 752

**MIESZKANIE** za 85000 zł - 65 m2, 2 pokoje, duża kuchnia, łazienka z WC. CO, ogródek, dwie piwnice, budynek gospodarczy na garaż. N. Grzywiński. Lic. 998 - 697 707 401

**MIESZKANIE** Zabobrze - 2 pokojowe, 37 m2 na optymalnym I piętrze NM. Lic. 5877 - 500 122 447

**MIESZKANIE** Zabobrze 2 - 41 m2 - 145000 zł - parter, 2 pokoje po kapitalnym remoncie z zabudową kuchenną, szafą komandor do zamieszkania od zaraz - okazja - 692 094 962

**MIESZKANIE** Zabobrze 2 - 41 m2 - 145000 zł - na parterze, 2 pokoje po kap. remoncie z zabudową kuchenną i szafą komandor, do zamieszkania od zaraz |Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** Zabobrze 3 - V piętro 4 pokoje, 86 m2 po remoncie do zamieszkania - w cenie meble kuchenne i część mebli pokojowych. Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE** Żerom i okolice - Kochanowskiego I piętro 105 m2, 2 sypialnie, salon z aneksem - nowe, Bogusławskiego III p strychowe 113 m2, dwupoziomowe, 4 pokoje Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**MIESZKANIE**, ul. Kadetów - 65 m2, z balkonem. Stan bardzo dobry. Istnieje możliwość odkupienia mieszkania razem z kredytem - 883 418 807

**NOWY** dom parterowy - na działce 2300 m, 15 km od Jeleniej Góry - 693 539 968

**OBIEKT** mieszkalno-biurowy - obiekt mieszkalno-biurowy po byłej jednostce wojskowej zlokalizowany w miejscowości Dłużyna Górna, 2 budynki i grunt Nieruchomości V&W Fankulewscy - 692 094 962

**PARTER** domu 119 m2 - powierzchni użytkowej 74 m2, 4 pokoje z garażem i ogródkiem w Jeleniej Górze. N. Rychlewski. Lic. 9549 - 667 219 752

**PENSJONAT** w Zachelmie - sprzedam lub wynajmę - 511 707 831

**PIĘTRO** domu - luksusowe - dwupoziomowe, wykończenie w wysokim standardzie, elegancie. Salon z kominkiem, otwarta kuchnia, 3 sypialnie, gustowna łazienka, Nieruchomości Partner. Lic. 4917 - 604 508 308

**POŁOWA** budynku - połowa budynku o powierzchni 220 m2. Nieruchomości po kapitalnym remoncie, stoi na działce o powierzchni 770 m2. Jeldom. Lic. 14557 - 668 667 637

**POŁOWA** domu - 99 m2, dwupoziomowe. Do nieruchomości przylega ogród 200 m2. Polecam Jeldom. Lic. 14557 - 666 830 830

**POŁOWA** domu - z balkonem, garażem i ogródkiem, beczynszowe. Cena do negocjacji. Pośrednikiem dziękuję - 663 136 720

**POŁOWA** luksusowego domu - 90 m2, 4 pokoje, całe piętro nowego domu, na przedmieściach Jeleniej Góry. Komfortowo urządzonej. N. Rychlewski Lic. 9549 - 667 219 752

**POŁOWA** willi przy Mickiewicza - parter, cztery pokoje plus garaż, plus działka około 900 m2, bardzo ładny i funkcjonalny układ pomieszczeń. Nieruchomości Grzywiński. Lic. 998 - 505 074 854

**POWIERZCHNIE** - centrum ul.1 Maja - powierzchnie handlowo-usługowe w nowo budowanym obiekcie przy ul. 1 Maja w Jeleniej Górze. Cena już od 3.900 PLN netto za 1 m2 - 697 397 297, 75 75 22 980

**STOISKO** z biżuterią - w dużym hotelu. Karpacz - 607 307 920

**STUDIO** solarium - kompletnie wyposażone, w centrum Jeleniej Góry. Lokal po remoncie, niski czynsz - 697 690 914

**SZEREGÓWKA** os. Widok - 5 pokoi, ogród, kominek, do remontu. Lic. 5877 - 500 122 445

**SZKLARSKA** Poręba - okazja - 120 m w centrum za rozsądną cenę. Rozkładowe mieszkanie na drugim piętrze, nie wymaga remontu. Duża piwnica, garaż, ogród. Świetny dojazd. Polecam. Nieruchomości Rychlewski. Lic 9549 - 512 598 361

**WILLA** w Piechowicach - duża do zamieszkania przez dwie rodziny po częściowym remoncie na dużej działce 1400 m2. Dodatkowo garaż z pomieszczeniami gospodarczymi i mieszkaniem. Lic. 4917 - 604 869 172

**ZABUDOWANIA** na wsi 130000 - Przy drodze Jelenia Góra - Zgorzelec na działce 6800 m, budynki do remontu. Nieruchomości Partner Lic. 4917 - 604 508 308

**ZAKŁAD** z zawieszoną działalnością - remont maszyn i sprzętów lub przekwalifikować na inną działalność. Sprzedam lub wydzierżawię. W Cieplicach - 667 092 127

### TOWARZYSKIE MATRYMONIALNE ANONSE

**34** letni pan - dla starszych, pasywnych, zamożnych panów. Tylko SMS - 692 530 067

**43** lata - poznam panią, parę - w celu miłej i niezobowiązującej zabawy. Tel. i SMS - 603 725 684

**44** letnia Kaja zaprasza - na nocne igraszki - 514 257 346

**CHĘTNIE** poznam kobietę - która czuje się samotnie - 607 468 959

**ESCORT** dla Panów - inteligentny, miły, pracujący, w miarę przystojny dla miłego sponsora. Marek, lat 35 - 698 932 075

**FAJNY** facet, 29 lat - szuka kochanki po trzydziestce - 723 035 963

**FILIGRANOWA** blondyneczka - zrobi dla ciebie wszystko - 661 771 698

**MĘCZYZNA** po czterdziestce - pozna młodą dziewczynę do 30 lat, w celu towarzyskim. Możliwa pomoc finansowa - 791 652 514

**MIAŁA**, ładna 35 latka - szuka Przyjaciela w osobie samotnego businessmana, zdecydowanego na sympatyczną znajomość - 667 720 414

**MILY**, przystojny, 25 letni pan - pozna miłego i zadbanego pana do 50 lat. Rafał - 797 817 146

**MILY**, zadbane, dyskretny - do wspólnej przyjemności, pozna Panię. SMS - 794 308 519

**MŁODY** chłopak - do seks-spotkań i miłego towarzystwa w dwoje. Zrobię wszystko co tylko zechcesz. Oczekuję sponsoringu - 794 189 046

**ON** szuka bezpruderyjnych kobiet - dyskretnie, bez zobowiązań. Proszę o SMS - 519 365 245

**PAN** dla panów - pan dla panów - 726 243 661

**PAN** pozna pana - do 50 lat - 530 363 112

**PODEJMĘ** współpracę z Paniami - w każdym wieku - do towarzystwa. Dobre zarobki, miła atmosfera, możliwość zakwaterowania. Poważne i zdecydowane - 608 717 951

**POKOJE** na godziny - gustownie urządzone, intymna atmosfera, parking przy budynku. Co dzień od 10-24.00. Zadzwoń zapytaj o cenę - 696 800 785

**POZNAM** dojrzałą kobietę - jestem młody, przystojny. Nie potrzebuję pieniędzy - 510 489 843

**POZNAM** dziewczynę - do spotkań towarzyskich. Kamienna Góra i okolice - 513 980 239

**POZNAM** kobietę - do spotkań bez zobowiązań. Cenię dyskrecję - 607 468 959

**POZNAM** kochankę - młodą, ładną. Możliwy sponsoring. 100 % dyskrecji. Przystojny, miły, zadbane. Własne lokum. SMS + opis + oczekiwania - 530 876 343

**POZNAM** księżniczkę - im dalej po 40 tym lepiej. Ja, 24 lata wysportowany, wysoki brunet. Czekam na SMS. Bez sponsoringu - 531 244 605

**POZNAM** Panią - samodzielną, mobilną, w przedziale 40-45, o wesolym usposobieniu, miłej aparycji, szczerzej, zadbanej, dziecko mile widziane. Zapraszam - 605 209 637

**POZNAM** wolnego Pana - do 70 lat. Oczekuję wspólnego porozumienia. Mile widziany Pan z wykształceniem. Proponuję pozostałe wyjaśnienia przy spotkaniu. Godz. 9:00-11:00 oraz 18:00-22:00. Jola - 75 76 46 153

**PRZYSTOJNY**, młody chłopak - dla Panów. Sex w Twoim aucie lub mieszkaniu. Francuzki, oral, pieszczoły, pocałunki - 723 142 721

**PUSZYSTA** 40 latka - z ładną piętęczką, zaprasza dyskretnych Panów - 667 424 672

**SEKSOŃNA** Angelika - czule i namiętnie doprowadzi Cię do rozkoszy. Full serwisik - 661 432 551

**SZUKAM** kochanki - najlepiej mężatki. Miły 30 latek - 531 193 053

**SZUKAM** mężatki kochanki - wiek bez ograniczenia. Dyskretna. Odpowiadaj na SMS - 530 985 971

**SZUKASZ** dyskrecji... - higieny, kultury? Zadzwoń i spotkaj się z uroczą blondynką o kobiecych kształtach. Tylko dojrzałym panowie - 796 137 052

**UROCZA** 35 latka - z seksowną pupcią, zaprosi do siebie kulturalnych panów. Dyskretna - 661 432 551

**UROCZA** blondynka - z dużym biustem, o rubensowskich kształtach - 883 427 396

**WOLNY**, mam 46 lat - pozna pana do 35 lat. Możliwość zamieszkania u mnie - 660 016 021

**ZASPONSORUJĘ** młodą dziewczynę - do 25 lat. Ja 33 lata. Dyskretna zapewniona. SMS + opis + oczekiwania - 530 407 660

**ŻONA** na godziny - dla miłych Panów. Magda-38 lat - 725 380 716

### USŁUGI BUDOWLANE

**BRUKARSTWO** - układanie kostki betonowej i granitowej - 608 658 351

**BRYGADA** - remonty - mury, ogrodzenia, malowanie. Tanio. Faktura lub bez - 785 467 526

**BUDOWA** domków jednorodzinnych - duże doświadczenie - 722 148 770

**BUDOWY** domów - w rozsądnej cenie - 605 209 140

**CIESIELSTWO-DEKARSTWO** - pokrycia wszelkich typów, montaż okien dachowych, rynny i obróbki blacharskie - 663 161 072

**DACHY** - ocieplanie, naprawa, konserwacja, odśnieżanie, obróbki - 510 820 490

**DACHY** - profesjonalnie - wszystkie pokrycia. Rynny, obróbki, okna dachowe - 602 730 084

**DACHY** - remonty - krycie, konserwacja, ocieplanie, odśnieżanie - 601 872 363

**DEKARSTWO** - pokrycia dachowe, obróbki, rynny - 531 560 400

**DEKARZ** - wykonam pacy dekarskie, wymiana rynny, obróbek blacharskich, montaż okien dachowych - 697 791 853

**DOŚWIADCZONY** płytkarz - przyjmę zlecenia lub podejmę współpracę. Własna działalność i transport - 721 779 958

**FIRMA** dekarska - wykonujemy wszystkie prace dachowe od A do Z - 693 788 140

**FIRMA** dekarska - wykonujemy wszystkie prace od A do Z - 693 788 140

**Remonty mieszkań od A do Z na każdą kieszeń. układanie paneli, usługi hydrauliczne, wszelkiego rodzaju naprawy - 513 194 392**

**Centralne ogrzewanie. Ogrzewanie podłogowe. Baterie słoneczne. Turbo kominki. Kotłownie z kilkoma źródłami ciepła. Pompy ciepła. Gwarancja. Faktury VAT - 75 33 633, 509 899 879**

**Z dniem 1.01.2011 zmiana nazwy!**

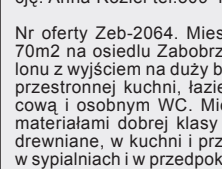
**GRZYWIŃSCY**  
NIERUCHOMOŚCI

- to sprawdzone NIERUCHOMOŚCI

58-560 Jelenia Góra-Cieplice ul.Kubusia Puchatka 2  
tel. 75 64 66660 fax 75 64 66661  
www.grzywinsky.pl  
e-mail: biuro@grzywinsky.pl



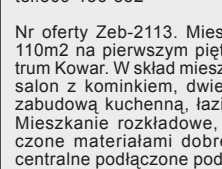
Nr oferty Zeb-2114. Mieszkanie beczynszowe o pow. 75m2 w miejscowości Pilchowice. Mieszkanie składa się z czterech pokoi, przedpokoju, dużej kuchni z jadalnią o pow. 17m2 oraz łazienki z WC. Ogrzewanie kominkowe, okna nowe PCV, na podłogach panele i kafle. Działka przy budynku o pow. 200m2 oraz garaż jednostanowiskowy murywany. Bardzo dobra lokalizacja cisza i dużo zieleni. Cena 170000zł. Zapraszam na prezentację. Anna Roziel tel.509-156-552



Nr oferty Zeb-2064. Mieszkanie o powierzchni 70m2 na osiedlu Zabobrze III. Składa się z salonu z wyjściem na duży balkon, dwóch sypialni, przestronnej kuchni, łazienki z kabiną prysznicową i osobnym WC. Mieszkanie wykończono materiałami dobrej klasy - w pokojach podłogi drewniane, w kuchni i przedpokoju kafle. Szafy w sypialniach i w przedpokoju oraz zabudowa kuchenna wchodzi w skład oferty sprzedaży. Cena 250000zł. Zapraszam na prezentację. Miłosz Siudziński tel 697-707-401



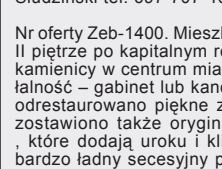
Nr ofert Zeb-2109. Mieszkanie 63m2 położone w malowniczej miejscowości 13km od Jeleniej Góry. Trzypokojowe z dużym balkonem, rozkładowe wyjątkowo słoneczne. W mieszkaniu został przeprowadzony kapitalny remont. Ogrzewanie sieciowe, woda ciepła z bojlera. W cenie mieszkania wliczone są meble kuchenne na wymiar, całe wyposażenie kuchenne oraz szafy typu Komandor. Do mieszkania przynależą części strychowe, piwnica 12m2 oraz działka o pow. 370m2 z garażem i altaną. Cena 185000zł. Zapraszam na prezentację. Anna Roziel tel.509-156-552



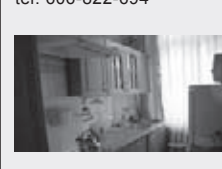
Nr oferty Zeb-2113. Mieszkanie o powierzchni 110m2 na pierwszym piętrze kamienicy w centrum Kowar. W skład mieszkania wchodzi: pokój, salon z kominkiem, dwie sypialnie, kuchnia z zabudową kuchenną, łazienka, WC i duży hol. Mieszkanie rozkładowe, po remoncie wykończono materiałami dobrej klasy. Ogrzewanie centralne podłączone pod kominek z płaszczem wodnym. Do mieszkania przynależą dwie piwnice, garaż, komórka i ogródek. Cena 240000zł. Zapraszam na prezentację. Miłosz Siudziński tel 607-707-401



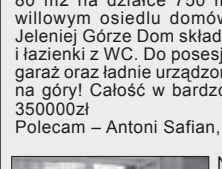
Nr oferty Zeb-2102. Duży dom dwukondygnacyjny o powierzchni 173m2 usytuowany na działce 1000m2. Na parterze znajduje się duży salon z wyjściem na ogród, kuchnia z zabudową, łazienka z kabiną prysznicową, kotłownia i garaż jednostanowiskowy. W skład pierwszego piętra wchodzi trzy przestronne sypialnie oraz duża łazienka. Ogrzewanie domu piecem dwufunkcyjnym gazowym oraz kominkiem z rozproszaniem ciepłego powietrza. Kanalizacja miejska. Cena 750000zł. Zapraszam na prezentację. Miłosz Siudziński tel. 697-707-401



Nr oferty Zeb-1400. Mieszkanie dwupokojowe na II piętrze po kapitalnym remoncie w secesyjnej kamienicy w centrum miasta. Idealne pod działalność - gabinet lub kancelaria. W mieszkaniu odrestaurowano piękne zdobienia sufitów, pozostawiono także oryginalne drewniane okna, które dodają uroku i klimatu. W salonie jest bardzo ładny secesyjny piec. Ogrzewanie centralne na prąd, ciepła woda przez przepływowy podgrzewacz. Cena 205000zł. Zapraszam na prezentację. Krzysztof Jagucki tel. 606-822-694



Nr oferty Zeb-2108. Mieszkanie dwupokojowe - 43,4m2, zlokalizowane w malowniczej części Janowic Wielkich. Kuchnia i łazienka w kafkach, w korytarzu szafa wnekowa typu komandor. Mieszkanie jasne i przestronne i ustawne, nowe okna, panele. Do mieszkania przyspiany ogródek i garaż. Cena 89000zł - do małej negocjacji. Polecam - Antoni Safian, tel.517-558-148



Nr oferty Zeb-2096. Polecamy do sprzedaży niewielki przedwojenny, uroczy dom o powierzchni 80 m2 na działce 750 m2. Zlokalizowany na willowym osiedlu domów jednorodzinnych





Młodzieżowy Ośrodek Sportu w Jeleniej Górze z siedzibą przy ul. Złotniczej 12, tel. 0756466680 posiada do wydzierżawienia miejsca reklamowe na lodowisku przy ul. M.C. Skłodowskiej - teren Młodzieżowego Domu Kultury.

Oferty prosimy składać w siedzibie Ośrodka :  
58-500 Jelenia Góra  
ul. Złotnicza 12



Młodzieżowy Ośrodek Sportu w Jeleniej Górze zaprasza wszystkich chętnych do korzystania z lodowisk znajdujących się przy ul. M.S. Curie ( boisko Młodzieżowego Domu Kultury) oraz przy Zespole Szkół Ogólnokształcących i Technicznych ( Budowlanka)

LODOWISKA CZYNNE SĄ CODZIENNIE W GODZINACH 8.30 – 20.30  
ISTNIEJE MOŻLIWOŚĆ WYPOŻYCZENIA ŁYŻEW DOSTĘPNYCH NA TERENIE OBIEKTÓW.



Młodzieżowy Ośrodek Sportu w Jeleniej Górze z siedzibą przy ul. Złotniczej 12, tel. 0756466680 posiada do wydzierżawienia teren byłego Ośrodka Rakownica, składający się z trzech działek o nr 21,24,30 obręb 0037-37 arkusz mapy 3 o wspólnej powierzchni 6,8848 ha z przeznaczeniem na działalność rekreacyjno-komercyjną.

Oferty prosimy składać w siedzibie Ośrodka :  
58-500 Jelenia Góra  
ul. Złotnicza 12

**Szkoła Tańca Kurzak i Zamorski** zaprasza na **Naukę Tańca** rozpoczęcie zajęć **24 stycznia**

**dorośli - godz. 19.00**

- TAŃCE TOWARZYSKIE: walc angielski, walc irlandzki, tango, foxtrot, quickstep, samba, rumba, cha-cha-cha, jive
- TAŃCE UŻYTKOWE: party dance, blues, reggae, rock and roll, polonez
- TAŃCE LATYNOSKIE: salsa, mambo, baccata
- TANGO ARGENTINO
- TANIEC ORIENTALNY
- FLAMENCO
- HIP HOP
- TANECZNE PRZEDSZKOLE

ORGANIZUJEMY:  
wesela, studniówki, imprezy okolicznościowe, bale maturalne, dyskoteki dla szkół, turnieje taneczne

tel. 075 76 718 95  
www.taniec.jgora.pl  
Jelenia Góra, ul. Grunwaldzka 8

**Punkt Przedszkolny „Chatka Kubusia Puchatka”**  
Opieka nad dziećmi wraz z nauczaniem przedszkolnym w godz.: 7.45-16.15

**OFERTA SPECJALNA !!!  
ATRAKCYJNA PROMOCJA**

2 miesiące bez czesnego - wpisowo tylko 100 zł jeżeli zapiszesz dziecko do dnia 20.01.2011 r.

Informacja i zapisy: Jelenia Góra ul. Kiepury 29 D  
tel. 75 75 32 000, 518 466 541

**Szkoła Tańca Kurzak i Zamorski**  
JELENIA GÓRA  
UL. GRUNWALDZKA 2  
INFO 75 767 18 95

**SALSA LATIN BEAT**

Rozpoczęcie zajęć:  
**27.01. godz. 19.30**

**ŁYŻYWKI CAŁY ROK**

SEKIA SZKOLA ŁOŻA DZURKI  
KARPA CZ - BIAŁY JAR

CALEKOCZNE  
LODOWISKO SYNTETYCZNE  
ul. Gimnazjalna 2  
KARPA CZ - BIAŁY JAR  
tel. 504 465 376  
www.lodowiskokarpacz.pl

**Ul. Wolności 194 / 5  
58-560 Jelenia Góra**

**MARLES**  
NIERUCHOMOŚCI

75 64 54 444  
WWW.MARLES.COM.PL  
883 797 878  
BIURO@MARLES.COM.PL

**KONKURS**

**METAFORA**  
PUB & RESTAURANT

Do wygrania bon o wartości 50 zł  
Wyślij sms na numer 7216 (koszt 2,44 zł brutto)  
w treści PT. KON: ( odpowiedź na pytanie )

**Pytanie :**  
Od którego roku działa Metafora ?

Pl. Ratuszowy 50 www.metaforapub.pl tel. 75 75 228 38

**POŻ RENOVA**  
serwis przeciwpożarowy

**TWÓJ SPOKÓJ I BEZPIECZEŃSTWO**

serwis ppoż i sprzęt przeciwpożarowy, hydranty, gaśnice, gazy techniczne, butle CO<sub>2</sub> Klienta napelniamy na miejscu

Oddział Jelenia Góra  
ul. Wolności 142  
tel. (0-75) 64-666-64  
fax. (0-75) 64-663-84  
www.renova.hb.pl

zapraszamy pn – pt 7:00 – 16:00

**AUTO KOMIS PE-TER**

UBEZPIECZENIA  
KREDYTY  
PRZYJMOWANIE AUT W ROZLICZENIU

58-500 Jelenia Góra tel. 075 64 38 733  
ul. Zgorzelecka 9 kom. 0509 963 753 0501 053 312  
www.peter.autogielda.pl

**FENIX**

ul. 1-go Maja 88  
58-500 Jelenia Góra

tel. +48 (75) 641 66 00  
fax. +48 (75) 641 66 07  
recepcja@hotelefenix.pl

*... smaki i elegancja ...*

**Hotel Restauracja Caspar**

Jelenia Góra - Cieplice, Pl. Piastowski 28, tel. 075 6455001 www.caspar.pl

**Restauracja Przycup w Dolinie**

Radomierz 1B  
Janowice Wielkie  
tel. 075 75 170 34  
www.przycupwdolinie.pl

*Kuchnia polska*

**RADIO TAXI MERCEDES**  
Jelenia Góra 75 36 864

**196 26**

Bezpłatny dojazd w strefie miejskiej  
Zakupy na telefon  
Odpalanie auta  
Przesyłki kurierskie  
Odprowadzenie auta  
Obsługa imprez okolicznościowych  
Przy dalszych wyjazdach negocjacja cen

**RADIO TAXI MERCEDES**  
www.taxi-9626.pl  
ORANGE \*4444  
bezpłatna infolinia 0 800 333 333

**SPRZEDAM BUDYNEK GOSPODARCZY**

o pow. 300m2 (plus dwie kondygnacje)  
duża działka, ogrodzony, media,  
przy głównej drodze na Wrocław  
tel. 601 924 778

**OKRĘGOWA STACJA KONTROLI POJAZDÓW**

PPHU "EWAL" s.c. Janusz Przybysz, Ewa Przybysz, Joanna Styńska

58-500 Jelenia Góra  
ul. Wincentego Pola 10  
tel./fax 75 75-220-54  
tel. 501 17 18 70  
e-mail: pphuewal@wp.pl  
www.ewal.gov.pl  
NIP 611-01-11-761

**Ewal**

CZYNNE  
pn - pt 8.00-21.00  
sobota 7.00-14.00

**ZESPÓŁ SZKÓŁ LICEANYCH I USŁUGOWYCH**  
ul. Leśna 5, 58-560 Jelenia Góra  
Tel. 075 75 474 20, fax. 075 75 474 22

**OFERTA EDUKACYJNA:  
DLA ABSOLWENTÓW GIMNAZJUM**

Technikum:  
• kucharz  
• żywienia i gospodarstwa domowego  
• kelner  
• organizacji usług gastronomicznych  
• handlowe

Zasadnicza szkoła zawodowa:  
• wielozawodowa np. fryzjer, murarz, tynkarz, betoniarz-zbrojarz, blacharz, lakiernik stolarz, złotnik i wiele innych  
• kucharz małej gastronomii  
• sprzedawca  
• cukiernik, piekarz,

**SERDECZNIE ZAPRASZAMY!!!**

DLA ABSOLWENTÓW ZASADNICZEJ SZKOŁY ZAWODOWEJ

Technikum uzupełniające  
• technik żywienia i gospodarstwa domowego  
• technik handlowiec

www.gastronom.yoyo.pl e-mail: zslu@neostrada.pl



**FIRMA** wykona - płytki, regipsy, malowanie, tapetowanie, panele, elektrykę, CO, budowę domu - 695 112 363

**HYDRAULIK** - awarie, instalacje - montaż pieców, kominków, instalacji: sanitarno-gazowych, CO. Ogrzewanie podłogowe. Naprawy pieców, junkersów. Usuwanie awarii - 695 929 873

**HYDRAULIK**, elektryk - montowanie instalacji grzewczo-wodnej, alu-pex, miedź, rury zgrzewalne pp, kanalizacje, naprawy 24h - 793 511 444

**INSTALACJE** CO, wodno-kanalizacyjne, gazowe. Uzgodnienia. Wymiana podgrzewaczy, kuchni, kotłów. Prace ogólnobudowlane, wykończeniowe. Nadzory budowlane - 781 465 274

**KOMINKI** - wkłady kominowe - montaż kominków i wkładów kominowych. Stawianie kominów dwuściennych - 691 466 704

**KOMPLEKSOWE** remonty - mieszkań, domków, biur, hoteli. Fachowe doradztwo. Gwarancja - 502 067 875

**KOMPLEKSOWE** remonty - od A do Z. Gwarancja na wykonanie usługi - 502 067 875

**KOSTKA** brukowa itd. - podjazdy, tarasy, kostka beton i granit, ogrodzenia, mury oporowe, drenaże, suche zabudowy, malowanie, tapetowanie itp. profesjonalne doradztwo, Faktura VAT, szybko, tanio i solidnie - 787 210 943 lub 511 545 064

**KUCHNIE**, łazienki - także niestandardowe - 505 313 667

**ŁAZIENKI**, remonty, mieszkania - gładzie, regipsy, malowanie, podłogi i wiele innych. Szybko i solidnie - 880 992 649

**MALOWANIE** mieszkań - i inne prace. Solidnie - 666 198 421

**NAJPIĘKNIEJSZE** remonty - od prac instalacyjnych, kafelkarskich, po malowanie. Do wglądu referencje. Gwarancja i realne ceny. Tanio - 697 335 784

**PANELE**, instalacje elektryczne - hydraulika (alu-peks). Solidnie i tanio - 509 318 379

**PAWBUD** Paweł Żegota - firma wykoną kompleksowo i profesjonalnie - 509 622 884

**PRZYJMĘ** zlecenie na budowę domu - na wiośnię oraz kompleksowe remonty mieszkań, instalacje elektryczne, CO, docieplenia poddaszy - 695 112 363

**REGIPSY**, gładzie, malowanie - itp. Sprawnie i niedrogo - 698 448 976

**REMONTY** - mieszkań - 513 194 392

**REMONTY** - mieszkań, domów, łazienek, biur - CO - 693 301 884

**REMONTY** - od A do Z - 516 860 454

**REMONTY** i renowacje - remonty mieszkań i renowacje drzwi schodów - 512 441 518

**REMONTY** i wykończenia - Kompleksowe remonty gładzie, regipsy, malowanie, panele, płytki, hydraulika, elektryka itp. Solidnie i niedrogo, faktura. - 608 463 910

**REMONTY** kapitalne - panele, gładzie, elewacje, tynki. Solidnie i tanio - 504 964 227

**REMONTY** kompleksowe - szybko, tanio i solidnie - 698 056 197

**REMONTY** mieszkań - gładzie, malowanie, panele, deska szwedzka, elektryka, hydraulika itp. Faktura - 722 148 770

**REMONTY** mieszkań - gładzie, malowanie, panele, regipsy oraz inne prace wykończeniowe. Szybko i solidnie - 666 458 162

**REMONTY** mieszkań - gładzie, panele, glazura, regipsy, malowanie, hydraulika, biały montaż - 783 952 008

**REMONTY** mieszkań - gładzie, regipsy, malowanie. Panele podłogowe, inne prace remontowe. Solidnie i niedrogo - 691 936 900

**REMONTY** mieszkań - tanio i solidnie - 886 174 031

**REMONTY** mieszkań, sklepów - tarasy, montaż bram garażowych, układanie glazury, hydraulika, regipsy, panele, gładzie, malowanie, tapetowanie - 501 404 098

**REMONTY** od A do Z - kompleksowo profesjonalnie solidnie i tanio. Bezpłatna wycena, bezpłatne porady - 608 026 379

**REMONTY** oraz drobne naprawy - prace ogrodowe i porządkowe, także w nietypowych porach. Karpacz i okolice - 506 140 865

**REMONTY** starych budynków - w sposób tradycyjny. Umowy, kosztorysy, VAT - 509 891 349



## Chcesz zamieścić reklamę w tygodniku Jelonka?

Skontaktuj się z naszym doradcą:

**MAGDA**

Tel. 691 426 188

e-mail:

mkwasniewska@jelonka.com

**JACEK**

Tel. 508 082 888

e-mail:

marketing@jelonka.com

**SYLWIA**

Tel. 500 014 215

e-mail:

smysliwiec@jelonka.com

**LENA**

Tel. 663 663 648

e-mail:

lena@jelonka.com

**REMONTY** z gwarancją - solidnie wykonanej usługi. Tanio, szybko, fachowo, doradztwo. Jesteśmy znani na rynku 14 lat AR-BUD - 605 597 711

**REMONTY**, wykończenia - tynkowanie, malowanie, zabudowy GK, glazura terakota, panele, drzwi, okna, tapety, sufity, blaty, parapety, schody, inst. el, tv, alarm, kamery **USŁUGI KAMIENIARSKIE** kominki, podłogi, łazienki, parapety, FV - 781 418 555

**REMONTY**, wykończenia - tynkowanie, malowanie, zabudowy GK, glazura terakota, panele, drzwi, okna, tapety, sufity, blaty, schody, inst. el, tv, alarm, kamery **USŁUGI KAMIENIARSKIE** kominki, podłogi, łazienki, parapety, FV - 781 418 555

**SERWIS** okien - regulacja, konserwacja i naprawa okuć obrotowych. Wymiana uszczelek, szyb. Montaż nawiewników, zatrasków balkonowych. Gwarancja, faktura VAT - 607 720 825

**SZAMBA** oczyszczalnie - ekologiczne, przyłącza, gwarancja jakości - 785 535 629

**TYNKI** maszynowe, gipsowe - i cementowo-wapienne - 663 747 793

**TYNKI** strukturalne, malowanie - tapetowanie, gładzie. Wykonujemy prace wykończeniowe. Tanio, czysto i solidnie - 509 061 763

**TYNKI** z agregatu - profesjonalnie i solidnie. Wolne terminy - 781 974 255

**UKŁADANIE** paneli - ściennych i podłogowych - 513 194 392

**USŁUGI** budowlane - malowanie, gładzie, panele, tapeta, kafelki, regipsy - 500 155 687

**USŁUGI** budowlane i remontowe - mieszkań i budowa domów pod klucz. Itp. płytki, regipsy, tynki maszynowe, poddasza, elewacje i ogólnobudowlane - 663 747 793

**USŁUGI** hydrauliczne - instalacje gazowe, wodne, CO - 602 125 856

**USŁUGI** hydrauliczne - montowanie instalacji grzewczo-wodnej, alu-pex, miedź, rury zgrzewalne pp, kanalizacje, naprawy 24h - 793 511 444

**USŁUGI** hydrauliczne - usługi hydrauliczne - 513 194 392

**USŁUGI** koparką kołową - obrotową - 601 789 268

**USŁUGI** koparko-ładowarką - możliwa faktura VAT - 667 726 839

**USŁUGI** murarskie - tanio i solidnie. Rachunki - 692 712 710

**USŁUGI** remontowo-budowlane - układanie glazury, terakoty, sufity podwieszane, ścianki działowe, gładzie gipsowe, malowanie, montaż okien i drzwi. Gwarancja - 607 720 825

**WYKONAM** prace stolarskie - więźby dachowe, drzwi, schody - 600 586 419

**WYKONUJĘ** zabudowę kominów - wycena u klienta. Atrakcyjne ceny - 797 252 379

**ZDUŃSTWO** - budowa i przebudowa pieców kaflowych i trzonów kuchennych, budowa kominków i pieców chlebowych, renowacja i przebudowa pieców zabytkowych - 666 738 298

### USŁUGI EDUKACYJNE

**ANGLIK** - english alive. Przygotowanie do matury, konserwacje. Dzieci uczzone przez poezję i śpiew - 506 209 866

**CHEMIA** i fizyka - korepetycje - tanio od 5 zł do 20 zł za godzinę - 721 582 556

**DAM** lekcje fotografii - 20 zł za godzinę. Szeroka gama tematu. Także nauka programów do korekty zdjęć. Luźne godziny i zagadnienia - 666 198 421

**JĘZYK** niemiecki - korepetycje - absolwentka germanistyki udzieli korepetycji na każdym poziomie zaawansowania. Konwersacje, przygotowanie do matury - 723 365 239

**JĘZYK** niemiecki - korepetycje - nauka od podstaw, konserwacje dla uczniów i osób wyjeżdżających do pracy. 1-4 osób. Możliwość dojazdu - 507 200 510

**JĘZYK** polski - korepetycje - przygotowanie do matury - 793 316 111

**KURSY** dla opiekunek - osób starszych oraz opiekunek do dzieci w Niemczech. W tym nauka j. niemieckiego - 600 153 322

**MATEMATYKA** - korepetycje - Studentka PWr udzieli korepetycji z matematyki na poziomie szkoły podstawowej, gimnazjum, liceum. Pomoc w przygotowaniach do matury - 796 557 408

**MATEMATYKA** - korepetycje - także dla studentów - 697 814 556

**MATEMATYKA** i fizyka - korepetycje - solidnie i tanio - 665 406 982

**MATEMATYKA** na wesoło - po angielsku, poprzez gry i zagadki. Cały zakres prowadzi anglik

**WSZYSTKIE** przedmioty - korepetycje - od szkoły podstawowej po studia, kursy naturalne. Centrum Korepetycji Platu Jelenia Góra - 600 153 322

### USŁUGI ELEKTRYCZNE

**ALARMY**, monitoring, kamery - Profesjonalnie alarmy, monitoring wizyjny, doradzimy, wycenimy, wykonamy. - 796 797 141

**ELEKTRYK** usługi a-z - awarie, montaż, usterki, naprawy, modernizacje itp. Wymiany liczników, instalacji oraz pomiary. Tanio szybko i solidnie - 500 505 002

**POMIARY**, odbiory, projekty - instalacji elektrycznych - 506 214 285

**USŁUGI** elektryczne - awarie, montaż, modernizacja, pomiary. Szybko i solidnie - 724 521 429

### USŁUGI MUZYCZNE

**DUET** muzyczny Carlos - poleca się na wesela, dancinigi, zabawy. Nagłośnienia, gitara na żywo - 501 576 923

**HEAVEN** - obsługa wesel, bankietów - oraz imprez okolicznościowych. Skład 4 osobowy. Wokal męsko-żeński. Oferujemy również usługi DJ. Zapraszamy do współpracy - 511 371 653

## Cennik reklam w Regionalnym Tygodniku Jelonka

Strona reklamowa 60 modułów (6x10) 255 x 345 mm;

1 mod = 4 x 3,4 cm	netto	brutto
strona ogłoszeniowa	16,00 zł	19,52
strona redakcyjna	30,00 zł	36,60
strona redakcyjna (trzecia)	50,00 zł	61,00
strona pierwsza	70,00 zł	85,40
strona ostatnia	50,00 zł	61,00
tekst sponsorowany	40,00 zł	48,80
nekrolog - od osób fizycznych	7,00 zł	8,54
nekrolog - od osób prawnych	15,00 zł	18,30

wybor miejsca/strony (+10%), kolor (+20%)

upusty (płatne gotówką):	%
za 4 emisje	10
za 8 emisji	15
za 12 emisji	20
powyżej 12 emisji	25

**PRZY REKLAMACH O WARTOŚCI 2000,- netto upust do negocjacji**

Jacek tel. 508 082 888

Magda tel. 691 426 188

Sylwia tel. 500 014 215

redakcja: (075) 75 444 00

Lena tel. 663 663 648

**JEDNA** osoba zagra - do tańca - 609 299 524

**MUZYCZNE** umiłanie rozwodów - profesjonalna orkiestra na każdą okazję. W skład zespołu wchodzi zawodowi muzycy z wyższym wykształceniem muzycznym - 603 560 398

**ORKIESTRA** Najlepsi z Najlepszych - zawodowi muzycy - obecnie najlepsza orkiestra na rynku, zapewni profesjonalną oprawę Twojej zabawy, studniówki, wesela - 603 560 398

**ORKIESTRA** Summy Swoi-Band - zawodowi muzycy-obecnie najlepsza orkiestra na rynku, zapewni profesjonalną oprawę Twojej zabawy, studniówki, wesela - 603 560 398

**SUMMY** Swoi-Band - profesjonalna orkiestra na każdą okazję. W skład zespołu wchodzi zawodowi muzycy z wyższym wykształceniem muzycznym. Sax, akordeon - 603 560 398

**ZESPÓŁ** „Pieszczochy” - wesela, zabawy, dancinigi, imprezy okolicznościowe - bogaty repertuar - 604 186 987

**ZESPÓŁ** Family - wesela - profesjonalnie. Wycenimy na naszej stronie - 605 210 566

**ZESPÓŁ** muzyczny Elear - 3 osobowy skład. Dużo dobrej muzyki i wiele wesołych konkursów - 606 778 341

**ZESPÓŁ** muzyczny Topaz - profesjonalna obsługa bał karnawałowych, wesel, studniówek, zabaw - 605 289 939

**ZESPÓŁ** Sunny Duo - wesela, bankiety, Wokal, keyboard + wokalistka. Duży repertuar, doświadczenie. Muzyka na żywo w Internecie. Ceny łagodne - 609 851 863

### USŁUGI FOTOGRAFICZNE

**FOTOGRAFIA** przedmiotowa - fotografia przedmiotowa - 698 803 730

**FOTOGRAFUJEMY** wszystko i wszystkich - fotografia ślubna i reklamowa - 602 377 434

**PROFESJONALNY** ratusz fotograficzny - oraz odnawianie starych fotografii - 698 803 730

### USŁUGI OPIEKA

**DOŚWIADCZONA** emerytka - bez nalogów, troskliwie opiekuje się chorym, niepełnosprawnym za pensję i zamieszkanie. Dolnośląskie do Zgorzelca i okolic - 725 150 039

**Zaopiekuję się starszą osobą w domu osoby potrzebującej opieki lub dzieckiem u siebie w domu - 883 708 814**

**OPIEKUNKA** z doświadczeniem - zaopiekuję się dzieckiem. 3 zł/h - 694 487 519

**WYKWALIFIKOWANA** niania - z doświadczeniem, zaopiekuję się dzieckiem - 512 392 425

**ZAJMĘ** się dzieckiem - od 2 lat, u siebie w domu. Tylko Zabobrze - 075 64 27 017

**ZAOPIEKUJE** się dzieckiem - w wieku od 2 lat, u mnie w domu - Maciejowa. Zapewniam dobrą opiekę i zabawę oraz wyżywienie - 512 170 234

**ZAOPIEKUJĘ** się - osoba starszą. Tylko z Zabobrze - 075 64 27 017

**ZAOPIEKUJĘ** się starszą osobą - lub starszym małżeństwem, w zamian za mieszkanie. Teren Jeleniej Góry. Kobieta rencistka, bez zobowiązań - 603 838 045

**ZASTAPIĘ** na miesiąc - od 13.01 do 13.02 lub wcześniej, doświadczenie w opiece, j. niemiecki bdb. - 507 399 105

### USŁUGI RÓŻNE

**AKCEPTUJEMY** karty Benefit - Fitness Klub Euro Manta Ogińskiego 1A Zabobrze zaprasza na aerobik, step, pilates, gimnastykę. Bogata oferta zajęć, atrakcyjne ceny. Akceptujemy karty Benefit MultiSport Plus - 791 222 252

**ALICJA** Kowalska - Biuro Rachunkowe KOALA zapewni kompleksowe doradztwo rachunkowo-finansowe oraz pełną księgowość - 601 837 677

**ANTENY** satelitarne - montaż, ustawianie - 691 385 830

**ANTENY** TV-SAT - montaż, serwis, ustawianie, naziemna telewizja, Telewizja na kartę, Polsat, N, Cyfra+, instalacje SAT zbiorcze. Gwarancja - 693 355 889

**ANTENY-SERWIS** i montaż - usterki, instalacje SAT - 781 957 491

**BIURO** Rachunkowe - poprowadzi księgowość firmy, posiadamy bardzo duże doświadczenie w obsłudze księgowo-finansowej - 601 837 677

**BIURO** Rachunkowe-promocje - tanio - 605 248 272

**Twoja firma kuleje? - potrzebujesz Dobrej Księgowej Kompleksowa obsługa firm i osób fizycznych - W.Polskiego 13 teren dawnej hurtowni Amper - parking - 794 367 451**

**Biuro Rachunkowe BUSINESS. Księgi rachunkowe, KPiR, ryczałt. Rozliczenia z US i ZUS. Kadry i płace. Pity roczne i inne. Biuro ul. Wolności 150, II piętro - 75 64 44 422 lub 502 283 608**

**Książka przychodów i rozchodów - Konkurencyjne ceny - 782 020 635**

**Biuro Rachunkowe pełen zakres usług księgowych i finansowych: rozliczenia z ZUS, US, płace, księgi handlowe, KPiR, PITY i wiele innych - alakov@onet.eu lub 601 837 677**

**Pomoc w otwarciu działalności gospodarczej oraz kompleksowa obsługa rachunkowo - finansowa - Tel. 601 837 677**



## KUP - SPRZEDAJ SAMOCHÓD

Zamieść ogłoszenie przez wysłanie SMS.

**SMS na numer 7316 (3 zł + vat)**

(PLUS, ERA, ORANGE oraz operatorzy wirtualni MVNO)

**Np.**  
**PT.JEL: Golf 3,**  
**1994 rok.**  
**3 drzwiowy.**  
**benzyna, gaz.**  
**kolor biały,**  
**cena 2000 zł**



**REGULAMIN STRONA 20 TYGODNIKA JELONKA.COM**

**BIŻUTERIA** - biżuteria ślubna, wieczorowa, na co dzień z kryształów Swarovskiego oraz kamieni naturalnych. Wyroby gotowe oraz na indywidualne zamówienie. - 794 366 697

**BLUE Tax Expert** - kompleksowa obsługa firm: doradztwo prawne, podatkowe, unijne, windykacja, produkty finansowe - 605 248 272

**BŁYSKAWICZNY kredyt dla firm** - do 500000 zł bez zabezpieczeń. Bankowe Towarzystwo Finansowe - ul. Konopnickiej 14/2, I piętro - 510 171 225

**DOMOWE** pyszne - pierogi-różne rodzaje - 516 860 454, 503 384 587

**DROBNE** naprawy domowe - wszelkiego rodzaju - 513 194 392

**DRZWI** wejściowe - Gerda, Porta, DRE - sprzedaż ratalna. Bezpłatny pomiar i transport, profesjonalny montaż. Gwarancja, faktura VAT - 607 720 825

**FIRMA „Level”** - wynajem rusztowań - tanie i nowe. Zapraszam - 726 727 084

**FRANCYZA** banku - atrakcyjna lokalizacja, placówka rentowna, działająca od 7 miesięcy na Zabobrze. Więcej info pod tel. - 606 909 082

**GAZ**, junkersy - serwis - kotły, kuchenki gazowe. Naprawa konserwacja i montaż urządzeń gazowych. Naprawiamy uszkodzenia po zamarzaniu. Podbijamy książeczki gwarancyjne - 500 505 002

**HYDRAULIK** - montowanie instalacji grzewczo-wodnej, alu-pex, miedz, rury zgrzewalne pp, kanalizacje, naprawy 24h - 793 511 444

**HYDRAULIK** usługi A-Z - awarie, montaż, usterki, naprawy, modernizacje itp. Naprawa, konserwacja i montaż urządzeń gazowych. Naprawiamy uszkodzenia po zamarzaniu - 500-505-002

**JUNKERSY** - serwis Jelenia Góra - montaż, naprawa, regulacja, konserwacja urządzeń gazowych. Naprawiamy uszkodzenia po zamarzaniu. Montujemy kuchenki gazowe z podbiciem gwarancji - 500 505 002

**JUNKERSY**, piece - serwis - przeglądy, konserwacje, naprawy: kotłów i junkersów. Montaż kotłów, kuchenek i junkersów. Tanio, szybko i profesjonalnie - 695 929 873

**KASY** fiskalne - sprzedaż, serwis, fiskalizacja - oficjalny dealer. Drukarki fiskalne i niefiskalne, systemy sprzedaży. Drukarki zamówień. - 796 797 141

**KOMUNIE** św. - organizacja - lokal, konsumpcja, ogród, super miejsce - 694 258 713

**KONSERWATOR** - na telefon - 691 631 082

**KREDYT** gotówkowy - z niską ratą, do 120000 zł. Decyzja w 15 minut, bez poręczycieli, zgody współmałżonka - 510 171 225

**KREDYT konsolidacyjny** - plus dodatkowa gotówka do 150000 zł, na 10 lat - 510 171 225

**KSIĄŻKA** Przychodów i Rozchodów - konkurencyjne ceny - alakow@onet.eu

**KSIĘGOWOŚĆ** - książka handlowa, ryczałt ewidencjonowany, książka przychodów i rozchodów - prowadzimy kompleksową obsługę firm - 782 020 635

**MALARSTWO** artystyczne - portret, pejzaż, martwa natura. Tradycyjnie i nowocześnie. Technika dowolna - 721 869 536

**MECHANIKA** samochodowa i wulkanizacja - tanio. Stara Kamienica 176. Zapraszam - 515 291 992

**MONTAŻ** drzwi - gwarancja, faktura VAT - 607 720 825

**MONTAŻ** mebli - zmontujemy i zawiesimy każde meble - tanio szybko i solidnie. Zawsze pewni jakości i dobrej ceny - 500 505 002

**NOWOŚĆ** - pranie tapicerki samochodowej - polerowanie lakieru, workowanie ręczne. Na czas usługi zapewniamy auto zastępcze (bezpłatnie) - 500 219 600

**OSTRZEŻENIE** pił - zapraszamy budowlanców, majsterkowiczów i stolarzy - 504 200 245

**POMOC** drogowa - 506 536 136

**POPROWADZĘ** księgowość - solidnie, rzetelnie, bardzo atrakcyjne ceny - 782 020 635

**POŻYCZKI** chwilówki - kredyty w domu klienta. Minimum formalności - 512 272 929

**PROJEKTOWANIE** reklamowe - ulotki, plakaty, foldery reklamowe, fotografia przedmiotowa. Szybko, dokładnie, nieszablono - 698 803 730

**SERWIS** okien - regulacja, konserwacja i naprawa okuć obwiewnych. Wymiana uszczelek, szyb. Montaż nawiewników, zatrząsków balkonowych. Gwarancja, faktura VAT - 607 720 825

**SERWIS** RTV-SAT - domowe naprawy telewizorów oraz montaż anten satelitarnych. Gwarancja oraz niskie ceny. Dojazd w Jeleniej Górze i diagnoza gratis - 721 009 695

**SOLARY** - dotacje bankowe - montujemy kolektory słoneczne, systemy solarne do grzania wody oraz domów. UWAGA - Teraz oferujemy dotacje bankowe. My załatwiamy wszelkie formalności - 500 505 002

**STOLARNIA ILOMAT** oferuje - drzwi wewnętrzne i zewnętrzne, schody, okna euro, witryny sklepowe, ogrodzenia, meble na wymiar oraz inne wyroby z drewna - 510 172 932

**STUDIO** Haft Komputerowy - czapki, wyroby gotowe, elementy - 505 155 529

**SZAFY** wnękowe - z drzwiami suwanymi, meblozabudowy, meble kuchenne, hotelowe - 500 452 760

**SZAFY**, zabudowy wnęk, kuchnie - na wymiar - wykonam tanio i solidnie. Projekt i doradztwo bezpłatne - 517 469 065

**SZYBKI** kredyt gotówkowy - do 120000 zł. Decyzja w 15 minut, bez poręczycieli, zgody współmałżonka - 510 171 225

**ŚLUSARSTWO**, montaż i naprawa zamków - awaryjne otwieranie. Spawanie stali, żeliwa, kwasoodporne - 792 972 237

**ŚWIADECTWA** charakterystyki energetycznej - dla budynków i lokali mieszkalnych i użytkowych. Tanio, szybko i solidnie. Dojazd do klienta gratis - 660 408 360

**ŚWIADECTWA** energetyczne - konkurencyjne ceny. Szybka realizacja - 665 125 410

**TANIE** piece - kotły: gazowe, węglowe, miałowe, olejowe, ekogroszek-tanio. Montaż, sprzedaż, serwis. Zadzwonił. Nic nie tracisz, możesz tylko zyskać - 695 929 873

**UBEZPIECZENIA**, siedem firm - PZU, Warta, Allianz, HDI, Hestia, Compensa, Interrisk. Ubezpieczamy samochody, domy, mieszkania, firmy. Volmax agencja Zabobrze - 883 371 457

**USŁUGI** podnośnika kosowego P-183 - wysięg 18m. Tanio, szybko, pewnie. Na życzenie klienta wystawiam również faktury VAT - 502 508 265

**USŁUGI** rachunkowe - profesjonalnie poprowadzę księgowość - podatkowa książka przychodów i rozchodów, ryczałt, ZUS. Pomoc w założeniu firmy - 790 715 145

**WEMM** Komputery - serwis, naprawa, konserwacja. Zgrywanie VHS na DVD. Odzyskiwanie danych. Grafika komputerowa. Wizytówki, itp. Dojazd do klienta - 798 468 007

**WODOMIERZE** i legalizacja - wymiana montaż, przeróbki. Plombujemy legalizujemy, wyrzucamy z wszystkich formalności. Szybko tanio i solidnie, pewni jakości i dobrej ceny - 500 505 002

**WYPOŻYCZALNIA** sukien ślubnych - przepięknych, firmowych, rozmiar 36-40 - 531 093 423

**ZŁOTA** rączka - naprawimy i zmontujemy wszystko w domu i zagrodzie. Tanio, szybko i solidnie. Zawsze pewni jakości i dobrej ceny - 500 505 002

### USŁUGI SPRZĄTANIE

**DYWANY**, wykładziny, posadzki - glazura, tapicerka meblowa i samochodowa. Podciśnieniowe czyszczenie, pranie profesjonalnym sprzętem Karcher. "MARCUS-KARCHER" - 792 216 960

**Posprzątam Twój dom, mieszkanie, biuro - 883 708 814**

**Podciśnieniowe czyszczenie, dywanów, wykładzin, tapicerek, usługi również w firmie - dbiór i dowóz gratis. Wysoka jakość usług. Zapraszamy - 609 172 300, 75 75 242 66**

**KARCHER** - czyszczenie - dywanów i tapicerki samochodowej. Solidnie - 609 600 807

**KARCHER** - podciśnieniowe pranie dywanów, tapicerki meblowej. Faktury VAT - 75 76 72 773, 603 646 803

**KARCHER** - podciśnieniowe pranie i szrotkowanie dywanów i tapicerki samochodowej oraz meblowej. Profesjonalnie, tanio i szybko - 756 420 315, 609 600 807

**NIEDROGIE** sprzątanie - mieszkań, kamienic, domów, pobudowlane, cmentarze - 512 441 518

**OGRODNICTWO** - sprzątanie posesji itp. - 609 627 742

**PIĘKNE** wyczyszczyć dywan - wykładzinę, tapicerkę domową i samochodową, rolety pionowe. Negocjacja cen. Zapraszam - 607 155 751

**PODCIŚNIENIOWE** czyszczenie - pranie dywanów, wykładzin, tapicerek meblowej i samochodowej. Tylko profesjonalny sprzęt i środki firmy Karcher „Marcus-Karcher” - 792 216 960

**PODCIŚNIENIOWE** czyszczenie dywanów - wykładzin, tapicerek. Usługi również w firmie. Odbiór i dowóz gratis. Wysoka jakość usług. Zapraszamy - 609 172 300

**POSPRZĄTAM** - dom, mieszkanie, biuro, pensjonat, wspólnoty mieszkaniowe. Możliwość wystawienia rachunku - 698 628 127

**POSPRZĄTAM** mieszkanie - umyję okna itd. w weekendy na terenie Jeleniej Góry. Może być na umowę o pracę - 530 021 763

**PRANIE** dywanów, wykładzin - oraz tapicerki meblowej i samochodowej. Najtaniej w mieście. Dojazd gratis. Środki firmy Karcher - 600 224 431

**SOLIDNA**, uczciwa posprząta - mieszkanie w weekendy w Jeleniej Górze - może być na umowę o pracę - 530 021 763

**ŚWIADCZYMY** usługi sprzątania - budynków jak i pielęgnacji terenów zielonych przy budynkach. Okres zimowy - odśnieżanie - 606 918 651

### USŁUGI TRANSPORTOWE

**AUTOTRANSPORT** - kraj, zagranica. Sprawdzanie aut na zamówienie, pomoc w formalnościach - 888 269 123

**BUS** z kierowcą - do wynajęcia - 1.5t maxi - 691 385 830

**DOWIOZĘ** ciebie i odbiorę - nie masz czym się dostać na imprezę, do domu czy np. na lotnisko? Szybko, tanio, bezpiecznie, o każdej porze dnia i nocy - 693 826 729

**LOTNISKA-PRZEWOZY** - Praga, Berlin, Drezno, Wrocław, Poznań, Katowice. Faktura VAT. Door to door - 607 763 204

**MAM** Terenowe auto RR - i trochę wolnego czasu do końca zimy. Prowadzę działalność gospodarczą - 604 429 249

**SPINDLEROWY** Młyn - przewozy - konieczna rezerwacja terminu - 607 763 204

**DAR-POL** - licencjonowane przewozy do Niemiec. Obsługujemy całe Niemcy, z adresu na adres, bez przesiadki. Klimatyzowane auta - 75 182 55, 607 222 369

**USŁUGI** transportowe i przeprowadzki - kompleksowe 10% taniej - 601 561 366

**WOLNE** miejsce na przewóz do Niemiec - m. Grunstadt lub okolice. Planowany wyjazd 23.01.2011 r. - 505 104 934

### USŁUGI ZDROWIE I URODA

**BĄDŹ** piękna na studniówkę - uczęszaj okolicznościowo, zrobię tipsy żelowe i makijaż na bal. Tanio, profesjonalnie i dojadę. Dodatkowe rabaty dla grup pań - 667 130 673

**BERLIN**, Hamburg, Bremem i okolice - 075 75 182 55, 607 222 369

**DAR** Pol - Lotniska Berlin, Drezno, Lipsk - 075 75 182 55, 607 222 369

**DAR** Pol przewozy osobowe - Niemcy środkowe - Esen, Barsinghen, Koblenz, Frankfurt okolice - super ceny - 075 75 182 55, 607 222 369

**DAR** Pol Przewozy osobowe - Niemcy południowe - 075 75 182 55, 607 222 369

**DAR** Pol przewozy osobowe - Niemcy północne - 075 75 182 55, 607 222 369

**HEILBRONN** - Stuttgart, Freiburg i okolice - 075 75 182 55, 607 222 369

**KOMPLEKSOWA** rehabilitacja i masaż - w domu u pacjenta. Rehabilitacja neurologiczna, ortopedyczna, pourazowa, portowa. Dojazd w Jeleniej Górze gratis - 883 911 200

**NIEMCY** - przewozy osobowe - super ceny, co trzeci przejazd gratis - 075 75 182 55, 607 222 369

**NOWOCZESNA** depilacja - To trwało, szybko i bezbolesna metoda za jedyne 99zł. "Każda część ciała". NO+VELLO Jelenia Góra- Cieplice UL. Wolności 237 między Tesco, a st.Orlenu - 757 552 420

**NURENBERGIA**, Monachium, Jezioro Bodeńskie i okolice - 075 75 182 55, 607 222 369

**PAZNOKOCIE** w domu - tipsy, paznokcie żelowe, w twoim domu, przyjadę i zrobię. Tanio, szybko i solidnie. Zawsze pewni jakości i dobrej ceny - 500 505 012

**PAZURKI** żelowe - profesjonalnie i tanio zrobię oraz pomaluję naturalne u rąk i stóp. Cena od 45 zł. Dojazd do klientki gratis - 500 145 685

**PIĘKNE** paznokcie - tipsy żelowe w Twoim domu. Tanio i profesjonalnie. Zadzwonił i umów termin - 781 011 978

**PROFESJONALNY** makijaż - dyplomowana wizażystka-charakteryzatorka zaprasza na profesjonalne makijaże na każdą okazję - 691 664 525

**PRZEDŁUŻANIE** i zagęszczanie rzęs - Cena 120-150 zł - 663 500 608

**TRANSPORT** - tanio i profesjonalnie. Bus Maxi, 12 m3 - 1,5t. Kraj, zagranica. Faktura VAT - 503 027 361

**Ośrodek Terapii Zintegrowanej Gabinet psychiatryczny 606 921 436. Gabinet psychoterapeutyczny 602 638 645. Gabinet masażu i terapii naturalnych 883 960 236. Ul.: Grotgiera 7**

**WIZAŻYSTKA-CHARAKTERYZATORKA** - profesjonalny makijaż na każdą okazję - 691 664 525

**WRÓŻKA** terapeutka Krystyna - z Wrocławia, będzie gościła na naszym terenie w dniach 28-29.01.2011. Możliwe są konsultacje po wcześniejszym umówieniu - 502 322 226

**WYKONAM** przepiękny makijaż - wyśl mi SMS ze swoim adresem email, a pokażę Ci swoje prace - 530 490 846

### ZA DARMO ODDAM

8 tygodniowy piesek - kundelek. W dobre ręce - 512 392 427

**ŚLICZNE**, małe pieski - w dobre ręce - 509 303 839

### ZA DARMO PRZYJMĘ

2 letni york - chętnie pozna yorkę i założy rodzinę. Jest bardzo wesoły, inteligentny, zdrowy i daszkępiony. Szukamy kandydatki z Jeleniej Góry - 501 784 067

**ŁODÓWKA** i narożnik pokojowy - lub sofę z możliwością spania. Przyjmę lub kupię tanio - 6659 43 313

**MAŁE** akwarium i akcesoria - dla chomika. Odpowiadam na SMS-y - 697 696 872

### RÓŻNE SPRZEDAM

**AKORDEON** Weltmeister - z futerałem, w bardzo dobrym stanie. Cena do uzgodnienia - 603 258 997

**BIEGÓWKI** firmy Fischer - 160 i 180 cm, stan bdb. oraz zamienne SE W595 na jakiś inny z dotykowym. Odpowiadam na SMS-y - 697 696 872

**CZĘŚCI** do Cinquecento, rower górski, kule inwalidzkie, wózek inwalidzki, okno tarasowe - 791 836 017

**FRANCYZA** - jednego z wiodących na polskim rynku banku. Placówka mieści się w bardzo atrakcyjnym miejscu - Zabobrze III - 606 909 082

**GARNITUR** komuniowy - trzy częściowy - 606 401 609

**ŁÓŻKO** do masażu - firmy Ceragem. Okazja - 691 688 237

**NOWA** drukarka - do komputera. Typ HP Photo Smart C4280 i komputer używany LG 52x bez monitora. Cena 200 zł za komputer. Cena za drukarkę do uzgodnienia - 721 035 510

**PIEKARNIK** z płytą ceramiczną Siemens - do zabudowy. Cena 400 zł - 505 313 667

**PIŁA** łańcuchowa Dolmar - 45 KM, nowa prowadnica dł. 40 cm, nowy łańcuch. Cena 400 zł - 885 040 959

**ROBOT** kuchenny - Thermomix TM31. Cena 2900 zł - 601 577 158

**SAMSUNG** u700 - w bardzo dobrym stanie, 100% sprawny - 517 666 142

**WÓZEK** dziecięcy - wielofunkcyjny, czerwony, z akcesoriami. Cena 270 zł do negocjacji - 725 351 535

**WYPOCZYNEK** 3 osobowy - rozkładany na jedynekę do spania. Z Niemiec, solidny, dębowa wykończenie. Cena 170 zł - 606 682 153

**WYPOSAŻENIE** do sklepu odzieżowego - wieszaki, torsy męskie i żeńskie, manekiny, postacie, manekiny krawieckie. Tanio - 606 404 710

**WYPOSAŻENIE** stolarni - kilkadziesiąt maszyn i osprzęt. Sprzedaję w całości. Mogę przesłać zdjęcia, opis maszyn - 501 726 467

### RÓŻNE KUPIĘ

**ANTYKI** - meble, obrazy, srebra, szkło, broń - 695 702 259

**DREWNO** opałowe - iglaste i liściaste - 607 609 642

**POSOKOWIEC** Bawarski - szczeniaki - bez rodowodu - 604 867 757

**STARE** płyty granitowe - każda ilość - 785 352 967

**STAROCIA** - obrazy, grafika, stare szkło, porcelana, bagnety, inne militaria, ordery, odznaczenia, stare srebra, monety, biżuteria i inne rzeczy - 609 443 235

## KONKURS SPA

SANDRA SPA w Karpaczu  
ul.Obrońców Pokoju 3  
58-540 Karpacz

Odpowiedz na pytanie i wygraj wstęp do aquaparku

Czy w SandraSpa można skorzystać z karnetu na fitness ?

- a) tak
- b) nie

Prawidłową odpowiedź proszę wysłać na e-mail: marketing@jelonka.com

na odpowiedzi czekamy do 24 stycznia 2011 a od 25 stycznia wielkie losowanie !!!

w temacie maila proszę wpisać słowa:konkurs SPA a w treści maila proszę podać imię i nazwisko oraz telefon kontaktowy.

W przypadku nie odebrania nagrody w terminie 7 dni od losowania nagroda przechodzi na następny konkurs i losowana jest ponownie.



## RYCHLEWSKI NIERUCHOMOŚCI

58-500 Jelenia Góra  
ul. Podwale 22A / 1

tel. 75 74 28 758

tel. 501 73 66 44



## PLEBISCYT PLUS ROKU 2010



## A oto lista naszych kandydatów:

Agata i Waćlaw Dzikowie – gospodarze pałacu Stanisławów  
Alina Obidniak – Cesarzowa Teatrów Ulicznych  
Andrzej i Renata Marchowscy – aktorzy Teatru Odnalezionego  
Alicja Duszińska – gospodyni Orient Expressu  
Bogumiła Twardowska-Rogacewicz – malarka  
Bolesław Osipik – cyklista  
Dorota Malczewska – wokalistka  
Eugeniusz Sroka – dyrektor SP nr 11  
Franciszek Kopec – szef zarządu regionu Solidarność  
Grzegorz Jędrasiewicz – edukator BWA  
Halina Kot – wizytator  
Helena Jankowska – bohemistka  
Henryk Gratkowski – rektor Karkonoskiej Wyższej Szkoły Zawodowej  
Jacek Jakubiec – kustosz Dworu Czarne  
Jan Kochanowski – aktor Teatru Cinema  
Jan Owczarek – pedagog poeta  
Janusz Wielocha – lider Stowarzyszenia Rodziców Dzieci z Zespołem Downa  
Jerzy Wiklendt – fotografik  
Katarzyna Janekowicz – aktorka Teatru im. Norwida  
Katarzyna Maczel – aktorka piosenkarka  
Kazimierz Piotrowski – dokumentalista  
Koryna Opala-Wnuk – arteterapeutka  
Ksiądz Grzegorz Niwczyk – proboszcz parafii MPKP i św. Franciszka z Asyżu  
Lesław Wołak – poeta  
Lidia Lisowicz – aktorka Zdrojowego Teatru Animacji  
Lucyna Szpak – opiekunka Warsztatów Terapii Zajęciowej  
Maja Włoszczowska – mistrzyni świata MTB  
Marcin Wyrostek – akordeonista  
Marek Flieger – tamburmajor  
Marek Oleksy – współtwórca festiwalu ZOOM Zbliżenia  
Marek Straszak – grafik  
Maria SućHECKA – poetka  
Mariusz Synówka – społecznik  
Marzena Drozdowicz – wokalistka  
Monika Przybyłek – początkująca pisarka  
Olga Stankiewicz – śpiewaczka  
Przemysław Wiater – historyk  
Robert Futerhendler – współtwórca Karkonoskiego Festiwalu Światła  
Ryszard Kielek – kawaler Orderu Uśmiechu  
Sławomir Kupczak – pedagog, kompozytor  
Tadeusz Siwek – filmowiec, dokumentalista  
Tomasz Boryslawski – propagator agroturystyki  
Tomasz Strahl – profesor, wirtuoz wiolonczeli  
Wojciech Jarociński – muzyk, piosenkarz  
Wojciech Miatkowski – fotografik  
Zbigniew Dygdałowicz – dokumentalista

Przez minione dwanaście miesięcy w każdym z wydań naszego tygodnika wskazywaliśmy osoby, które dokonały czegoś, co wyniosło je ponad przeciętność czy też sztampe obowiązku.

Już po raz drugi rozpoczynamy Plebiscyt PLUS ROKU, tym razem roku 2010. Wyróżnijcie ludzi,

którzy do swoich codziennych zajęć dokładają gorliwość serca i poczucie spełniania misji. Nie-

których z nich zauważyliśmy na drugiej stronie naszego tygodnika. Zdajemy sobie sprawę, jak bardzo

uolny jest ten zbiorowy portret! Jesteśmy przekonani, że ludzie z pasją jest wśród jeleniogórczan i mieszkańców okolic znacznie więcej. Macie, drodzy Czytelnicy, szansę, aby ich teraz wyróżnić. Co tydzień do końca marca

drukować będziemy kupony plebiscytowe z wolnym miejscem na nazwisko Waszego faworyta. Wkrótce plebiscyt trafi także na łamy portalu [www.jelonka.com](http://www.jelonka.com), aby dać także szansę internautom w wyborze osoby, która w minio-

nym roku wyróżniła się w sposób szczególny.

Zapraszamy do udziału w naszej zabawie!

**Redakcja Jelonki.com**



# Hojni ludzie dla WOŚP

**W tegorocznym XIX finale Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy zebrano rekordowe kwoty: ponad 100 tys. zł zebrala Jelenia Góra, ponad 19 tys. zł Szkoła Górską w Karpaczu, niemal 18 tys. zł sztab kowarski, 16 tys. zł ubierali wolontariusze ze Szklarskiej Poręby, niemal 7 tys. zł sztab z Podgórzyna i ponad 6 tys. zł Piechowice. Sumy są wyższe niż w latach poprzednich.**

Powody do dumy w tym roku mają z pewnością organizatorzy górskiego finału w schronisku Samotnia. W programie imprezy znalazły się m.in. przeglądy filmów górskich, prelekcje, wykłady i sprzedaż fantów przez Tomka Banasiewicza, Zbyska Piotrowicza i Piotra Pustelnika oraz wiele innych atrakcji. - Z licytacji i zbiórek udało nam się zbierać ponad 19 tys. zł i jesteśmy z tego dumni - mówi Magda Arcimowicz ze Szkoły Górskiej w Karpaczu.

W tym roku po raz pierwszy wielki finał WOŚP zorganizowano w Szklar-

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

skoczni w Harrachovie. 25 wolontariuszy kwestowało też na ulicach Kowar i Karpacza, mieszkańcy obu tych miast

**PIENIĄDZE ZASIŁA KONTO WOŚP, KTÓRA ZAKUPI URZĄDZENIA DLA DZIECI CIERPIĄCYCH NA SCHORZENIA NEFROLOGICZNE**



## ODK dla WOŚP

Podczas koncertu w Osiedlowym Domu Kultury na Zabobrze wspierającym akcją Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy udało się zebrać 2 086,86 złotych. Podczas imprezy można było podziwiać występy jeleniogórskich zespołów zarówno muzycznych, jak i tanecznych. Śpiewali „Jeleniogórzanie”, „Agat”, „Marzenie”, zaprezentowały się solistki z estrady dziecięco-młodzieżowej: Julita Halama, Patrycja Skorupińska, Ewa Kobielska, Ida Kobielska, Paulina Telega, Agata Koksanowicz, Julia Byszkowska, Jagoda Maląg oraz Weronika Wojtunik. Wystąpiła również solistka Maryla Nowak. Tańcem zaskoczyły widzów zespoły z Akademii Tańca Frydrych w Karpaczu.

(Agrafka)

skiej Porębie. Przez cały dzień pieniądze zbierało 20 wolontariuszy, z czego dwóch pojechało do Harrachova.

Szrenicą, oraz kibice z całej Polski, którzy przyjechali dla Adama Małysza skaczącego w tym dniu na mamucie

byli niezwykli hojni. Pod Wangiem odbyły się III Międzynarodowe Mistrzostwa Karpacza w Narciarstwie Alpejskim. Kowarski sztab w tym roku zebrał kwotę 17 748 zł i 70 gr. Finał WOŚP zorganizowała w Miłkowie Gmina Podgórzyn wspólnie z OSP Borowice. Zebrano 6 911 zł.

Od godziny 14.00 ruszyła orkiestrowa zabawa w Domu Kultury Ekran w Miłkowie, którą pokierował Wojtek Ziemiak. Pierwszy na scenie zameldował się Jacek Ziobro z zespołem, prezentując swój debiutancki materiał muzyczny. Gwiazdą niedzielnego finału był zespół „W Tym Sęk”. Zagrał też zespół „Ness” - mówi Przemek Linke



## Najwięcej za armatkę

Podczas licytacji, którą w Ryнку prowadzili Andrzej Marchowski i hm. Marian Łata (w obecności prezydenta Marcina Zawilę) największą kwotę (600 PLN)

udało się wylicytować za armatkę należąca do śp. p. Józefa Szmajdzińskiego, o sto złotych mniej zapłacono za tort cukierni Mercury. Trzysta złotych wylicytowano za przekazaną przez prezydenta Jeleniej Góry

Marcina Zawilę piłkę z podpisami polskich sędziów reprezentujących Polskę na mistrzostwach świata, a 150 zł za album „90 lat na Olimpijskim Szlaku” z podpisem Mai Włoszczowskiej. 160 zł zapłacono za tort Cukierni Bristolka.

z Urzędu Gminy w Podgórzynie.

Występy muzyczne przeplatały się licytacjami gadżetów, przekazanych nam na licytację między innymi przez Maję Włoszczowską, zespół „Hey”, Stanisława Soykę, zespół Part Kielce i Trefl Sopot oraz wielu innych darczyńców.

O godz. 20 wystrzeliło „światelko do nieba”. W Jeleniej Górze były to wy czekiwane przez mieszkańców miasta fajerwerki. Z kolei w Miłkowie oklaskiwano występ tan-

cerzy ognia i światła z grupy „Irrbloss”.

Angela FOT. TOMASZ RACZYŃSKI, KONRAD ŻURAWSKI, AGRAFKA

## POLSKI PUNK ROCK NIE RDZEWIEJE!

**Legendarna formacja KOBRAŃOCKA, która wystąpiła pod jeleniogórzskim ratuszem w ramach XIX Finału Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy po raz kolejny udowodniła, że stary, dobry, polski punk rock jest ciągle żywy i autentyczny.**

elektronika i komputeryzacja, zespół ciągle „robi swoje”. A że robi to dobrze - o tym mogli przekonać się ci wszyscy, którzy byli obecni na koncercie.

Piotr Iwaniec

Na koncert KOBRAŃOCKI, który był bez wątpienia największym wydarzeniem muzycznym XIX Finału WOŚP w Jeleniej Górze, złożyły się kompozycje typowe dla polskiego punk rocka. Ostre jak brzytwa gitarowe brzmienia, ciężkie, niemalże garażowe riffy oraz kontrkulturowe teksty - oto wybuchowa mieszanka, która wywołała nie lada poruszenie wśród licznie zebranej publiczności.

Publiki, w której skład weszli i starzy i młodzi jeleniogórzanie; ci, którzy pamiętają KOBRAŃOCKĘ z lat 80. i 90., kiedy to była dopiero wschodząca gwiazdą rodzimej sceny muzycznej, oraz ci, którzy z KOBRAŃOCKĄ mieli do czynienia po raz pierwszy. Co najważniejsze - i jedni, i drudzy bawili się doskonale.

- KOBRAŃOCKĘ znalazłem tylko z opowieści. Przeszedłem na koncert, bo lubię muzykę, która jest inna od tej z VIVY czy MTV. Podobało mi się bardzo, niezłe pogo się rozkręciło - mówił nam Michał Walka, jeden z uczestników koncertu.

Za sprawą takich kapel jak KOBRAŃOCKA polski punk rock nadal trzyma się niezłe, to pewne. Bez względu na obowiązujące dziś trendy w muzyce, w której, niestety, zdają się dominować



Imprezę przed ratuszem zorganizowało Miasto Jelenia Góra (Jeleniogórskie Centrum Kultury) z udziałem Karkonoskiego Hufca ZHP

Jelonka.com fot. tomasz raczyński





Skrzyżowanie alei Wojska Polskiego z ulicą Wolności oraz sąsiednie ulice to niezbyt reprezentacyjne miejsce miasta. Szpecące betonowe bariaki i pusta niecka po niedysyjszej ozdobie tego zakątka – fontannie, raczej straszą niż przyciągają. Warto spojrzeć na ten fragment Jeleniej Góry z... góry. A także rzucić okiem na pocztówki z dawnych lat. Może w przyszłości będzie lepiej?

(tejo)  
 FOT. MIT  
 FOT. WWW.HYDRAL.COM

